Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (scan từ microfilm của Đại Học Cornell)

U.S. MICROFILM NEWSPAPERS JAN 3 1967 CORNELL UNIVERSITY LIBRARY

Đây chiến lược mới chống Cộng đã được quyết định tại hội nghị Manille.

QUÂN MỸ TẤN CÔNG VÀ QUÂN V.N. BÌNH ĐỊNH

NĂM THỨ BA — SỐ 891 ★ THỨ BẢY 19 và CHÚA NHỰT 20.11.1966 TỨC 8 và 9 THÁNG 10 Â.L. ★ GIÁ 5 ĐỒNG

Quyết Tiến

CƠ-QUAN TRANH-ĐẤU CỦA THẾ-HỆ MỚI

★ Chủ nhiệm : HỒ VĂN ĐÔNG ★ Giám đốc chánh trị : GÒ BÁ THỂ ★ Tổng Thư ký Tòa soạn : TRƯƠNG-GƠN ★

Tòa-soạn và Trị-sự : 54, Võ-Tánh SAIGON ● Điện-thoại : 24.891 ● Hộp Thơ : 980

SẼ PHÁ CÁC MẬT KHU V.C tại mũi Cà Mau, rừng U Minh và ĐỒNG THÁP MƯỜI GẦN BIÊN GIỚI CAM-BỐT

TRUNG TƯỚNG CÓ TÁN THÀNH VIỆC ĐƯA QUÂN ĐỘI MỸ XUỐNG MIỀN TÂY

Tin GIỜ CHÓT

1 sư đoàn VC lăm lẹ tấn công các cơ sở đồng minh xung quanh Saigon.

Tin tổng hợp UPI và AFP

SAIGON 18-11.— Trình bày cùng các ký giả ở chiến lược mới được quyết định hồi cuối tháng 10 tại hội nghị Manille, hôm nay, Trung tướng Nguyễn hữu Có, Phó Chủ tịch Ủy ban Hành pháp Trung Ương kiêm Tổng Ủy viên quốc phòng tuyên bố : trong năm 1967

Các vùng nay không có đông dân cư.

Chưa có quyết định, nhưng...

Trung tướng Nguyễn hữu Có cho biết hay nếu đầu chưa được hoàn toàn chánh thức ấn định, nhưng chương trình-tiến, trên thực tế, đã áp dụng tại các tỉnh miền Bắc trong vùng I Chiến thuật, nơi mà TQLC Hoa kỳ đơn phương mở các cuộc hành quân quy mô, như cuộc hành quân «Prairie» sát phía Nam giới tuyến 17 và tại tỉnh Tây Ninh (vùng 3 chiến thuật) nơi mà 12 tiểu đoàn bộ binh Hoa kỳ đương giao phong với quân số quan trọng của Việt cộng và Bắc Việt trong cuộc hành quân «Attleboro».

xem tiếp 5 trang 6

SỐ NÀY QUYẾT TIẾN 10 TRANG vẫn 5 Đồng

PHỤ TRANG GỒM CÓ NHỮNG BÀI :

- Thiếu nhi phạm pháp: vấn đề nghiêm trọng và bí đát của C.X.Phương—AshĐức
- Vận mạng V. N. : Vấn đề hiến pháp của Trần văn Tuyên
- Có thể nào xảy ra một «Điện biên Phủ» chánh trị và tâm lý không ? của XYZ
- Đề nghị 1 hệ thống thiết lộ cho Nam VN của Nguyễn ngọc Đỉ
- Lịch sử xây dựng dân chủ & Pháp : « chập chành chí-ta. của Nguyễn ngọc Hoa

Với sự tín nhiệm của Tổng Thống Johnson

TƯỚNG EISENHOWER SẼ QUA VIỆT - NAM

VÀ CÁC QUỐC GIA Á CHÂU tìm cách sớm kết thúc chiến tranh?

★ CỰU TỔNG THỐNG MỸ ĐÃ HỘI ĐÀM VỚI TỔNG THỐNG JOHNSON

ĐÀI VOA(18-11).—Đại Tướng Eisenhower, Cựu Tổng Thống Mỹ đã vừa thăm Tổng Thống Johnson tại bệnh viện Hải quân. Hai người đã thảo luận nửa tiếng đồng hồ và ông Eisenhower là người duy nhất

Eisenhower có thể sẽ mở cuộc du hành thăm chỉ tại Á châu vào đầu năm tới.

Theo người ta UPI, ông Eisenhower đã nói với báo chí rằng ông Eisenhower là người duy nhất

cựu TT Eisenhower, Tổng thống Johnson đã nói với báo chí rằng ông Eisenhower là người duy nhất

Tổng thống Johnson nói tiếp rằng đã hỏi những nhận xét của ông Eisenhower về một số các vấn đề của chúng ta ở Á châu và Thái bình dương. Và Tổng thống Johnson giải thích thêm là cựu Tổng thống Mỹ biết rõ một số lớn các nhà lãnh đạo các quốc gia ở vùng này.

Vừa đã Việt Nam cũng đã được lồng vào câu chuyện giữa hai ông. T.T. Johnson đã tiếp cựu TT Eisenhower ra tận thang máy.

Sau khi Cựu tổng thống Eisen-

xem tiếp 6 trang 8

Trúng đạn Việt Cộng gần sân bay Tam Kỳ

PHI CƠ CHỞ PHÁI ĐOÀN XONT bốc cháy nhưng đáp được xuống đất

★ 15 người bị thương đã được đưa về bệnh viện Duy Tân Đà Nẵng điều trị.

SAIGON, 18-11,— Bộ Tư lệnh Hoa Kỳ loan tin : 1phi cơ 2 máy C47 của hãng hàng không Air America đã bị hỏa lực trên bộ của VC bắn hư hỏng khi sắp hạ cánh xuống phi

trường ở tỉnh Quảng Tín.

Một phát súng nhắm cho biết, lúc 7g55 sáng 17-11, chiếc phi cơ C.47 chở phái đoàn Xây Dựng Nông Thôn Trung Ương gồm 36 người đến Quảng Tín đã được sắp

Theo Xây Dựng Nông Thôn năm 1967.

Đến 8g20, khi phi cơ hạ thấp để định hướng vào phi đạo thì trúng đạn VC khiến động cơ bên trái bốc cháy và bộ phận đặt hạ cánh cũng bị trúng đạn. Do đó, khi phi hành đoàn cố gắng cho phi cơ đáp xuống, phi cơ đã mất thăng bằng. Lưng về phía bên trái, vượt hàng rào dây thép gai, và ngưng lại sau khi chạm phải 1 gò đất cao 15 hành khách trên phi cơ bị thương trong số có 1 người Mỹ.

Ngay sau khi tai nạn xảy ra, Thiếu tướng Tổng Ủy viên Xây dựng đã cùng Thiếu tướng Tư lệnh Quân đoàn I đáp trực thăng đến nơi thăm hỏi các nạn nhân. Đồng thời Thiếu tướng Tư lệnh Quân đoàn I ra lệnh cho không đoàn 41 phái trực thăng đến nơi chở các nạn nhân về bệnh viện Duy Tân, Đà Nẵng để điều trị.

NỘI CÁC TĂNG CƯỜNG đã được trình diện với Ủy ban Lãnh đạo Q.Đ.

★ Cải tổ Tổng Bộ Kinh tế - Tài chánh và thay thế các Ủy viên giáo dục, Thanh niên, X-H.

SAIGON.— Đúng như tin đã loan báo hôm qua, sáng ngày 18-11 đã có cuộc 12 trình diện nội các tăng cường của TT Kỳ với Ủy ban lãnh đạo quốc gia tại dinh Gia Long.

Mặc dầu trên phương diện chánh thức, danh sách tân nội các chưa được tiết lộ, nhưng theo các nguồn tin thân cận của Phủ Chủ tịch UBHP/LU thì các Bộ sẽ được thay đổi cấp lãnh đạo, gồm có :

BỘ QUỐC GIA GIÁO DỤC : Ông Nguyễn văn Thọ, thay thế ông Nguyễn văn Trường.

BỘ THANH NIÊN : Đại tá Hồ văn Đi Hiab, thay thế ông Võ long Triều.

BỘ XÃ HỘI. — Ông Nguyễn Xuân Phong, thay thế luật sư Trần Ngọc Liêng.

Trương thị Tôn — Ông

xem tiếp 3 trang 8

phần lớn quân đội Việt Nam Cộng Hòa sẽ được sử dụng việc bình định, tân thanh-du kích VC sẽ quân đội Hoa Kỳ sẽ tiến phần mở các cuộc hành quân ăn công Cộng Sản.

TT Nguyễn Hữu Có tuyên bố ông tán thành việc gởi binh sĩ chiến đấu xuống vùng đồng bằng Cửu Long ở phía Nam Saigon.

Trung tướng Có ho-hàng các binh sĩ Mỹ có thể làm được việc một cách hữu hiệu, là dành bật các đơn vị thiện chiến VC ở các nơi dân cư đang sống rải rác, trong khi các binh sĩ VN có thể áp trung các nỗ lực để thu phục nhân tâm ở những vùng đông dân cư.

Trung tướng Có nói rằng binh sĩ Mỹ sẽ tấn công các một khu của VC ở vùng đồng bằng, nói Cà Mau, rừng U Minh và vùng Đồng Tháp mười gần biên giới Cam Bốt,

Các vùng nay không có đông dân cư.

Chưa có quyết định, nhưng...

Trung tướng Nguyễn hữu Có cho biết hay nếu đầu chưa được hoàn toàn chánh thức ấn định, nhưng chương trình-tiến, trên thực tế, đã áp dụng tại các tỉnh miền Bắc trong vùng I Chiến thuật, nơi mà TQLC Hoa kỳ đơn phương mở các cuộc hành quân quy mô, như cuộc hành quân «Prairie» sát phía Nam giới tuyến 17 và tại tỉnh Tây Ninh (vùng 3 chiến thuật) nơi mà 12 tiểu đoàn bộ binh Hoa kỳ đương giao phong với quân số quan trọng của Việt cộng và Bắc Việt trong cuộc hành quân «Attleboro».

xem tiếp 5 trang 6

Giới quân sự cao cấp Mỹ chống việc ngưng oanh tạc B. V. nhân dịp Noel

★ Đô đốc Mac Donald nhìn rằng các cuộc oanh tạc BV không chận đứng được các sự xâm nhập của C.S nhưng đã cứu nhiều mạng sống của quân sĩ Mỹ ở Việt Nam.

HOA THỊNH ĐỐN(AP)17-11.—Cũng như các viên chức khác trong chính phủ Johnson, các nhà lãnh đạo cao cấp ở Ngũ Giác Đài đều mạnh mẽ chống lại việc ngưng oanh kích các mục tiêu

quân sự trên lãnh thổ Bắc Việt nhân dịp lễ Giáng sinh năm nay.

Các viên chức Ngũ Giác Đài tin là chưa có dấu hiệu nào hiện nay cho thấy Hà Nội sẽ hưởng ứng lời cựu hoặc là áp dụng các bước tiến để giảm bớt cuộc giao tranh nhằm lấy khỏi sự các cuộc hòa đàm nếu các cuộc oanh kích của Mỹ được ngưng.

Trong nhiều cuộc phỏng vấn các viên chức Hoa kỳ đã cho biết rằng một cuộc ngưng oanh kích Bắc Việt sẽ khiến cho đối phương có cơ hội vừa lại cũng và cải thiện lại việc phòng phát nhiều liệu.

Một người ta rất thông thạo cho biết : « Hãy nhớ người đối phương đã khởi động như vậy và nên nay họ cũng làm như vậy ».

Trong khi đó thì đô đốc Mac Donald, tư lệnh các cuộc hành quân của Hải quân Mỹ vùng ở VN về công tuyên bố chống lại việc ngưng oanh tạc BV trong năm nay, Ông Mc Donald cho rằng đã các

xem tiếp 4 trang 8

THIỆT HẠI CỦA MỸ và VC trong tuần qua

★ Quân số Mỹ đã lên tới 358 000 trong khi lực lượng địch đã sút giảm còn 277.000.

SAIGON (AP)17-11.— Sự thiệt hại của địch trong tuần chấm dứt ngày 12 vừa qua đã lên tới 1525 người bị giết, đó nếu số 917 người trong tuần rồi. Phát ngôn nhân quân sự Mỹ cho biết con số thiệt hại của Mỹ trong tuần rồi cũng như trong tuần trước.

Các sự thiệt hại đó gồm có 126 người chết và 810 người bị thương.

xem tiếp 4 trang 8

GIAO PHONG SUỐT NGÀY Ở ĐÔNG HÀ

● Việt Cộng pháo kích bộ chi huy Trung đoàn Kỵ binh không vận Hoa kỳ.

SAIGON 17-11.— Một đại đội khác thuộc Trung đoàn 9 Thủy quân lục chiến Hoa kỳ đã chạm súng với một đại đội Việt Cộng cách Đông Hà 16 cây số về phía Tây Nam.

Pháo binh xe thiết giáp liên được gọi yểm trợ, cuộc chiến bắn đã suốt ngày và binh sĩ Thủy quân Lục chiến Mỹ đã hạ được 28 VC, bắt sống 1 tên cùng tịch thu một súng cá nhân. Binh sĩ Mỹ chỉ thiệt hại nhẹ.

Phục kích Việt cộng gần Long An

Tại Long An, binh sĩ thuộc Sư đoàn 25 Bộ binh Hoa Kỳ trong cuộc hành quân Lakini đã phục kích chạm súng một toán Việt Cộng cách Thủ đô Saigon không đầy 27 cây số, nhưng thiệt hại của địch không rõ. Về phía binh sĩ Mỹ chỉ bị thiệt hại nhẹ.

Tiếp tục chạm súng lẻ tẻ trong chiến khu C

Mặt khác, trong cuộc hành quân Attleboro tại chiến khu C, suốt ngày hôm qua binh sĩ thuộc Sư đoàn 1 Bộ binh Hoa Kỳ chỉ chạm súng lẻ tẻ với địch ba lần.

B-52 yểm trợ

SAIGON (VIX) 16-11.— Đêm sáng sớm hôm nay B-52 lại đội bom VC tại một nơi cách tỉnh lỵ Tây Ninh 35 cây số về phía Đông

xem tiếp 3 trang 8

BV mở chiến dịch 'Tiếng sáo Trương lương'

HOLLYWOOD 17-11 (Reuter) Đài phát thanh của quân lực Hoa kỳ chuẩn bị phát động một chiến dịch « Haiooi Hannah » trong một

xem tiếp 4 trang 8

Để đối đầu với hội nghị thượng đỉnh Ma Ni

T.T. SIHANOUK cùng họp 'thượng đỉnh' VỚI PHẠM VĂN ĐỒNG VÀ NGUYỄN HỮU THỌ

NAM VANG (UPI) 17-11 ;— Thái tử Sihanouk, quốc trưởng Cam Bốt, hôm thứ tư, có xác nhận rằng ông sẽ gặp Phạm văn Đồng và Nguyễn hữu Thọ trong một ngày gần đây tại Nam Vang.

Thái tử Sihanouk đã loan báo tin trên trong một bài diễn văn đọc ở Sway Rieng, cách biên giới VN không xa.

Theo Thái tử Sihanouk thì cuộc hội nghị « thượng đỉnh » này là một sự tái lợi cho hội nghị Manille của Mỹ và Đồng minh. Mục đích của hội nghị là làm cho thế giới biết rõ « lập trường » của BV và Việt Cộng.

Thái tử Sihanouk cũng nhấn mạnh rằng hội nghị này chỉ có tính cách chánh trị và ngoại giao chứ không có tính cách quân sự, nhưng không nói rõ là bao giờ hội nghị này nhóm họp.

Thái tử Sihanouk cũng loan báo rằng ông sẽ qua Pháp để chữa bịnh.

Thống đốc Oregon đưa

Kế hoạch 3 điểm để giải quyết chiến tranh VN

BOSTON 17-11 (AP) — Hôm thứ tư, thống đốc Mark Hatfield (Cộng hòa, tiểu bang Oregon) đã nghị triệu tập một hội nghị toàn Á Châu để tìm tới giải quyết chiến tranh ở VN.

Ông Hatfield phác họa một chương trình ba điểm nhằm đem lại hòa bình tại Đông Nam Á.

Điểm thứ nhất là Hoa kỳ nên tìm

xem tiếp 8 trang 8

Sau khi giải tỏa khu «Chợ Trời» đường tân thất Thiệp hồi sáng 17.11-66, nhiều đồ ngoại hóa lậu thuế bị tịch thu, và bị thiêu hủy. Số hàng bị đốt nghe nói trị giá 200.000đ.

Sau 6 tháng tạm ngưng hoạt động

CÁC XE VẬN TẢI B.V. LẠI XUẤT HIỆN trên « đường mòn Hồ - chí - Minh »

★ 15.000 quân B V đã được huy động để canh chừng đường mòn.

SAIGON. 18-17.— Bắt đầu bước vào mùa khô ráo ở vùng Tây dẫy Trường sơn, các xe vận tải BV lại thấy xuất hiện trên các con đường thường được gọi là «đường mòn Hồ chí Minh» ở miền Hạ Lào.

Các cuộc xâm nhập của BV hiện đang tiếp tục công ! nhịp độ với những thang trước, nhưng đường như có đặc hướng về phía Lào quốc chớ không chạy về hướng Đông dẫy Trường Sơn để bị cản trở vì gió mùa Đông Bắc.

Các phi cơ quan sát Hoa Kỳ đã có thể ghi được những xe vận tải của BV hướng về Miền Nam trong các tuần vừa qua. Con đường này sau 1 thời gian khoảng 6tháng tạm ngưng hoạt động, giờ đây đã lại tấp nập cũng r ở lại, rất tiện dụng. Tại nhiều nơi trên lãnh thổ Lào, sự trại là cây đã

xem tiếp 2 trang 8

QUỐC-HỘI L.H. ĐÃ QUYẾT ĐỊNH XONG VIỆC CHI TIÊU 36.401.000 ĐỒNG CHO 3 THÁNG CUỐI NĂM 1966

★ 13 triệu đồng để mua ô tô cho Quốc hội

★ Lương và phụ cấp cho mỗi dân biểu có thể là 50.000 đồng một tháng.

★ 200.000 đồng để thuê luật gia làm Cố vấn pháp luật.

Để phục vụ ! 17 Dân biểu, nhà tổng quản trị sẽ dùng tới 201 nhân viên hành chánh

của b.b p.v. LÊ TÂY SƠN

SAIGON,— Hồi 9 giờ sáng ngày 17-11-66, Quốc hội lập hiến đã tái nhóm dưới quyền chủ tọa của ông chủ tịch Phan khắc Sửu.

Lương dân biểu kể cả phụ cấp có thể nâng chục ngàn ?

Theo bản cáo của Ủy ban ngân sách và kế toán quốc hội thì trong tháng đầu của cơ nguyệt năm 1966, quốc hội sẽ xử dụng 18.988.000 đồng của ngân sách quốc gia để trả lương.

Trong số đó có 117 dân biểu cùng 201 nhân viên hành chánh của Nhà tổng quản trị quốc hội.

L-ương cơ-bản của dân biểu là 27.600 đồng. Ngoài lương căn bản, dân biểu còn được lãnh phụ cấp cư trú, phụ cấp đi chuyển, phụ cấp chức vụ. Tính ra, một dân biểu ở tỉnh và Saigon hợp mỗi ngày được lãnh thêm 1000 đồng tiền phụ cấp cư trú và phụ cấp đi chuyển. Như vậy một dân biểu không ở trên vùng oai trong văn phòng theo bài thuyết trình của Ủy ban, cũng có thể lãnh vừa phụ cấp đi chuyển không trên 50000 đồng một tháng.

Hai trăm ngàn mua giấy rách, mười ba triệu mua xe hơi

Quốc hội đã thảo luận rất sôi nổi về việc Ủy ban ngân sách và kế toán đề nghị dành hai triệu ngàn

xem tiếp 1 trang 8

ĐẶC-BIỆT của Quyết Tiến

CHUYỆN TÒA AN TRONG TUẦN QUA

CUỘC VẬN ĐỘNG LỚN ĐỂ BẢO TRƯỜNG TÂY và đổi dùng tiếng Việt làm chuyên ngữ ở toàn bộ Đại học Việt-Nam

SAIGON.— Ủy Ban Vận Động Chuyên Ngữ Đại học và chống trường ngoại quốc tại VN vừa đưa giấy mời đại diện các đoàn thể, các ban đại diện sinh viên, đại diện học sinh các trường trung học công tại Saigon. Gia đình, trên thể thanh niên, sinh viên, học sinh và mọi giới đồng bào Đô thành đến tham dự buổi HỘI THẢO về trường TÂY, trường Ta và CHUYÊN-NGỮ ĐẠI HỌC, tại trụ sở Sinh viên, số 4 Duy Tân, vào cửa chủ nhật 20-11-66, lúc 9 giờ.

Theo một thông cáo, buổi Hội

xem tiếp 5 trang 8

— Ở Saigon, muốn sắp đặt để lấy công khai vài triệu bạc của tiệm cầm đồ, hay của nhà giàu (ham lời) để ợt như trở bàn tay ! — Chuyện làm tiền như một khúc phim trình thám, đến cơ quan điều tra tư phập cũng-:. chịu thua !

Bài của TRẦN-HƯƠNG-NHỰT

Vụ toàn bản đứng ông cựu biện lý Saigon, vừa hạ màn nhứt !

Vụ lường gạt mấy triệu bạc hồi xoán và toan bản đứng ông cựu biện lý Tòa sơ thẩm Saigon đã xảy ra cách đây gần hai năm. Trước hết là vụ lường gạt

nào cầu cải nhỏ trong giới cầm đồ ở Thủ đô. Nên là một tả chức chuyên môn làm tiền được gọi là cầm đồ những mấy triệu bạc một cách sẽ để dàng như trở bàn tay, thì cũng khá khen (!) cho cả hai nhà nầm lắm !

Theo sự tố cáo của bà Lê thị Bạch Điểu tực gọi bà Phủ (?) vào khoảng cuối năm 1964, y thị xô giao cho P. T. Nhân một số nữ trang hột xoán đã bán, Thị Nhân giao lại số nữ trang cho một « nhân viên » là Mạnh (27 tuổi) nhà Xâm nhà đem đến « cầm » cho tiệm Khương Lợi (ở đường Nguyễn cư Trinh) do bà Nguyễn thị Khương (alias chủ) Bà Phủ đi thưa, và Thị Mạnh bị bắt giữ tạm tạm giam. Mác mang tiền trả tiệm Khương Lợi đã chuộc số nữ trang ra. Vào lúc ấy, nhân viên công lực xô vô để tịch thu số nữ trang. Do đó bà Nguyễn thị Khương bị mất, vì Nhân đã làm giấy bảng lãng trao trả số nữ trang hột xoán (vì giá cao 2 triệu) cho bà Phủ.

(Xem tiếp trang 2)

Xây cất với 18 triệu bạc

Bịnh viện Trưng Vương DÀNH CHO GIA ĐÌNH BINH SĨ SẼ CÓ 400 GIƯỜNG NẰM

SAIGON — Hồi 10 giờ sáng thứ năm 17-11-66 Trung tướng Nguyễn văn Thiệu đã chủ tọa lễ khánh thành bịnh viện TrưngVương với sự hiện diện của Thiếu tướng Nguyễn cao Kỳ và một số đông nhân vật trong ngoại giao đoàn.

Đây là một bịnh viện mới dành cho gia đình binh sĩ, tọa lạc trên một khoảng đất rộng ở đường Nguyễn văn Thoại (Phú Thọ) do Hội bảo trợ Gia đình binh sĩ và các đoàn thể từ thiện thành lập.

xem tiếp 1 trang 8

DÒNG nước ngược

★ Thiết-Trượng

Tiền bạc đi đâu ?

ĐỌC bài tường thuật phiên họp Quốc Hội của bản báo phóng viên đăng trong số này, có lẽ người ta sẽ dễ dàng tìm ra « câu số » nếu có người hỏi : « Tiền bạc đi đâu ? »

Tiền bạc đa « đi » vào nhiều ngõ :

— Thứ nhất là vào túi các chệt ve chai đổi lấy mớ giấy rách, chổi chà.

— Thứ hai là đổ vào tới các chủ hàng 6-tốt.

— Thứ ba là đã cung cấp cho 201 « công chức hành chánh » lo việc giấy tờ.

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (scan từ microfilm của Đại Học Cornell)

THẾ-GIỚI CÓ GÌ LẠ

HỘI NGHỊ QUỐC TẾ LẦN THỨ 9 VỀ UNG THƯ HỌP TẠI TOKYO ĐÃ TIẾT LỘ:

BỆNH UNG-THƯ SẼ KHÔNG CÒN LÀ NAN Y NỮA

★ **Thuốc lá kẻ thù số 1 của bệnh ung-thư phổi.**

☆ *Phải chăng phóng xạ nguyên tử cũng gây bệnh ung thư và bệnh hoại huyết??*

★ **Trung tâm nghiên cứu ung thư quốc tế sẽ thành lập tại Lyon (Pháp) với sự tham dự của bảy cường quốc trong đó có Pháp, Nga, Mỹ, Anh...**

Của CÔNG-XUÂN-PHƯƠNG

Trong tuần lễ từ 23 đến 30-10-1966 vừa qua, hội nghị quốc tế ung thư đã nhóm họp tại Tokyo trong bầu không khí trang nghiêm và sôi nổi. Có 7 ngàn y sĩ, chuyên viên về ung thư đã từ 70 quốc gia đến tham dự với tất cả tài liệu nghiên cứu, họ đã thuyết trình nhiều phương pháp trị liệu và giới thiệu nhiều loại thuốc có thể ngăn cản sự bành trướng của bệnh này.

Thuốc lá, kẻ thù số 1 của ung thư phổi

Trước khi triệu tập hội nghị, nhiều chuyên viên và y sĩ chuyên khoa nghĩ rằng hội nghị này sẽ là một cuộc hội thảo về phương pháp trị liệu thật vậy, phần lớn các y sĩ đã trình bày nhiều bản thuyết trình vô cùng quý giá trước cử tọa, trong đó họ đặt vấn đề tiên quyết của việc trị liệu là «Khám phá các bướu ung thư sơ khai». Vì nếu sớm được khám phá, các tế bào ung thư sẽ được chữa trị mau lẹ bằng hai phương pháp cổ điển: giải phẫu và loại bỏ các tế bào trên hoặc dùng quang tuyến trị liệu. Tuy nhiên sôi nổi nhất là vấn đề ung thư phổi, phần lớn những tế bào phổi bị ung thư không thể điều trị dễ dàng bằng quang tuyến hoặc giải phẫu vì cơ quan hô hấp rất linh vi và tối cần thiết. Hơn nữa quang tuyến có thể làm hư hại những tế bào lành mạnh ở phổi và làm giảm tiềm lực của bộ máy này.

Muốn tránh tình trạng ung thư phổi chỉ còn phương pháp hữu hiệu nhứt là hút thuốc ít hơn, hoặc nếu có thể ngưng hút thuốc sớm chừng nào hay chừng nấy.

Các bác sĩ chuyên trị ung thư phổi đều cả quyết kẻ thù số 1 là thuốc lá, nếu mọi người đều hút với nhịp độ 3 gói một ngày thì cứ 10 người là có 7 người bị ung thư tàn phá hai lá phổi, hoặc nếu chưa nhuốm bệnh nặng thì cũng có triệu chứng ung thư ở bộ máy hô hấp.

Phương pháp trị liệu mới: hóa học trị liệu

Từ xưa đến nay có hai phương pháp trị liệu hữu hiệu nhất mà chúng tôi đã kể ở trên, đó là dùng «quang tuyến» hoặc giải phẫu cắt bỏ các tế bào ung thư.

Năm nay tại hội nghị quốc tế ung thư, nhiều chuyên viên ung thư đã trình bày một vài món thuốc có ít nhiều đặc tính ngăn cản được sự bành trướng của ung thư, phương pháp trị liệu này không hoàn toàn mới mẻ vì từ xưa đến nay thỉnh thoảng lại thấy giới y khoa thế giới tuyên bố tìm được thuốc trị được bệnh ung thư, nhưng phải nói chưa một loại thuốc nào được công nhận là hiệu nghiệm 100%.

Giáo sư E.C. Easson của Anh quốc, cả quyết rằng bệnh ung thư không còn là nan y nữa vì không sớm muộn, các món thuốc trị liệu sẽ cải tiến thêm để có thể loại hẳn nạn bệnh này thay vì ngăn cản sự bành trướng.

Hiện nay chuyên viên đang làm công việc tìm hiểu nguyên nhân biến hóa 1 tế bào lành mạnh thành tế bào ung thư, nhất là công việc tìm một kháng bào chống lại bệnh này đang được xúc tiến đầy hứa hẹn.

Ung thư phải chăng do phóng xạ tuyến gây ra

Đề tài trên được đem ra mổ xẻ bàn cãi sôi nổi vì một số lớn các y sĩ Nhật trong đó có giáo sư Watanabe đã tỷ mỷ trình bày một bài thuyết trình sôi động nhất để quyết rằng ung thư và hoại huyết một phần lớn do phóng xạ tuyến NT gây ra.

Giáo sư Watanabe đã bỏ cả cuộc đời để sống bên cạnh các bệnh nhân ung thư và hoại huyết của hai thành phố bị phóng xạ nguyên tử nặng nhất hoàn vũ: đó là Hiroshima và Nagasaki

Từ năm 1945 đến nay, sự ghi nhận về bệnh nhân hoại huyết được chú ý vào năm 1948, có lẽ sau ba năm chịu phóng xạ tuyến xâm nhập, bệnh hoại huyết đã xuất hiện khiến nhiều nạn nhân của bom NT lìa trần trước sự co tay của giới y khoa.

Giáo Sư Kaplan của Mỹ trả đũa cho rằng phóng xạ tuyến không hoàn toàn là nguyên nhân gây ra ung thư hay hoại huyết. Bác sĩ đã trình bày những bằng chứng thâu thập do những cuộc thí nghiệm tại Californie và chấp nhận nếu bệnh nhân thường xuyên chịu phóng xạ tuyến thì có thể bị ung thư, nhưng nếu chỉ một lần nhiễm phóng xạ dầu với nhịp độ mạnh mẽ cũng không bị bịnh nan y này.

Quang tuyến trị liệu bị tấn công

Cũng vì lý do trên sự chữa trị bằng quang tuyến bị đem ra mổ xẻ, các chuyên viên ung thư đồng ý quang tuyến trị liệu cần phải thận trọng vì có thể gây ra bệnh hoại huyết cho các bệnh nhân mắc ung thư, như vậy không những chỉ mắc một bệnh nan y mà tới 2 bệnh vì hiện nay bệnh hoại huyết cũng được coi là chưa có thuốc điều trị nổi.

Giáo sư Doll của Anh đã đưa ra bản thống kê trong đó cho ta biết, trong các bệnh nhân trị liệu bằng quang tuyến thì số bệnh nhân bị thêm bịnh hoại huyết gia tăng tới hơn 9 lần rưỡi. Các giáo sư Nhật Tsukamoto và Watanabe đồng ý với giáo sư Doll và cùng nêu ra sự nguy hiểm khi trị liệu bằng quang tuyến.

Thiết lập một trung tâm ung thư quốc tế tại Pháp

Ngày 21-11-67 sắp tới đây, các chuyên viên và y sĩ về ung thư của 70 nước đã ký kết một thỏa ước thiết lập một trung tâm khảo cứu ung thư tại Lyon để các chuyên viên quốc tế đến nghiên cứu và tìm cách ngăn cản sự bành trướng nạn bệnh trầm trọng này của nhân loại.

Trước sự băn khoăn và lo lắng của các «hoa đà» thế giới về bệnh ung thư, chúng ta thấy loé lên một niềm hy vọng, chắc chắn trong tương lai bệnh này sẽ không còn là nan y nữa.

Hơn nữa trong kỳ họp sắp tới ở Houston (Mỹ) vào năm 1970 vì Hội nghị đã chấp thuận chọn thành phố khoa học bậc nhất của Hoa kỳ này làm nơi hội họp cho kỳ thứ mười, các y sĩ và chuyên viên ung thư biết đâu không đem lại cho nhân loại hy vọng ra khỏi vòng chiến nạn bịnh khủng khiếp này.

(Theo các tài liệu Y khoa ngoại quốc)

Xem trang 7: CON NGƯỜI MUÔN MẶT — Tiểu thuyết trinh thám ĐẠI-HẢI phóng tác

Những chuyện... là lạ trên thế giới

do Cô MAI-TUYẾT-HẠNH ghi chép

ĐỊNH CHIẾU ÁNH SÁNG TRÊN XA LỘ

Một cây đinh chiếu ánh sáng ấn định các lối đi trên xa lộ tỏa ra một màu khác biệt cho cặp mắt của người lái xe khi vượt từ lối đi này đến lối đi khác. Loại đinh này được một công ty Anh chế tạo dùng để giúp cho sự lưu thông dễ dàng rất hữu hiệu ban đêm cũng như ban ngày và cả những ngày đầy sương mù. Những chuyên viên chế tạo khẳng định rằng loại đinh ấy có thể tỏa ra nhiều màu sắc chất «plastique» rẻ tiền. Bộ phận chiếu ánh sáng hình trụ dài 6,35 m/m thay thế bằng một hệ thống đặc biệt neo giữ tại chỗ mà không làm hư xa lộ.

Loại nham thạch này được dùng từ lâu để làm lớp bọc đầu các hỏa tiễn vì nó chịu đựng sức nóng bền bỉ nhứt.

★

Một dụng cụ dự đoán khi nổ trong hầm mỏ

Máy này được sáng chế ở Mỹ, mệnh danh là máy thăm dò chứa dựng chất «méthane» (1 thứ hơi bốc lên ở các ao hồ). Được đặt trên mặt dụng cụ đào đá có năng lực vận chuyển liên tục, máy ấy gồm có 1 dây điện có thể đốt cháy vỏ bại chất «méthane». Nếu năng lượng «methane» tăng gia, chất hơi bị đốt cháy cũng tăng gia. Như vậy, nhiệt độ trong máy thăm dò cũng lên cao. Khi đến mức báo nguy, máy thăm dò cắt đứt giòng điện chạy vào dụng cụ đào đá và dụng cụ này không hoạt động nữa.

★

Cho những người hút thuốc bằng ống cối

Nhờ khoa học không gian những người hút ống cối có thể xử dụng những ống cối bằng than chì lọc.

ĐẶC-BIỆT của Quyết tiến: CHUYỆN TÒA ÁN TRONG TUẦN QUA

(TIẾP THEO TRANG 1)

Rồi khi bà Khương còn bị tạm giữ ở tổng nha để sắp giải ra biện lý, người con gái bà Phủ đến tiệm cầm đồ Khương Lợi để mời em ruột của bà Khương là Nguyễn thị Tới tức cô Sáu lên nhà riêng (ở đường ĐTĐ) để cho bà Điều nói chuyện bãi nại...

Cậu Tư nào là cháu ông biện lý?

Cô Sáu (tức thị Tới) liền ngồi xe đến nhà bà Phủ Điều, cùng đi có bà Nguyễn thị Huệ là người quen biết ít nhiều với bà Phủ. Nơi đây, có mặt bà Điều với con gái và một thanh niên trạc 25 tuổi mà bà phủ kêu là cậu Tư.

Theo sự tố cáo rập ràng của Nguyễn thị Tới và Nguyễn thị Huệ thì bà Phủ cho biết đại khái là mặc dầu bà đã bãi nại rồi, nhưng ngày mai đây, khi nội vụ sẽ bị giải ra biện lý cuộc, chưa chắc ông biện lý có chấp nhận sự bãi nại ấy không? Vậy, nếu bà Khương Lợi muốn ông biện lý (L.B.H) chấp nhận sự bãi nại của y thị phải lo ba trăm ngàn nhờ cậu Tư (mà y thị giới thiệu là cháu kêu ông LBH bằng cậu) chuyển giao giùm. Cuối cùng, nếu cô Sáu lo không kịp, thì bà Khương khó bề được ông biện lý chấp nhận sự bãi nại của bà Phủ, để có thể trở về với gia đình mà ăn tết (hôm ấy là ngày 29-12-1964.)

Giữa lúc đang nói chuyện thì có bà Đinh thị Nhàn (chủ tiệm cầm đồ Phát Ngân, và cũng là bạn thân của bà Khương Lợi) đến nơi. Cô Sáu tỏ ý ngờ vực nên «đẩy cây» rằng: Số tiền to tát quá, và chưa biết lo lót có bị tù tội gì không, tốt hơn là khi nào bà Khương Lợi được trả tự do bà về tính cho.

Bà Phủ không chịu điều kiện ấy và thừa dịp sự có mặt của bà Phát Ngân, bà Phủ liền kéo vào:

— Được lắm! nhưng miễn bà Phát Ngân bảo đảm cho một tiếng cậu Tư sẽ đi nói liền ngay tối nay với ông biện lý...

Nhưng cô Sáu cũng không chịu, tuy vậy trước khi ra về, cô cũng hứa, để sẽ thảo luận với chị em rồi sẽ trả lời sau.

Ông biện lý giận lắm

Sáng hôm sau, cô Sáu trả lời cho bà Phủ Điều rằng nhà không sẵn tiền, nên y thị xin hồi.. Nhưng lúc còn bị tạm giữ trong nhà, bà Khương Lợi không hay biết gì hết. Rồi chiều hôm sau, khi nội vụ sắp giải ra biện lý, bà P. thị Nhàn xách tới Nha một cái giỏ đựng trái cây và đồ lật vật trên ấy có để một gói bao bằng giấy nhựt trình, nói khẽ với bà Khương Lợi: — Đó là tiền đem ra cho ông biện lý. Bà Khương Lợi ngạc nhiên nhưng không hỏi lý do tại sao phải lo ông biện lý, và ai lo (chớ chắc chắn không phải là tiền của Thị Nhàn), Nhưng lúc ra biện lý, thì cái gói mà thị Nhàn nói là bạc kia lại biến đâu mất!..

dè chuyện mấy triệu bạc nữ trang hột xoàn, bà Khương Lợi đành thất thế rồi, nhưng để đổ với, bà ta buộc được Xầm Muối làm một tờ cam kết sẽ trả lại cho bà Khương Lợi số tiền mà y thị đã «cầm» hột xoàn và đã tiêu tán hết!

Khi các đương sự còn ngồi chờ thẩm vấn, thì có một người sồn sồn (quê ở Bạc Liêu) là Trần công Đức lấn vấn ở hành lang để chờ ông biện lý ra mà bắt tay (vì là người bản xứ). Lưu ý rằng hôm qua, chính ông Đức này đã lên nhà riêng của ông biện lý ở đường Hiền Vương, xin được gặp ông Lý bình Huê nhưng ông này không tiếp.

Vụ này được xếp xong, ông biện lý mới nghe đến việc người ta sắp đặt toan bán rứng ông nên ông giao cho đòi bà Nguyễn thị Khương, Nguyễn thị Tới, bà phủ Bạch Điều, Phạm thị Nhàn đến Xầm Muối tới văn phòng để hỏi cung rồi ủy nhiệm cho cảnh sát tư pháp mở cuộc điều tra.

Toan lường gạt hay toan hối mại quyền thế?

Cuộc điều tra ở công an kết thúc, nội vụ bị giải ra dự thẩm. Một số nhân chứng khác như Nguyễn thị Huệ, Đinh thị Nhàn, Nguyễn văn Xinh, Nguyễn thành Tâm, Bùi văn Lang và luật sư Nguyễn văn Chí được gọi ra đây để xác nhận lời khai ở cảnh sát tư pháp.

Để rồi, cuối cùng, dự thẩm ký lịnh chỉ đưa Lê thị Bạch Điều ra Tòa tiểu hình về tội toan lường gạt 300000đ của Nguyễn thị Khương (tức bà Khương Lợi).

Mãi tới chiều thứ hai vừa qua, nội vụ mới ra trước vành móng ngựa.

Lê thị Bạch Điều vẫn giữ nguyên cung là không biết gì về vụ toan «hối lộ» vừa nói trên, tuy không chối có tiếp Nguyễn thị Tới (tức cô Sáu), Nguyễn thị Huệ và Đinh thị Nhàn tại nhà vào chiều 29-12-64, nhưng chỉ nói về chuyện bãi nại cho bà Khương Lợi thôi và việc trao đổi một trong những món nữ trang hột xoàn.

Còn Phạm thị Nhàn thì vẫn với đầu tóc ngắn, tém và kẹp tùm lum ra sau ót, cặp mắt lộ với nhiều tròng trắng nhưng luôn luôn hốc hác như người bịnh, vẫn chối phăng hết, nhứt là việc xách chiếc giỏ với gói bạc mà y thị nói sẽ đem ra cho ông biện lý ở văn phòng.

Đến cô LTD, con gái của bị cáo cũng nhìn nhận đã nói với Nguyễn thị Tới tại tiệm Khương Lợi phải đến gặp bà phủ để thảo luận chuyện hối lộ ông biện lý.

Xầm Muối (vẫn với sắc diện không đáng 2 xu như lời của ông biện lý họ Lý) cũng không biết gì về vụ bà Điều lo hối lộ giùm cho bà Khương Lợi khỏi bị biện lý truy tố Ông chánh án (nghiêm nghị) hỏi xầm Muối:

— Chị nhận hột xoàn của thị Nhàn để bán lấy huê hồng, nhưng chị có biết hột xoàn đó của ai không?

Xầm Muối (ngao ngáo) Dạ của bà Nhàn đưa..,

Ông Chánh án (cười) chị có đoán biết con người tướng mạo như P thị Nhàn, không làm sao có được đồ nữ trang những mấy triệu à?

Xầm Muối: Không biết (vẫn ngáo ngáo và lộ vẻ nhột nhạt bẽn lẽn)

Các nhân chứng?

Người thơ ký của tiệm cầm đồ Khương Lợi cho biết: chiều hôm ấy có người con gái của bà Điều đến tìm cô Sáu để mời tới nhà nói chuyện với mẹ mình về vấn đề lo chạy cho ông biện lý 300.000đ. Kế đó sau khi cô Sáu ra đi, người thơ ký gọi điện thoại hỏi ý kiến luật sư Nguyễn văn Chí (biện hộ cho bà Khương Lợi về chuyện bà phủ bảo lo số tiền cho ông biện lý. Về vấn đề thời gian lúc đầu nhân chứng khai là y gọi điện thoại cho LS Chí vào buổi sáng nhưng về sau, bị ông chánh án vặn hỏi, y lại xác nhận là buổi sáng hơi quá trưa một chút!

Đến luật sư Nguyễn văn Chí (trước lãnh biện hộ để xin Tổng nha CS cho bà Khương tự do tạm, nhưng không được, về sau bãi nhiệm để ra làm chứng cho thân chủ cũ) nhắc lại rằng chiều hôm ấy — xin nhớ là chiều — có người nhà bà chủ tiệm Khương Lợi gọi giây nói cho biết vụ «người ta» bảo bà Khương phải hối lộ cho ông biện lý. Được hỏi ý kiến, ls Chí trả lời là không nên làm vậy, nhứt là đối với ông Lý bình Huê.

Bây giờ lão tiểu lại Trần công Đức. (Theo đơn tố cáo của ông Nguyễn văn Lợi (là bà con của bà Khương) thì ông Đức sợ xầm Muối bị giam, ông ta sẽ mất một số tiền vì xầm Muối còn dính dấp trong một vụ sắp đặt bán hột xoàn khác cho tiệm cầm đồ rồi giựt bằng cách người chủ hột xoàn tố cáo tiệm cầm đồ oa trữ đồ gian, nên ông tìm cách gặp ông Lý để xin xỏ, nếu cần cho xầm muối).

Ông Đức cũng khai là không biết gì về vụ hột xoàn và toan hối lộ cho ông Lý.

Được ls Hùng (biện hộ cho bị cáo) hỏi, ông Đức gật đầu là ông có được bà Khương nhắn người xuống Bạc liêu bảo ông lên làm chứng cho bà thì sẽ được thù lao 40000đ. (Sao lạ vậy, khi ông Đức là người bên phe chống đối với bà Khương?)

Cuối cùng, ông Đức tỏ vẻ như nhột nhạc, khó chịu trước Tòa và không cho biết gì mới lạ cả?

Rồi tới phiên bà Nguyễn thị Huệ và Nguyễn thị Tới (tức cô Sáu) đều khai như chúng tôi vừa trình bày ở trên cả hai đều xác nhận, khi đến nhà bà Điều, đã thấy chàng thanh niên mà chủ nhà giới thiệu là cậu Tư, cháu kêu cụ Lý bằng cậu? và bà Điều cho biết phải cần lo 300 cho ông biện lý, nhờ sự trung gian của cậu Tư này...

Luật sư trẻ choảng luật sư già!

Luật sư Vũ văn Huy, biện hộ cho nguyên cáo xong, luật sư trẻ tuổi Võ văn Quan (nổi tiếng (!) từ sau ngày biện hộ cho cậu Út trầu) mới vạch ra nhiều điểm trong hồ sơ mà Ls cho là mâu thuẫn, những lời khai bất nhứt của các nhân chứng. Nhứt là việc luật sư Nguyễn văn Chí trước đã biện hộ cho nguyên cáo, rồi bãi nhiệm để ra làm chứng cho thân chủ mình!

— Chớ chi với tư cách luật sư ông chỉ ra tòa làm chứng cho thân chủ mình, thì là chuyện rất thường nhưng ở đây luật sư Chí đã bãi nhiệm còn ra làm chứng, làm chứng có thể không đúng sự thật— bằng cớ là Ls Chí cho biết người nhà của bà Khương Lợi gọi giây nói báo tin hồi chiều nhưng người ấy khai trước là buổi sáng, bị vặn hỏi, y mới sửa lại là hơi xế trưa.

Luật sư Võ văn Quan nhấn: không phải đã quá trễ rồi, nhân chứng Nguyễn văn Chí đã về nhà mà tôi chỉ trích ông ấy đâu. Là luật sư biện hộ tôi phải.. vạch rõ những mâu thuẫn trong lời khai của đối phương dầu có ra trước hội đồng luật sư, tôi cũng lặp lại như vậy. Dầu Ls Chí có ra làm chứng giùm làm phước cho nguyên cáo thì cái việc làm chứng ấy cũng đáng chỉ trích huống hồ làm chứng không đúng sự thật để buộc thân chủ của tôi. Đấu khẩu kịch liệt giữa hai luật sư già với trẻ đến gần 7 giờ rưỡi mới kết thúc cuộc biện hộ. Trước khi tuyên xử ông chánh án giải thích đại khái ông chỉ căn cứ vào hồ sơ và pháp lý, với lương tâm mà phán đoán.

Trước hết về phương diện pháp lý, ông lấy làm ngạc nhiên tại sao công tố viện thụ lý rồi dự thẩm ký lịnh đưa Lê thị Bạch Điều ra Tòa về tội toan lường gạt 300.000đ do Nguyễn thị Khương đứng nguyên cáo, biết rằng từ đầu tới đuôi Nguyễn thị Khương (còn bị câu lưu) không nghe đề cập đến việc «hối lộ» cho ông biện lý. Chỉ có người em ruột bà Khương là Nguyễn thị Tới tức cô Sáu được Lê thị Bạch Điều báo cho hay để bắt chạy gấp số tiền nhờ cậu tư chuyển giao cho ông biện lý. Như vậy, tại sao Nguyễn thị Tới không đứng đơn khởi tố cho hợp lý, nếu không biết để ai đứng nguyên cáo cho hợp lý, thì tại sao công tố viện thời bấy giờ không truy tố Lê thị Bạch Điều về tội «toan hối mại quyền thế». Về phương diện nội dung, qua lời khai của các nhân chứng người ta thấy nhiều chỗ mâu thuẫn hay bết nhất, không ăn khớp với nhau còn một điểm nữa không kém quan trọng là cơ quan điều tra dường như «tỏ ra bất lực (?) khi không muốn, hay không tìm ra cái cậu tư, chàng thanh niên được Lê thị Bạch Điều giới thiệu là cháu ông biện lý!

Có hay không có chàng thanh niên ấy?

—Tha bổng Lê thị Bạch Điều. Nguyên cáo có 10 ngày để chống án.

TRẦN HƯỚNG NHỰT

AI ĐÃ BỊ BỊNH ĐAU TIM THƯỜNG HAY BỊ: Hồi hộp, choáng váng, xây xẩm, mệt lả, ngất xỉu hay mệt bất thường về đêm thường bị mất ngủ, giựt mình sợ hãi, suy yếu thần kinh nên dùng
THUỐC BỔ TIM QUẢNG-AN-HÒA
ĐỂ TRỢ TIM AN THẦN
có bán ở các tiệm thuốc bắc) K.N số 616 ngày 18-12-63

THẬN SUY, MỎI MỆT sanh ra bịnh hay đau lưng, đái đêm, bải hoải mệt mỏi ít ăn ngủ, mất sức, di mộng huợt tinh, thận suy nên bổ dưỡng bằng thuốc bổ thận:
CƯỜNG-THẬN-TINH Quảng-An-Hòa
(có bán ở các tiệm thuốc bắc)
Tổng phát hành: nhà thuốc QUẢNG-AN-HÒA
169 Lê văn Duyệt Saigon — KN số 615 ngày 18-12-63

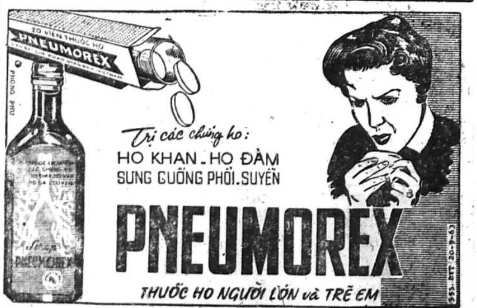
Thuốc bổ máu bồi bổ cơ thể NGŨ TẠNG TINH LA VẠN LINH
Trị: Các bịnh thiếu máu, suy nhược, mệt mỏi, biếng ăn ít ngủ, lao tâm lao lực, gầy yếu, đau lưng, đau xuơng khớp. Phụ nữ kinh kỳ không đúng, khí huyết suy kém.

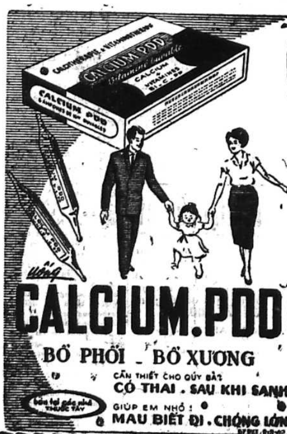
CÁC CHỨNG HO Ho khan, ho có đàm, ho phong rao tức ngực, ho lâu ngày, ăn ngủ không được, gầy yếu mệt mỏi, ho về đêm, ho suyễn. Sản phụ ho dây dưa không dứt, cần trị với:
Phế Tạng Bửu La-Vạn-Linh
(Có để bán ở các tiệm thuốc Bắc)
Tổng phát hành: số 532, Đồng Khánh — CHOLON
(K.N. số 609-607 ngày 18-12-63)

Cơ thể bải hoải, thận yếu Hay đái đêm nhức đầu mệt mỏi đau lưng Di Mộng huợt tinh, sinh-lực suy kém, dùng thuốc bổ thận Thận Trung Bửu LA VẠN LINH
Các chứng bịnh Tê thấp, đau xương, nhức gân tê bại, oải gân, đi đứng khó khăn ngoài da tê lạnh tê đầu ngón tay ngón chơn, tê tần nửa thân mình, đau lưng nhức mỏi Già cả ban đêm đau mình khó ngủ, các chứng Phong thấp nên dùng thuốc
HOÀN KIỆN ĐƠN La Vạn Linh
2 loại: hoàn mật và ngâm rượu (có để bán ở các tiệm thuốc Bắc) Tổng phát hành: số 532, Đồng Khánh, CHOLON. K.N. số 605.608N 18-12-65

ĐAU GAN! YẾU GAN!
Nhức đầu, mất ngủ, ăn không ngon, chậm tiêu hóa, nổi mề đai nổi mụn ở mặt, nóng trong mình, bón uất, ban ngứa, vàng da.
DÙNG THUỐC TRỊ BỊNH GAN Quảng-an-Hòa
(số 1 để TRỊ GAN và số 2 để BỔ GAN)
K.N số 617 ngày 18-12-63

HO! SIỂNG!
CÁC CHỨNG SIỂNG KINH NIÊN, ho cảm, ho đàm, ho khan ho rang tức ngực, ho nhiều ban đêm, ho lâu ngày, ho sản hậu
DÙNG THUỐC Ho Quảng An Tiên
Tổng phát hành: Nhà thuốc QUẢNG-AN-HÒA
169 Lê-văn-Duyệt — Saigon
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) — K.N. số 613 ngày 18-12-63





PHONG NGỪA
Ghẻ chốc, lở lói, gãi tới đâu ăn lan tới đó
KHÔNG PHẢI THOA PHẾT SƠ SÀI NGOÀI DA MÀ HẾT, UỐNG:
GIẢI PHÓNG
SÁT ĐỘC HOÀN
ÔNG TIÊN
30 NĂM SÁNG LẬP
HỘI CÁC TIỆM THUỐC HOA-VIỆT SAIGON 226, LÊ-THÁNH-TÔN
NHÀ THUỐC ÔNG TIÊN P.L. CHOLON
K.N.B.Y. — T. Số 851 20-11-63

Thuốc viên bổ máu
HÉPAFER + B12
(EXTRAIT DE FOIE + VITAMINE B12 + FER)
TRỊ TẤT CẢ CÁC BỆNH THIẾU MÁU NGƯỜI LỚN và TRẺ EM
Trình bày: chai dựng 30 viên

TIN TỨC NƯỚC NGOÀI

THẾ CUỘC TRONG NGÀY

MỘT VÀI ĐIỂM MỚI LẠ TRONG NHỮNG LỜI TUYÊN BỐ CỦA CÁC NHÀ LÃNH ĐẠO HOA KỲ

của ANH ĐỨC

Sau hội nghị Manille, chánh sách của Hoa Kỳ đối với Việt Nam mỗi ngày một thêm sáng tỏ: mở cửa thực rộng cho tất cả mọi cuộc hòa đàm nhưng tăng gia tiềm lực chiến tranh tới mức tối đa nghĩa là chánh sách truyền thống «chiếc roi và củ cà rốt» của Hoa Kỳ.

Theo quan niệm truyền thống đó thì chiến tranh phải cần 2 tiếng nói bổ túc cho nhau: tiếng nói của các chánh khách và tiếng «nói» của bom đạn. Muốn chiến lược này hữu hiệu, thì cả «2 tiếng nói đó» cần phải được mọi người hiểu.

Hội nghị Manille, và các cuộc viếng thăm các nước Á, Âu Châu của từ Tổng thống Johnson, Thứ trưởng Bundy, Đặc sứ Harriman là những dịp để cho thế giới gồm luôn cả các nước thân Cộng và Cộng sản hiểu lập trường của Hoa Kỳ.

Một yếu tố mới lạ trong những lời tuyên bố của các nhà lãnh đạo Hoa Kỳ do Tổng thống Jonhson giống lên trước: Tổng thống không còn coi Miền Nam Việt Nam là một mảnh trong một nước đương bị chia đôi mà coi là một nước riêng biệt và xứng đáng được đối xử trên trường quốc tế như vậy.

Mới đây ngoại trưởng Dean Rusk, trong 1 bài diễn văn, đã dùng một danh từ mới khi đả kích Bắc Việt đã «xâm lăng một nước láng giềng» và lần chót bác bỏ hẳn những luận thuyết cho rằng chiến tranh Việt Nam là một cuộc nội chiến mà là một cuộc chiến chẳng khác Triều Tiên.

Như vậy, chỉ vài lời tuyên bố, Hoa Kỳ đã cho thế giới rõ cuộc chuyển hướng mạnh mẽ về chánh sách của mình: quyết định bảo vệ và bằng bất cứ giá nào một «nước» trong khối tự do đương bị một «nước» khác xâm lăng.

Tại sao Hoa Kỳ lại có sự chuyển hướng như vậy?

Theo dõi tình hình quốc tế, người ta nhận thấy rằng chỉ khi nào Nga sô chánh thức và công khai can thiệp vào vấn đề Việt Nam thì mới hy vọng giải quyết được vấn đề này. Và lẽ dĩ nhiên Nga sô không phải vì... đôi mắt đẹp của ông Hồ Chí Minh mà đưa vai ra gánh vác công việc. Vậy điều kiện của Nga sô là gì?

Nga sô đa đề nghị — theo những nguồn tin báo chí tại Pháp — với Hoa Kỳ một câu: «chúng ta hãy làm một việc cho Việt Nam chẳng khác nào như việc đã làm đối với Đức quốc, nghĩa là chúng ta coi việc thống nhất nước này không phải là bây giờ, cũng không phải trong một thời gian nào khác, nghĩa là chúng ta hãy chấp thuận 2 nước Việt Nam».

Chắc rằng lời đề nghị của Nga sô...lọt tai Hoa Kỳ nên đồng một lượt ta nhận thấy những lời tuyên bố của Tổng thống Johnson và ngoại trưởng phù hợp cùng nhau.

Và vấn đề Việt Nam — khi Hoa Kỳ đã được sự đồng tình của Nga sô— sẽ bước qua giai đoạn quyết định: xảy ra vài trận thực lớn trong những tháng tới đây để rồi đôi bên...gác súng một cách đẹp đẽ.

ĐẠI-SỨ MIẾN TẠI HOA-KỲ TUYÊN BỐ

MIẾN-ĐIỆN SẴN SÀNG TRIỆU-TẬP

1 HỘI NGHỊ TOÀN Á-CHÂU bàn về V.N.

☆ NGA KÊU GỌI MỞ HỘI NGHỊ AN NINH ÂU CHÂU.

HOA THỊNH ĐỐN 17-11 (AP).— Hôm thứ tư, đại sứ Miến Điện tại Hoa Thịnh Đốn U Tun Win tuyên bố chính phủ Miến Điện sẽ rất vui lòng tiếp một hội nghị toàn Á Châu bàn về vấn đề VN nếu cả hai phe đều thỏa thuận.

Tuy nhiên ông nói thêm rằng ông không rõ ý kiến triệu tập hội nghị có được chấp nhận hay không.

Đại sứ U Tun Win tuyên bố như trên với các ký giả sau khi hội đàm trong 30 phút với Tân Thứ trưởng Ngoại giao Mỹ Nicholas Katzenbach.

Chủ tịch Nga sô kêu gọi

VIENNE (AP) 17-11.— Hồi tối thứ Tư, trong một bữa tiệc khoản đãi các chánh khách Áo Quốc, Chủ tịch Nga sô Podgorny lập tại lời kêu gọi của ông về một Hội Nghị an ninh cho thân thể Âu Châu.

Hội nghị này sẽ bàn cãi các vấn đề nói rộng hòa bình và phát triển sự hợp tác giữa các quốc gia.

Ông nói tiếp: «Hội nghị này là một lối thoát quan hệ và Nga sô sẵn sàng chuẩn bị cho một Hội nghị như thế. Và đó là điều kiện giải quyết các vấn đề của nền an ninh Âu Châu».

Quốc vương Lào mời Thủ tướng Phouma và các tướng lãnh tham dự

Hội-nghị chánh-trị tại Luang Prabang

✱ TƯỚNG KHONG LE VẪN TRÚ NGỤ TRONG TÒA ĐẠI SỨ NAM DƯƠNG.

VẠN TƯỢNG (AP) 17-11.— Tướng trung lập Khong Le hôm thứ năm vẫn còn trú ngụ trong Tòa Đại sứ Nam Dương tại Vạn Tượng trong khi Thủ tướng Souvanna Phouma và các tướng lãnh Ai Lao đến Đế đô Luang Prabang.

Nguồn tin thông thạo cho biết Thủ tướng Souvanna Phouma và các tướng lãnh Lào đến Luang-Prabang để dự một Hội nghị bàn về tình hình chánh trị của Vương quốc Lào dưới sự chủ tọa của Quốc Vương Lào Savang Wathana.

Cả hai bên giới chánh thức Tòa Đại sứ Nam Dương và Bộ Tham mưu của Thủ tướng Souvanna Phouma đều từ chối không bình luận gì đến trường hợp tướng Khong Le.

Chưa có gì đích xác T. thống Johnson sẽ gặp De Gaulle vào mùa Xuân tới

HOA THỊNH ĐỐN (AFP) 17-11.— Hôm nay, các giới thạo tin tại Hoa Thịnh Đốn cho rằng nguồn tin của báo «Nữu Ước diễn đàn» đăng tải trong số báo xuất bản ngày thứ tư vừa qua nói rằng Tổng thống Johnson sẽ gặp Tổng thống De Gaulle vào mùa Xuân năm tới nhân dịp Tổng thống Johnson viếng thăm Âu Châu, chẳng dựa trên yếu tố nào mới mẻ cả.

Người ta nhấn mạnh rằng dường như chẳng có một cuộc vận động ngoại giao nào để sửa soạn một cách cụ thể hơn cuộc công du của Tổng thống Hoa kỳ.

Sau cuộc viếng thăm của Ngoại trưởng Pháp Couve de Murville cách đây mấy tuần theo nguồn tin thẩm quyền của Hoa Kỳ người ta chỉ được biết Tổng thống Johnson cho rằng không thể nào tới Bonn (Tây Đức) mà lại không thể thăm Tổng thống De Gaulle.

Và trả lời một câu hỏi của báo chí, Ngoại trưởng Couve de Murville đã đáp rằng một cuộc viếng thăm như vậy «rất có thể hữu ích».

Cho tới nay người ta chưa có một yếu tố mới mẻ về vấn đề này.

Tranh luận sôi nổi tại Bãn Môn Điếm

BÀN MÔN ĐIẾM (APF) 17-11 Hôm nay tại Bàn Môn Điếm, phái đoàn Bắc Hàn đã tranh luận trong 4g liên tiếp với vị tư lệnh quân đội Liên Hiệp Quốc. Đôi bên đều lên án lẫn nhau là đã vi phạm những thỏa ước đình chiến bằng cách gây hấn dọc theo biên giới.

Bắc Hàn cho rằng các lực lượng của Liên Hiệp Quốc trong mấy tuần qua đã vi phạm thỏa ước đình chiến 9 lần trên bộ và 16 lần trên biển.

Vị tư lịnh quân đội Liên Hiệp Quốc tại Triều Tiên đã hài ra những sự đáng tiếc xảy ra mà Bắc Hàn phải chịu trách nhiệm và nhất là việc Bắc Hàn phục kích bắn chết 6 người lính Hoa kỳ.

Một khoa học gia Trung Hoa Quốc Gia

PHÁT MINH CHẤT THUỐC LẤY TỪ TÓC NGƯỜI NGỪA ĐƯỢC PHÓNG XẠ NGUYÊN TỬ

● ***Khi nghe tiếng nổ nguyên tử, cứ uống ngay chất Cysteine trước khi kiếm chỗ trú ẩn.***

● **Nhờ nghiên cứu đầu tóc của Nã Phá Luân, chế biến được chất Cysteine.**

ĐÀI BẮC (AP) 17-1.— Hôm thứ năm một khoa học gia Trung Hoa Quốc Gia tuyên bố đã sản xuất một chất thuốc lấy từ tóc người có thể chống đỡ cho nhân loại khỏi cái tia phóng xạ nguyên tử.

Bác sĩ N S Wai, Giám Đốc Cơ Sở Nghiên cứu Hóa Học của Hàn lâm viện Sinica, một khoa học gia khảo cứu lâm tiếng ở Trung Hoa Quốc gia.

Ông Wai cho biết việc sản xuất chất Cystéine rất rẻ, chỉ tốn 2,5 Mỹ kim cho một cân. Ông Wai nói thêm người ta chỉ uống 2 gơram Cystéine, có thể tránh được phóng xạ nguyên tử trong 30 phút.

• Nếu chúng ta nghe thấy tiếng nổ nguyên tử, thì tốt hơn hết là chúng ta uống ngay Cystéine trước khi kiếm chỗ trú ẩn. Bác sĩ Wai [illegible]

[illegible] Giá tiền của hắt này lấy từ tóc còn rẻ hơn chất này lấy từ len.

Việc sản xuất số lượng lớn Cystéine sẽ thực hiện ở Đài Loan, không phải để thỏa mãn nhu cầu trong nước thôi mà còn xuất cảng ra ngoài nữa.

Chiến tranh V.N. sẽ kết thúc trong vòng năm tới?

MARION, ALABAMA 17-11 (UPI).— Ông Trần văn Dinh, nguyên cố vấn tòa Đại sứ Việt Nam tại Hoa Kỳ, đã tiên đoán rằng chiến tranh Việt Nam sẽ kết thúc trong vòng năm tới.

Ông Dinh đã tiên đoán như trên tối thứ ba trong cuộc viếng thăm viện Marion nhân dịp cử hành ngày thành lập lần thứ 125.

Ông nói thêm rằng Nga sô không muốn viện trợ quá nhiều cho Bắc Việt, cũng như Bắc Việt không muốn nhận quá nhiều viện trợ của Trung Cộng.

Ông tiếp: «Cuộc chiến này là một cuộc chiến tranh Việt Nam và nó không thể trở thành một cuộc chiến tranh của Hoa Kỳ».

Các QuânYViện Mỹ được phép GIẢI PHẨU LÀM HẾT THỤ THAI

HOA THỊNH ĐỐN (AFP).— Hôm thứ tư, một phát ngôn viên Bộ Quốc phòng Mỹ tiết lộ rằng Bộ trưởng Quốc phòng Robert McNamara cho phép giải phẩu tuyệt tử chủng (làm hết thụ thai) chiếu theo chương trình kiểm soát sinh sản.

Sau khi nhấn mạnh chánh sách của Bộ Quốc phòng về vấn đề này không khác chánh sách của các bộ khác trong chính phủ Mỹ, phát ngôn viên nói thêm rằng, vợ quân nhân với sự đồng ý của các y sĩ săn sóc họ, có thể được giải phẩu tuyệt tử [illegible]

Đ.sứ A.Johnsonkêu gọi

ĐÔNG KINH 17-11 (UPI).— Hôm nay đại sứ Hoa kỳ tại Nhật Bản, ông Alexis Johnson lên tiếng kêu gọi một hành động mau chóng về thỏa ước ngăn ngừa phổ biến võ khí nguyên tử.

Tranh luận tại Hội đồng Bảo an L.H.Q.

4 cường quốc lên án VỤ DO THÁI TẤN CÔNG JORDANIE

LIÊN HIỆP QUỐC 17-11 (Reuter).— Hôm 16-11, bốn cường quốc trên thế giới đã lên án việc Do Thái tấn công một làng trên lãnh thổ Jordanie hôm Chủ nhật vừa qua.

Lời kết án của bốn cường quốc này được nêu ra trong một cuộc tranh luận của Hội Đồng Bảo An Liên Hiệp Quốc. Trong phiên họp khẩn này, Jordanie đã yêu cầu rằng Hội Đồng Bảo An hãy sử dụng quyền để chặn đứng sự xâm lăng của Do Thái.

Đại sứ Hoa Kỳ tại Liên Hiệp Quốc Arthur Goldberg tuyên bố rằng vụ tấn công này là điều không thể tha thứ được. Huân tước Caradon của Anh đã lên tiếng chỉ trích Do Thái theo điều mà ông gọi là một hành động quân sự trả đũa có thể đưa tới các cuộc xung đột lớn lao hơn tại Trung Đông.

Bác sĩ Federenko, trưởng phái đoàn Nga tại Liên Hiệp Quốc đã lên án tính cách vô luật pháp của Do Thái và cho rằng hành động này là một sự thách thức đối với Hội Đồng Bảo An. Đại biểu Pháp Roger Seydoux nói rằng thật là khó hiểu khi một hành động như vậy được áp dụng nhằm chống lại một quốc gia tôn trọng các điều khoản quốc tế.

Trung Cộng lại «cảnh cáo nghiêm trọng» Mỹ

BẮC KINH (AFP).— Thông tấn xã Tass loan tin một phát ngôn viên bộ ngoại giao Trung Cộng được phép biểu lộ lời cảnh cáo nghiêm trọng lần thứ 416 về vụ «một chiến hạm Mỹ và một số phi cơ Mỹ khiêu khích».

Thông tấn xã cho biết rõ rằng hôm 13-11 một chiến hạm Mỹ đã 8 lần xâm phạm hải phận Trung Cộng tại phía Đông của sông Dương Tử. Trong 2 hôm 15 và 16-11, ba phi cơ quân sự Mỹ xâm phạm không phận Trung Cộng ở trên vùng đảo Youngching và đảo Tung thuộc quần đảo Haisha ở tỉnh Quảng Đông.

Hàng không mẫu hạm «USS Oriskany» đã trở về Hoa Kỳ

SAN DIEGO 17-11 (UPI).— Hàng không mẫu hạm Xung kích của Hoa Kỳ «USS Oriskany» từng bị một trận hỏa hoạn tàn phá ngày 26-10 vừa qua tại ngoài khơi duyên hải Việt Nam làm cho 44 người thiệt mạng—hôm thứ tư đã trở về hải cảng San Diego và được các thân nhân của những thủy thủ trên tàu đón tiếp trọng thể.

Hàng trăm bà vợ, con cái và các thân nhân khác đã vẫy tay và hò to trong lúc hàng không mẫu hạm trọng tải 42.000 tấn từ từ tiến vào bờ.

Trái ngược hẳn lại, các thủy thủ trên hàng không mẫu hạm dường như tỏ vẻ nghiêm trang, không có tiếng cười, không tiếng nói lớn hay những cái vẫy tay [illegible]

VỌNG CÁC (AFP) 17-11.— [illegible]

MANI 17-11 (UPI).— [illegible]

17 TRIỆU VỆ-BINH ĐỎ

ở Hoa lục do các phần tử chống Mao Trạch Đông tổ chức và kiểm soát

● ***Phong trào Vệ binh đỏ là một cuộc «chiến tranh nội bộ» có thể lật đổ Mao.***

ĐÀI BẮC (UPI).— Liu Yuch Sheng, cựu chủ bút nhật báo «Wen Wei Pao» xuất bản tại Hương Cảng nói rằng phần lớn Vệ binh đỏ tại Hoa Lục do những phần tử chống Mao trạch Đông tổ chức và kiểm soát.

Ông Sheng đã được dịp theo dõi phong trào Vệ binh đỏ tại Bắc Kinh trước khi trốn qua Trung Hoa quốc gia tuần trước.

Ông Liu Yuch Sheng trước đây là chủ bút nhật báo Wen Wai Pao, một trong những tờ báo lớn của Cộng sản tại Hương cảng. Ông đưa ra nhận xét như trên trong khi trình bày về tình hình Trung Hoa lục địa tại Đài Bắc.

Ông nhắc lại rằng trước tiên, Mao trạch Đông và nhóm ủng hộ Mao đã thành lập vệ binh đỏ đầu tháng 7 năm nay với mục đích lợi dụng bọn thiếu niên dốt nát để chặn đứng sự bành trướng của phong trào chống Mao.

Nhưng một thời gian ngắn sau đó, những phần tử chống Mao đã tổ chức vệ binh đỏ riêng và dùng vào việc thanh trừng những phần tử thân Mao.

Ông Sheng nói rằng trong dịp du hành qua nhiều nơi ở Hoa Lục và tiếp xúc với những viên chức Trung Cộng, trong tháng Mười, ông được biết những phần tử chống Mao đông đảo hơn bọn ủng hộ Mao. Theo ông, phong trào Vệ binh đỏ là một cuộc chiến tranh trong nội bộ và rất có thể lật đổ Mao Trạch Đông.

[illegible] ảo tưởng đối với Trung Cộng. Ông nói rằng Hoa Kỳ vẫn là kẻ thù số một đối với Trung Cộng và dù cho Bắc Kinh có những kế hoạch gì đi nữa trong tương lai, mục tiêu chính yếu cũng vẫn sẽ là Hoa Kỳ.

Ai là kẻ thù chính của Mao?

HONGKONG (UPI) 17-11.— Kẻ thù chính của Mao Trạch Đông không phải là Mỹ Quốc hay Nga sô mà là Văn hóa từ ngàn năm của Trung Hoa. Đó là nhận định trong bài lập trường của nhật báo Kung Sheung trong ngày hôm nay.

Vạn lý trường chinh

HONGKONG (AP) 17-11.— Hàng triệu thanh niên Trung Hoa đỏ tập thể vượt Dương Tử Giang thực hiện cuộc vạn lý trường chinh tiến về Bắc Kinh làm sống lại cuộc vạn lý trường chinh năm 1930.

Phát giác âm mưu đảo chánh ở Nigeria

IBADAN (Nigeria) 17-11 (AP).— Một kế hoạch lật đổ chính phủ quân sự vừa bị phát giác, ông tổng trấn miền Tây Nigéria, đại tá Adeyinka Adebayo vừa tiết lộ.

Ông không cho biết chi tiết nhưng nói rằng có những phần tử gây loạn đang âm mưu cùng với những người ở ngoại địa phương này.

Chánh phủ N.D lên tiếng: Không có âm mưu đảo chánh ở Djakarta

DJAKARTA 17-11 (UPI).— Chính phủ chiến tranh Nam Dương [illegible]

GIẢN DỊ HÓA THỦ TỤC

THANH-TOÁN TIỀN CẤP DƯỠNG THÂN NHÂN TỬ-SĨ

SAIGON 17-11.— Bộ Cựu Chiến binh vừa cho biết Tổng Bộ Chiến tranh đã chấp thuận giản dị hóa các thủ tục thanh toán tiền cấp dưỡng thân nhân tử sĩ [illegible]

Chứng chỉ ngưng trả lương.

Hai văn kiện sau do đơn vị thiết lập.

Hồ sơ cấp dưỡng cô nhi gồm các bản:

Tờ khai để xin cấp dưỡng và năm ảnh 4x6 của người công khai.

Quyết định của hội đồng gia tộc.

— Chứng chỉ giám định y khoa của Trung tâm miễn dịch nếu cô nhi bị có tật.

— Số cấp dưỡng nếu lúc sinh thời quân nhân được hưởng cấp dưỡng tàn phế.

— Chứng thư hành chánh của đơn vị trưởng.

— Bản tường mạo quân vụ.

— Chứng chỉ ngưng trả lương.

Ba văn kiện sau do đơn vị thiết lập.

[illegible]

tin các tỉnh - tin các tỉnh

TIN RÕ VỀ VỤ

6 kí Plastic nổ dữ dội ở đường Ng. văn Thoại Phú Nhuận

✱ ***1 thiếu úy và 2 thường dân bị thương.***

GIA ĐỊNH.— Vào khoảng 7 giờ sáng 17-11, một tiếng nổ dữ dội xảy ra trước căn nhà số 109 đường Nguyễn văn Thoại, Tân Bình, làm căn nhà này bị hư hại, thiếu úy Lâm quang Vinh, anh Phạm văn Vy 46 tuổi và 1 em bé bị thương, được chở vào bệnh viện cứu cấp.

Cơ quan an ninh đến mở cuộc điều tra được biết, V.C đã đặt Plastic trong chiếc xe đạp dựng trước căn nhà nói trên để sát hại một số người Mỹ mỗi sáng đứng chờ xe rước đi làm, nhưng không ai bị thương. Cảnh sát đã tịch thâu 1 chiếc xe đạp bị bể nát và cháy đen. Cơ quan chuyên môn cho biết V.C đã cho nổ lối 6 kí Plastic.

Cùng ngày, khoảng 6 giờ sáng, 2 nhân viên cảnh sát điều hành xe cộ lưu thông tại góc đường Bùi Hữu Nghĩa và Lê quang Định (dầu chợ Bà Chiểu) thình lình có 2 tên khủng bố đi xe gắn máy chạy ngang ném vào 1 quả lựu đạn rồi vọt xe chạy thoát vào hẻm. Quả lựu đạn loại Nga đã rút chốt nhưng không nổ.

HẬU NGHĨA

Để súng nổ chết đồng nghiệp

HẬU NGHĨA.— Thầy Nguyễn văn Út, Cảnh sát viên, tùng sự chi Hiệp Hòa (Hậu Nghĩa) hôm 16-11, bị ông Biện lý Long An tống giam vì bất cẩn để súng nổ chết đồng nghiệp Võ văn Tư trong trường hợp sau:

Nguyên thầy Út và Tư đang lau súng rouleau. Sau đó, thầy Tư bỏ đạn vào nhưng tưởng đã lên khóa an toàn nên nhắm thầy Tư bắn đùa. Không ngờ đạn nổ trúng thầy Tư chết. (T.H)

AN GIANG

Cấp 300 tấn lúa và hạt giống tái canh vùng bị lụt

LONG XUYÊN.— Đồng bào bị lụt tại tỉnh An Giang sẽ được cấp phát chừng 300 tấn lúa và các loại hạt giống khác để tái canh, sau khi nước rút.

Đồng bào sẽ được cấp 125 tấn lúa giống để canh tác 2.500 mẫu ruộng, 150 tấn đậu xanh, 3 tấn đậu nành, gần 10 tấn bắp và 4.000.000 hom khoai lang.

ĐỊNH TƯỜNG

1 cán bộ kinh tài Việt Cộng bị bắn hạ

MỸ THO 17-11.— Lực lượng Nghĩa quân Chi khu Châu Thành Định Tường ngày 15-11 đã phục kích tại xã Thạnh Phú, bao vây 3 tên VC đang ép buộc đồng bào địa phương đi đóng thuế. Lực lượng nghĩa quân đã nổ súng tại hạ chỗ 1 cán bộ kinh tài VC và tịch thu 1 súng trường Nga và 1 lựu đạn. Hai tên còn lại đã tẩu thoát.

GIA ĐỊNH

Bị lạc đạn trọng thương

GIA ĐỊNH — Hồi 8 giờ đêm 16-11, ông Lê văn Thi 72 tuổi nhà ở xã Tam Bình Thủ Đức đang ngồi ăn cơm bỗng có 1 viên đạn bay lạc trúng bụng ông trọng thương.

Lúc 9 giờ sáng cùng ngày ông Nguyễn văn Tam 48 tuổi ở ấp Phước Lai xã Long Trường Thủ Đức đi gặt lúa tại xã Tam Đa thình lình có 1 viên đạn mọt chê bay lạc rớt nổ dữ dội gần nơi ông, miểng bay trúng ông Tam lòi ruột. Cả 2 nạn nhân được chở đến bệnh viện cứu cấp.

Em bé bị phỏng lửa chết

GIA ĐỊNH.— Hồi 7 giờ tối 15-11, em Phan văn Hùng 2 tuổi ở ấp Tây Ba Phú Nhuận bị đèn dầu đổ cháy mùng phỏng nặng được chở vào bệnh viện cứu cấp. Nhưng đến 3 giờ chiều 16-11 thì tắt thở.

Đang khoẻ mạnh, chết bất ngờ

GIA ĐỊNH — Anh Hoàng văn Thất nhơn viên cảnh sát làm việc tại bót Châu Thành Gia Định, ngày 11-11, bỗng phát bệnh thình linh. Người nhà chở vào bệnh viện cứu cấp, nhưng anh Thất đã tắt thở chiều ngày 15-11.

Buôn lậu đô la, 1 ngoại kiều bị bắt

GIA ĐỊNH.— Được tin có 1 ngoại kiều tổ chức buôn lậu đô la ở đường Chi Lăng Gia Định, ngày 15-11, sở kiểm soát quan thuế có bắt 1 ngoại kiều tên B.F. và khám xét nhà này nhơn viên quan thuế có tịch thâu 1 số đô la quan trọng. Nội vụ còn trong vòng điều tra của nhà chức trách.

Thợ máy bị mất 3 ngón tay

GIA ĐỊNH.— Hồi 10 giờ trưa 15-11, cậu Lê Bôn 20 tuổi thợ máy đến sửa máy dệt vải ở ấp Chí Hòa xã Tân Sơn Nhì. Trong lúc cho máy chạy, rủi ro cậu Bôn bị máy cắt đứt lìa 3 ngón ở bàn tay mặt.

LONG AN

Nhè lối xóm mà cướp

TÂN AN.— Đoàn văn Hữu tự Ngoan, 24 tuổi, ngụ tại ấp Voi Lá, xã Long Phú, quận Bến Lức (Long An) hôm 16-11 đã bị ông Dự thẩm ký trát tống giam về tội trộm với trường hợp gia trọng.

Đêm vừa rồi, Hữu đã cùng bạn là Huỳnh văn Sùng, 30 tuổi (tại đào) xông vào nhà bà Nguyễn thị Tịnh, ở kế bên, trói tài gia và khảo của. Nội vụ đồ bể, Hữu bị giam, Sùng đang bị truy tầm. (H.T)

1 cầu thủ bị giam

TÂN AN.— Cầu thủ Lê văn Thanh tự Đực Nhỏ, ngụ tại Châu thành Tân An, hôm 16-11, đã bị ông Biện lý tống giam về tội công khai mạ lỵ và xúc phạm liêm sỉ đối với nhân viên công lực.

Nguyễn Thanh đã banh vào trong dinh ông Tỉnh (vận động trường đối diện dinh Tỉnh trưởng) mới nhờ thầy Cảnh sát Trương văn Bửu lượm hộ. Thầy Bửu bảo chờ tạnh mưa còn nếu muốn tiếp tục trận đấu thì vòng ngõ Tiểu khu xin phép lính gác mà vào lấy bóng. Cầu thủ Thanh nổi dóa bèn văng tục và đưa của quý cho thầy Thanh. Thầy này phân chứng và mời Thanh về bót lập biên bản giải Tòa. (H.T)

Hai bác sĩ bị trực tố

TÂN AN.— Nguồn tin riêng cho hay, Cảnh sát theo lệnh Biện lý cuộc đã điều tra trình Tòa hai bác sĩ đang hành nghề tại Châu thành Tân An không trước bạ bằng cấp theo luật định. Theo tin này, ngày 16-11, ông Biện lý đã trực tố Bác sĩ Bùi văn Sanh từ tháng 8-57 và Bác sĩ công Nguyễn văn Giao từ tháng 5-66 đến nay hành nghề y sĩ vi phạm luật nói trên. (H.T)

Lễ khánh thành ấp Tân sinh và lớp học thuộc 4 Xã Quận Gò Vấp

GIA ĐỊNH.— Hồi 9 giờ sáng 16-11-66 ông Nguyễn văn Bé, Ph Quận Trưởng Gò Vấp, hướng dẫn Phái đoàn XDNT Tỉnh Gia Định có quí ông: Nguyễn Chu Hậu đại diện Y Sĩ Thiếu Tá Tỉnh Trưởng Gia Định, ERNES T. HAYES đại diện USAID, Sgt. MONROE đại diện MACV đã đến khánh thành 5 ấp Tân Sinh đã hội đủ 6 tiêu chuẩn, được Phái Đoàn BKIĐ [illegible]

[illegible] 50.000đ so với năm 1966 đủ thỏ. XDNT/T.U (V.Đ)

ĐÔ THÀNH - ĐÔ THÀNH

1 NỮ CHIÊU ĐÃI VIÊN bị bắn chết tại cư xá ĐƯỜNG TRẦN HƯNG ĐẠO

SAIGON 17-11.— Một vụ án mạng rùng rợn đã xảy ra lúc 8 giờ tối qua 16-11, tại lầu hai cư xá ở đường Trần Hưng Đạo Saigon.

Nạn nhân là cô Trương Dêu (18 tuổi) nữ chiêu đãi viên quán giải khát ở đường Nguyễn cư Trinh, ngụ ở đường Cô Bắc Saigon, bị một quân nhân Mỹ tên Mc. Quaig William (36 tuổi) bắn chết trên giường ngủ của thủ phạm.

Theo nguồn tin cơ quan An ninh Việt Mỹ cho biết thì lúc 8 giờ tối qua 16-11 nghe có tiếng nổ tại lầu cư xá số 62 đường Trần Hưng Đạo. Nhân viên điều tra đến nơi thì được biết nơi phát ra tiếng nổ là căn phòng số 68/1 của cư xá, mở cửa vào bên trong thấy có mặt 3 người Mỹ và thi thể cô Dêu nằm chết trên giường ngủ.

Quân nhân Mỹ nói trên thú nhận với nhân viên điều tra chính y là thủ phạm bắn chết cô Dêu, nhưng không chịu nói rõ nguyên nhân. Nhà chức trách có tịch thu tại đây một khẩu súng và hai viên đạn, một xách tay bên trong có đựng một áo choàng chiêu đãi viên, một thẻ căn cước và một số son phấn của cô Dêu.

Thi thể nạn nhân được đưa vào nhà xác khám nghiệm còn hung thủ bị cơ quan điều tra hình sự Hoa Kỳ giữ để tiến hành cuộc điều tra.

SAIGON

Cưỡng hiếp thiếu nữ 9 cảnh sát viên bị giải Tòa án Quân sự

ĐÔ THÀNH.— Hôm rồi chúng tôi đã có loan tin, đêm 3-11 cô Hồ thị Lang 17 tuổi, nữ sinh nhà ở Cholon, đi chơi về trên đường Nguyễn tri Phương bị 3, 4 cảnh sát viên công lộ chặn đường xét hỏi giấy tờ, cô này xuất trình giấy tờ rồi bị bắt đem đi vào 1 chỗ gần đó thay phiên nhau cưỡng hiếp, đoạt của cô số gạc 2.000 đồng. Một lúc sau 4, 5 nhân viên cảnh sát khác thay phiên nhau cưỡng hiếp cô Lang. Sau khi thỏa mãn thú tính, bọn này bỏ đi. Cô Lang liền tới bót trình nhà chức trách. Cảnh sát quận 5 mở cuộc điều tra, bắt 4 nhân viên cảnh sát công lộ là Đỗ quang Luật, Lý văn Ninh, Nguyễn văn Nam, Trần hữu chiến Tranh đem về bót. 4 anh này khai thêm ra 5 người khác tên là Lê Ngọc Mai, Châu văn Kiên, Phạm văn Còi, Phạm văn Lang, Huỳnh kim Tiếng. Chiều ngày 16-11, 9 con quỷ râu xanh đã bị giải tới Tòa án quân sự.

1 em bé bị bắt cóc giữa ban ngày

ĐÔ THÀNH.— Lúc 12 giờ trưa 16-11 chị Phan văn Khen 44 tuổi nhà ở đường Lê văn Duyệt, cùng đứa con trai tên Nguyễn văn Hớn 8 tuổi đang đứng chơi trước rạp hát N.V.H. đường Trần Hưng Đạo, em Hớn chạy chơi một mình bị 1 tên lạ mặt bắt cóc đem đi [illegible] lên Cảnh sát [illegible] theo bắt [illegible] bắn khai [illegible] 30 tuổi.

Tai nạn lao động

ĐÔ THÀNH.— Lúc 3 giờ rưỡi [illegible] Rồng. Trong [illegible] làm việc cất [illegible] thì một [illegible] 00 kí lô ngã [illegible] tuổi ngụ tại Khánh Hội [illegible] Người ta [illegible] chở ông [illegible] cứu cấp. [illegible] có mòi trăm

1 thiếu nữ quyên sinh vì tình

ĐÔ THÀNH.— Hồi 8 đêm 16-11 cô Võ thị Th. 17 tuổi, ngụ Bến Hàm Tử, đã lén uống dục được quyên sinh. Hay được, người nhà vội chở cô vào bệnh viện cứu cấp, bệnh tình của cô Th. khá nặng. Theo dư luận có lẽ vì tình duyên trắc trở.

Ngân sách Xây dựng Nông thôn năm 1967 của Quảng Nam và Thị xã Đà Nẵng

SAIGON 17-11.— Thiếu Tướng Nguyễn Đức Thắng, Tổng Ủy Viên Xây Dựng, chiều hôm qua đã chấp thuận cấp cho ngân sách Xây dựng Nông thôn năm 1967 tỉnh Quảng Nam kinh phí 61.579.000đ so với năm 1966 là 43.925.000đ và thị xã Đà Nẵng 17.939.700đ so với năm 1966 là 30.260.000đ.

Một phụ nữ V.N. bị V.C. bắn chết trên ngực có ghim một bản án

SAIGON (AP) 17-11.— Một người đàn bà Việt Nam 53 tuổi bị bắn chết, trên ngực có ghim một bản án cho rằng người này là một «tay sai của chính phủ Việt Nam». Đây là một trong các trường hợp khủng bố của Việt Cộng được nhà cầm quyền Việt Nam công bố hôm thứ năm.

Theo bản công bố của Chánh phủ về các sự khủng bố của Việt Cộng trong tuần qua có 32 người bị giết, 108 người bị thương và 164 người bị bắt dẫn đi. Trong số những người bị giết có 1 Trưởng Ấp, 4 Cảnh sát viên, một tình báo viên và 1 Việt Cộng hồi chánh.

Nữ danh ca Linh Đa đã trở về Saigon

SAIGON.— Nữ danh ca Linh Đa từng được xem như «thần tượng» của đợt sóng mới V.N. sau 2 năm trình diễn nghệ thuật tại các nhà hàng lớn ở Ba Lê, đã từ Pháp trở về Saigon hồi 5 giờ chiều thứ năm 17-11.

Một số khá đông trong giới ca nhạc thủ đô đã dự cuộc đón tiếp cô Linh Đa ở phi trường.

Chim họa mi Linh Đa sẽ nghỉ ngơi ít ngày và sau đó, nàng sẽ tiếp tục cộng tác với các nhà hàng và các vũ trường lớn ở thủ đô.

Lỗi tại quân cùng cô hồn?

Một số ký giả nghị trường có bổn phận theo dõi các hoạt động [illegible]

Lái Vịt nghĩ có lẽ tại các ký giả Việt Nam trong [illegible]

Giới ngư phủ Kiên Giang bị bóc lột?

Một số xã viên hợp tác xã ngư phủ Kiên Giang vừa lên Saigon than với Lái Vịt [illegible]

Phải chăng nó biến thành tàu lưới và nhà cửa của những ông vai vế trong hợp tác xã? Nếu vậy thì sao nhà cầm quyền không tịch thu [illegible] xã viên hợp tác xã tiền thặng dư, cho được công bình chính trực?

Hòn ngọc Viễn Đông dưới mắt người nước ngoài

Sau đây là những nhận xét của phóng viên thông tấn xã AP về thành phố Saigon, hòn ngọc Viễn Đông của chúng ta:

«Người du khách đã rời Saigon mấy năm nay, khi trở lại thăm Saigon sẽ [illegible] lòng.

«Trước đây Saigon là một thành phố yên tĩnh và diễm kiều. Phố xá [illegible] quang cảnh hiện nay đã làm cho du khách từng [illegible] trước đây xúc động mạnh khi trở lại. Thành phố [illegible]

Mười năm trước đây Saigon chỉ có 700.000 người, ngày nay [illegible]

LÁI VỊT

Đến cái đồng hồ Wyler anh cũng cầm luôn, thế cũng chưa nói lên được tấm chung tình của anh sao Hồng Trinh?

(Tiếp theo)

Học được chút khôn rồi. Nẹp tiền mãi lộ một lần này thôi chớ bộ. Soạn giả nhà ta tự an ủi vậy cho đỡ tiếc năm bò. Đến khi tập tuồng, bầu Sáu Thẹo chăm bẩm ngồi nghe dưới khán phòng, lâu lâu lại gật đầu như ưng ý lắm vậy. Lâu lâu ông này lại xua tay hỏi:

— Ê! Cái bài ấy là bài gì vậy soạn giả?

— Dạ, Chuồn Chuồn đại ca! Ư Văn cười đáp.

— Chuồn Chuồn cái mẹ gì. Dẹp quách Vọng Cổ chỗ đó cho tôi. Cái lương mình hễ buồn thì cho ca Vọng Cổ cho mùi tệu. Còn vui thì ca Xuân Tình, Xang xứ liu, cãi vả nhau thì ca Duyên kỳ ngộ, Kim tiền bản. Cứ vậy mà làm cho tôi.

Cái điều mà bầu Sáu Thẹo lý luận đó, cho ra vẻ mình là người thông thạo, là ông ta đã học được ở lão soạn giả Thanh Sắc, giờ mới mang ra nộ Trang Ư Văn, chớ ông mà biết cái mốc xì gì.

Biết vậy nên đào Hồng Trinh cãi lại:

— Vọng Cổ hoài cháu chết đi ông bầu. Chỗ này ca Chuồn Chuồn hay đáy chớ.

Bầu Sáu Thẹo vỗ đùi đánh đét la lớn:

— Vậy chớ tôi hỏi mấy người vậy mà ca Vọng Cổ vỗ tay, hay ca Chuồn Chuồn vỗ tay. Cái nào vỗ tay là ăn tiền hà. Cứ nghe tôi đi.

Ư Văn nhìn Hồng Trinh như hỏi ý, thì nàng cười nói:

— Bây giờ soạn giả tính sao?

Ư Văn quay mặt xuống bầu Sáu Thẹo:

— Xin chiều ý ông, nhưng cũng xin được sửa lại bằng bài Nam Ai hay Trường Tương tư gì đó cho hợp tình hơn.

Hồng Trinh phụ họa:

— Phải đấy ông bầu ạ. Trong tuồng này tôi ca tới sáu lớp Vọng cổ rồi, giờ thêm nữa thì chán chết. Đổ Nam Ai đi.

Sáu Thẹo thì nói cho có nói, ra cái điệu là mình am tường cổ nhạc, am tường sân khấu vậy thôi, chớ đâu là để quyết định một cái gì, nên ông ta cũng gật đầu:

— Ờ thôi! Theo ý kiến của Hồng Trinh đi. Sửa gì sửa, nhưng tôi nhất định không ca cái Chuồn chuồn.

Tập tuồng xong, Ư Văn liền hỏi Hồng Trinh:

— Được đấy chớ hả Trinh?

— Riêng vai em thì được đấy chớ. Nàng đáp. Có vài đoạn thấm lắm.

Ư Văn nở mặt nở mày, cười hết miệng:

— Tôi chú trọng vào vai em thôi. Vai chính mà được là ăn tiền rồi.

Rồi anh lại xuống giọng, nói nọng cho Hồng Trinh nghe:

— Em ráng hát tuồng này của anh cho suông sẻ, rồi anh sẽ tặng cho em một phần thưởng xứng đáng.

Nheo lia đôi mắt, Hồng Trinh làm như ngây thơ hỏi:

— Phần thưởng gì cơ?

— Kỷ niệm một tấm lắc vàng y!

— Ý! hí hí! Hồng Trinh cuốn tròn rôle tuồng trong tay hất mặt về Ư Văn:

— Hứa cho có đó nhé. Bằng nói dóc thì bỏ tuồng cho mà biết thân.

— Thiệt chớ!

Ư Văn và Hồng Trinh bắt đầu thân mật từ hôm tập tuồng ở Trà Ôn. Không đêm nào mà Ư Văn lại chẳng nằm chiêm bao thấy mình ôm ấp Hồng Trinh trong tay. Nhưng khi thức dậy thì chỉ thấy chiếc gối ôm bị lõm sâu nhiều chỗ dấu tay, do thân mình anh bấu víu, đến vật.

Anh quyết định phải chinh phục nàng bằng mọi cách. Anh tương tư Hồng Trinh ngày đêm. Nếu không trông thấy nàng trước mặt thì anh lại buồn nhớ thêm thuồng. Đến nỗi mỗi khi thấy nàng chuẩn bị đi tắm, thì chàng cũng vội vã xách khăn chui vào phòng tắm kế bên — không là đi tắm — giả vờ khép cửa lại, rồi áp cái mặt và đứng nghe tỉ mỉ từng tiếng động bên cạnh. Không rõ làm vậy để mà làm gì, nhưng Ư Văn vẫn cứ làm. Và Hồng Trinh cũng không bỏ sót một cử chỉ nào của chàng cả.

(Còn nữa)

Thế giới bên kia dưới con mắt Khoa-Học

NHỮNG KẺ KHÔNG CHẾT HÚT MÁU NGƯỜI ĐỂ SỐNG QUA NHIỀU KIẾP. MỘT CUỘC SĂN BẮT CHÚA MA-CÀ-RỒNG ĐÃ GIEO KHỦNG KHIẾP MẤY THẾ HỆ.

(Tiếp theo)

Tôi nhắc lại rằng đây là một sự thử thách ghê gớm, nhưng ngắn ngủi thôi, và sau đó lòng anh sẽ thanh thản vô cùng. Nhưng một khi đã bắt đầu rồi thì cấm anh không được do dự gì hết. Anh hãy nghĩ rằng bạn bè đang ở quanh anh, chúng tôi sẽ cầu nguyện cho anh trong những phút khủng khiếp đó.

Arthur đáp bằng một giọng nghẹn ngào vì xúc động:

— Được rồi, tôi phải làm gì bây giờ?

— Tay trái anh hãy giữ lấy chiếc cọc nhọn này, chĩa mũi về phía tim nàng, còn tay phải thì cầm lấy búa. Khi chúng tôi bắt đầu đọc kinh cầu nguyện cho linh hồn người chết — tôi có đem cuốn kinh theo đây, tôi sẽ xướng lên trước các bạn khác đọc theo — còn anh, nhân danh Đức Chúa Trời, hãy ra tay đánh mạnh xuống để cho xác người không chết tiêu tan, để cứu rỗi cho linh hồn Lucy được an nghỉ đời đời.

Arthur cầm lấy chiếc cọc và búa, tỏ vẻ nhứt quyết, hai tay không còn run nữa. Giáo sư Van mở kinh ra bắt đầu đọc, anh chàng Mỹ Quincey và tôi đọc theo. Arthur đặt mũi cọc nhọn lên phía tim Lucy, và tôi thấy chiếc cọc bắt đầu đâm nhẹ vào làn da trắng. Rồi anh lấy hết sức bình sinh giáng mạnh búa xuống.

Cái xác nằm trong hòm bắt đầu run rẩy, quằn quại khủng khiếp, một tiếng kêu khàn khàn thoát ra từ đôi môi thắm đỏ chúng tôi bắt đầu rùng mình. Những chiếc răng nhọn nghiến đập sâu vào đến dồi đứt cả hai môi, trào sùi bọt đỏ khé. Nhưng Arthur không giây phút nào tỏ ra mất can đảm. Chiếc cọc đâm sâu ngập vào tim, máu tươi bắt đầu tuông ra lênh láng chung quanh. Nhìn vẻ mặt cương nghị khác thường của Arthur, chúng tôi thấy tăng thêm can đảm, lớn tiếng cầu kinh vang dội trong ngôi nhà mồ.

Lần lần, cái xác thôi run rẩy, bớt quằn quại, nhưng hàm răng trắng nhọn vẫn cắn sâu vào môi, những nét trên mặt nhúc nhích run động. Cuối cùng xác người chết nằm yên hoàn toàn không cử động nữa. Công việc ghê gớm thế là xong.

Arthur thả cái búa ra, lảo đảo muốn ngã nếu không có chúng tôi đỡ một bên. Mồ hôi nhỏ giọt trên trán, anh thở hổn hển, như muốn ngất đi vì đã làm một việc quá sức người thường. Chúng tôi xúm lại lo cho anh, đến khi quay nhìn lại trong hòm, không ai bảo ai đều ồ lên một tiếng ngạc nhiên.

(Còn nữa)

Đổ mồ hôi trộm đau gan

Nhi khoa nhân sâm tán số 15
TRỊ: Trẻ Em đổ mồ hôi trộm sức khỏe suy giảm. Bổ Dưỡng trẻ em đau lâu mới mạnh. Ban nhập lý, dây dưa không dứt.

Đau gan táo bón hoàn số 27
TRỊ: Đau Gan Táo Bón uống này xót xa chậm tiêu, đầy hơi ợ chua đau bụng. Tức ngực, mất ngủ kém ăn.

Tổng Phát Hành tại nhà thuốc
NGUYEN-ĐỒNG-DI
379 Phan Đình Phùng Saigon, 2073 — 2074 BYT/QCDP ngày 03-6-1966 (Các tiệm thuốc Hoa-Việt đều có bán).

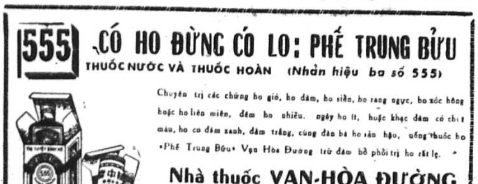
Nám phổi

Sanh bịnh, ho mệt, nhiều đàm, tức ngực, khó ngủ hay khạc ho, khó ngủ, nám phổi, ho đàm, nhớt, ho ra máu, hồi hộp, hay quên. Nhớ uống **Bổ Phế Linh Đơn Thụy Lâm, 191 Gia Long Saigon.**

Hơn 30 năm kinh nghiệm. Tôn trọng từ tinh thần đến vật chất của mọi người, thể theo đúng đạo Nam, gấp, lâu ... bệnh nặng hay nhẹ uống thuốc **THỤY LÂM 191 Gia Long Saigon** sau 24 giờ không thấy bịnh bớt đem trả lại thuốc còn dư, lấy lại đủ tiền đã mua.

Chủ nhân coi mạch gọi bệnh
Theo kinh nghiệm biết bịnh có thể khỏi mới bán thuốc. Bịnh nào không chữa được sẽ chối ngay. Mong quí vị vui lòng thông cảm và tha thứ.

KN Số 2004 BYT ngày 10-12-65



4 TUẦN VIẾNG THĂM CÁC CƠ SỞ QUÂN SỰ CỦA HOA KỲ

BỘ CHỈ HUY NẰM TRONG LÒNG ĐẤT

Gồm 4 tầng nhà bằng thép dày 60 phân và trần bằng bê tông cốt sắt dày 25 phân

(Tiếp theo và hết)

Vai trò của Trung Cộng

Trung Cộng đã theo đường lối của Nga trong nhiều năm và họ đã đánh trận cho Nga ở Triều Tiên. Hiện nay nhờ có vài vũ khí nguyên tử họ muốn có chính sách riêng để xâm chiếm các nước khác.

Cũng vì vậy mà các phong trào Cộng sản được khuyến khích ở Triều Tiên, Mã Lai Á, Indonésie, Thái Lan, Miến Điện, Việt Nam v.v...

Việt Nam chính là chiến trường mà Cộng sản Bắc Việt và Trung Cộng đang làm con mồi để thử thách phản ứng của phe Tự do. Có lẽ họ sẽ học những bài học mà người Nga đã khám phá ra sau gần 20 năm gây khủng hoảng và gây nhiều chuyện phiêu lưu quân sự tốn kém mà không gặt được hết quả gì.

Vào đầu năm 1961 trước những lời hăm dọa trắng trợn của ông Khruschev đối với giới lãnh đạo của phe Tự do là ông ta có thể tiêu diệt bất cứ chính phủ nào khi nào tiện, ông Kennedy đã ra lệnh cho Không quân chiến lược gia tăng lực lượng báo động từ một phần ba lên một nửa, và đồng thời ông cũng ra lệnh cho tăng cường khả năng của các lực lượng hải lục không quân.

Ông Robert Mc Namara, tân Bộ trưởng Quốc phòng là người đứng ra lãnh trách nhiệm này.

Ông Mc Namara đã gạt bỏ một vài đề nghị sản xuất loại oanh tạc cơ như B 70 và hỏa tiễn Skybolt. Trái lại ông ta đã chọn loại tàu ngầm nguyên tử Polaris và hỏa tiễn Minuteman loại hỏa tiễn liên lục địa dùng cho không quân.

Cũng vào thời gian này, và để giảm bớt các chi phí, Bộ Quốc phòng đã ra lệnh cho đóng cửa hàng trăm căn cứ quân sự ở trên đất Mỹ. Tuy nhiên công cuộc phát triển loại hỏa tiễn Minuteman đã tiến triển rất mạnh.

Ngoài ra, Bộ Quốc phòng cũng ra lệnh cho sản xuất một loại thám thính cơ mới SR-71 và oanh tạc chiến đấu cơ FB-111 cho Không quân và Hải quân.

Phi cơ FB-111 sẽ được lực lượng Không quân chiến lược xử dụng trong tương lai.

Thám thính cơ SR-71 có thể bay mau bằng 3 lần tốc độ âm thanh và cao trên 80.000 bộ Anh.

Không quân chiến lược cũng sẽ có 210 chiếc oanh tạc cơ FB-111 vào năm 1968.

Vào thời gian này lực lượng trên sẽ có khoảng 465 oanh tạc cơ vừa FB111 vừa pháo đài bay B-52 và B-58 với chừng 1000 hỏa tiễn liên lục địa lúc nào cũng ở trong tình trạng báo động.

Bộ chỉ huy dưới đất

Tòa nhà dùng làm Bộ Chỉ huy của Không quân chiến lược gồm 7 tầng, 3 ở trên mặt đất, 4 ở dưới mặt đất.

Phần ở dưới đất là vùng ra vào bị giới hạn và chỉ những người có phận sự đã được chỉ định từ trước mới được bước chân vào. Số người làm việc ở dưới đất tùy thuộc vào công tác khác biệt.

Trong thời chiến, cửa liên lạc với mặt đất sẽ bị đóng kín. Hầm có thể chứa đủ đồ hộp để cung cấp cho 800 nhân viên trong 2 tuần lễ.

Các hầm chứa nhiên liệu đã được xây cất đầy đủ để cung cấp cho 4 máy điện 750Kw chạy liền 24 tiếng trong thời gian 2 tuần lễ.

ĐỌC VÀ CỔ ĐỘNG
Nhựt báo
Quyết Tiến

◈ Không một hỏa tiễn hay phi cơ lạ nào lọt vào nước Mỹ mà không bị đài kiểm soát của Không quân chiến lược khám phá.

Tường được làm bằng thép dầy 60 phân.

Trần của mỗi tầng ở dưới đất đều làm bằng xi măng cốt sắt dầy 25 phân.

Phòng chỉ huy và kiểm soát nằm ở dưới mặt đất 14 thước.

Ngoài phòng chỉ huy và kiểm soát trông tâm liên lạc, trung tâm chỉ huy đường bay, trung tâm khí tượng, bộ tham mưu hoạch định mục tiêu chiến lược, phòng tình báo v.v... đều được đặt ở dưới hầm.

Từ phòng chỉ huy gồm có phòng kiểm soát và bao lơn chỉ huy (vị Tư lệnh Không quân chiến lược ngồi ở đây), các lực lượng oanh tạc và hỏa tiễn của Không quân chiến lược sẽ nhận được lệnh tấn công các mục tiêu của phe nghịch qua lời vị Tư lệnh sau khi có quyết định tối hậu của Tổng thống Mỹ.

Vị Tư lệnh và Bộ Tham mưu của ông ngồi ở bao lơn che bằng kính nhìn xuống phòng kiểm soát.

Phòng kiểm soát dài 50 thước, rộng 12 thước và cao 6 thước.

Phòng này có 6 màn ảnh dựng sát tường cỡ 5thx5th để chiếu tất cả các tài liệu cần thiết về các cuộc hành quân và các mục tiêu cho Bộ Tham Mưu theo dõi và quyết định (các tin tức và tài liệu có thể xuất hiện trong vòng 30 giây) các kế hoạch khẩn cấp thường hay được thay đổi cho nên người ta cũng phải thay đổi tài liệu và tin tức cho kịp thời (công việc này thực hiện bằng máy điện tử).

Trong thời chiến, các máy điện tử sẽ ghi nhận diễn tiến của lực lượng xung kích và chiếu lên màn ảnh để Bộ chỉ huy theo dõi và quyết định.

Các tin tức về lực lượng xung kích đều được truyền về Bộ Tư lệnh bằng máy tự động trong một thời gian tối thiểu để Bộ chỉ huy kịp thời theo dõi.

Ngoài ra Bộ Chỉ huy Không quân chiến lược cũng là đầu não của hệ thống liên lạc của tất cả các căn cứ nằm rải rác trên thế giới.

Khi nhấc chiếc điện thoại đỏ lên, sĩ quan kiểm soát viên có thể liên lạc trực tiếp cùng 1 lúc với chừng 70 bộ chỉ huy trực thuộc nằm dài theo phía Bắc Bán Cầu.

Qua hệ thống này, mỗi căn cứ Không quân chiến lược đều nhận được lệnh báo động giả hoặc thật bằng mật hiệu.

Một chiếc điện thoại khác màu vàng liên lạc trực tiếp với Bộ Tham mưu Hỗn Hợp ở Hoa Thịnh Đốn và các Bộ Chỉ huy quan trọng khác.

Qua hệ thống vô tuyến điện mệnh danh «Lệnh thâu ngắn», Bộ Chỉ huy Không quân chiến lược có thể liên lạc với bất cứ phi cơ nào đang bay ở bất cứ nơi nào trên trái đất. Mục đích của hệ thống vô tuyến này là ra lệnh «tấn công» cho lực lượng oanh tạc nếu có lệnh của Tổng thống Hoa Kỳ.

Qua hệ thống điện tử mệnh danh là «Hệ thống quan sát tình hình» ở Bộ Chỉ Huy, sĩ quan kiểm soát có thể biết ngay sự xâm nhập của các hỏa tiễn hay phi cơ lạ.

Hệ thống nói trên được nối liền với hệ thống báo động về sự xâm nhập của hỏa tiễn và bộ chỉ huy của lực lượng không quân phòng thủ Bắc Mỹ.

Bộ chỉ huy không quân chiến lược cũng có « hệ thống báo động bom ». Một hệ thống truyền tin được đặt ở các nơi xung yếu có tính cách chiến lược trên toàn thể đất Mỹ.

Nếu nơi nào bị oanh tạc bằng nguyên tử thì tức khắc hệ thống này truyền tin ngay về Bộ chỉ huy và Bộ Quốc phòng Mỹ.

Ngoài ra các chuyên viên tình báo nhờ ở các máy điện tử, đã thiết lập đường bay và bản đồ cho Bộ Tư Lệnh lực lượng Hỏa tiễn Liên lục địa.

Trong trường hợp Bộ chỉ huy đặt ở dưới đất bị tiêu diệt, công việc kiểm soát và điều khiển được chuyển sang một Bộ Chỉ huy khác hoặc cho Bộ Chỉ Huy túc trực ở trên không (24g mỗi ngày).

B. B. Đ. P. V. LINH CHI

Bộ chỉ huy trên không

Kiểm soát và điều khiển là hai yếu tố quan trọng của lực lượng xung kích Không quân chiến lược Mỹ.

Đây là Trung tâm của Bộ chỉ huy lực lượng Không quân chiến lược. Các nhân viên gồm sĩ quan trung cấp lúc nào cũng liên lạc với các căn cứ hỏa tiễn và oanh tạc cơ của lực lượng. Chiếc «điện thoại đỏ» nổi danh được đặt ở bàn dài, nơi các nhân viên đang ngồi.
Hình ảnh và tài liệu được chiếu lên màn ảnh (phía trái) để Bộ tham mưu kịp thời theo dõi (phía phải).

Các lực lượng oanh tạc cơ và hỏa tiễn chiến lược được điều khiển từ Bộ Chỉ huy đặt ở dưới hầm các căn cứ không quân Offutt, gần thành phố Omaha.

Nơi đây, Tướng Tư lệnh Không quân chiến lược có đủ hệ thống liên lạc tối tân để ra lệnh cho tất cả 60 căn cứ nằm rải rác khắp nơi trên thế giới.

Thêm vào đó nhiều Bộ Chỉ huy phụ cũng đã được thành lập ở nhiều nơi trên đất Mỹ, các Bộ Chỉ huy này sẵn sàng thay thế Bộ Chỉ huy trung ương nếu chẳng may bị tiêu diệt trong chiến cuộc.

Trong trường hợp cả Bộ Chỉ huy Trung ương lẫn các Bộ chỉ huy phụ bị tiêu diệt thì Bộ Chỉ huy trên không với hệ thống liên lạc, phương tiện có sẵn trên không và đoàn kiểm soát viên kinh nghiệm, sẽ lãnh nhiệm vụ thay thế điều khiển lực lượng oanh tạc cơ và hỏa tiễn và thi hành chỉ thị trực tiếp của Tổng thống Mỹ.

Bộ Chỉ huy trên không đặt căn cứ ở trên loại phản lực cơ EC-135C. Các phản lực cơ này gồm 9 chiếc đã thay phiên nhau bay suốt ngày đêm ở trên không (cách xa phi trường Offutt 100 dặm) kể từ ngày 3-2-1961.

Bộ chỉ huy này được đặt dưới quyền của một vị tướng, sẵn sàng lãnh nhiệm vụ chỉ huy trong trường hợp khẩn cấp. Bộ tham mưu của ông gồm đầy đủ nhân viên phi hành, tình báo dụng cụ và liên lạc. Phi cơ cũng được trang bị đầy đủ tiện nghi để cho phi hành đoàn và nhân viên thay phiên nhau nghỉ ngơi.

Bộ chỉ huy này dùng tần số rất cao để liên lạc trực tiếp nối Bộ Chỉ huy ngầm dưới đất các bộ chỉ huy phụ Bộ Chỉ huy Không quân và phòng Hành quân của Bộ Tham mưu hỗn hợp ở Hoa thịnh Đốn.

Giải đáp Pháp Luật

(Tiếp theo ở trang 5)

là đã bán đất cho ông B rồi, còn lén xây cất mấy căn phố cho thuê và lấy tiền thế chưn nữa. Bây giờ nếu ông B muốn trục xuất thì phải nêu ra người chủ của những căn phố ấy cũng là những người đang ở trong đó. Ví dụ ông B không cần nói tới chủ phố, chỉ nhờ thừa phát lại tới chất vấn từng căn phố cho biết ai là gia trưởng để rồi đưa họ ra Tòa xin trục xuất như vậy sẽ có lợi cho ông cũng như mấy người mướn những căn phố khác.

Lợi nơi chỗ ông B sẽ bồi thường thiệt hại cho các bị đơn, khi ông A bị bỏ rơi còn ông A thì sẽ rất vô lý cho ông ta, nếu ông đứng ra vỗ ngực xưng tên chính ông đã bỏ tiền xây cất mấy căn phố ấy, biết rằng ông đã bán đất cho ông B rồi! Cho nên theo chúng tôi, ông A sẽ làm thinh đối với ông B để đi thỏa thuận riêng với ông cũng như mấy người mướn phố khác, yêu cầu tất cả đòi bồi thường thiệt hại (như vậy sẽ dễ ăn dễ nói hơn là ông A nêu ra vấn đề xây cất vô quyền để buộc ông B bồi thường).

Chúng tôi tin là ông A sẽ khôn ngoan với hành động mà chúng tôi vừa phỏng đoán ở trên. Đó là về phương tiện bồi thường thiệt hại một khi Tòa chấp nhận đơn khởi tố của ông B. Ngược lại nếu bà con nằng nặc xin hưởng quyền lưu cư, nghĩ vì nhà phố ất khan hiếm thì Tòa cũng có thể ban cho một ân hạn để ở lại, nhận tiền bồi thường xứng đáng rồi sẽ cuốn gói. Vấn đề còn tùy ở cả hai bên đương sự. Nếu xảy ra việc gì rắc rối, ông cho biết chúng tôi sẽ trả lời liền cho (ví dụ như trường hợp ông A đòi bồi thường riêng cho ông ta và qua mặt mấy người mướn phố v.v...)

BẠN ĐỌC viết

VẤN - ĐỀ NƯỚC, ĐIỆN của dân Đô Thành

Saigon ngày 12-11-1966

Kính gửi quý ông Nghị viên Hội đồng Đô Thành Sài gòn

Chúng tôi là dân ở đô thành Saigon đã lâu năm, hôm qua, đọc báo Quyết Tiến, thấy nói về vấn đề nước, chúng tôi rất tán thành ý kiến của ông tác giả bài đó.

Tuy nhiên, sin có mấy điều nữa, thiết tưởng cũng là thích nghi chung của dân chúng, xin viết ra đây để đọc đến quý ông Nghị viên Đô thành, mong được quý ông lên tiếng giải thích cho dân rõ:

1) Chẳng những gần đây, ở đường Phan Đình Phùng mà ở nhiều nơi khác (xóm lao động như nơi chúng tôi ở) nước máy luôn bị phèo sét, tanh.

Yêu cầu quý vị Nghị viên cho biết tình trạng bao giờ tình trạng bể bối của các vòi nước sẽ chấm dứt? Báo giờ nước Đông Nai chảy về Saigon?

2) Giá nước biện ra sao? Làm thế nào để cho dân nếu muốn bắc ống nước vào các kiến khỏi bị lên tiền khác nhau như hiện nay. Giá nước ống, đặt cũng quá cao với một gia đình nghèo không thể khám nổi.

Yêu cầu can thiệp cho mấy nhà lân bang có thể chung nhau lắc ống nước vào lối xóm để xử dụng tiền tích để tránh khỏi phải thua nước rất phiền phức.

3) Yêu cầu liên lạc với sở Thủy điện điều chỉnh về chuyện nước để cho các vòi nước cũng công cộng của khối bị thiếu nước về trong khi đó, nhiều nơi của tư gia không bị thiếu.

Người viết đã nước, vì vấn đề điện, lâu nay, có tình trạng tăng giá rất nặng nề, thậm chí nhiều chỗ cả tiền điện mà không có ra sao?

— Yêu cầu quý ông Nghị viên can thiệp với nhà Thủy điện để hiểu và vấn đề giá điện và công bố lên báo chương gia biểu tiền nhà rồi từ trước tới nay đã tăng ra sao, hiện giá là bao nhiêu một chữ. Nghe nói giá điện sẽ từ từ lên lên tăng thêm nữa, sự hiện đã có đúng không? Việc tăng giá điện, chúng tôi nghe nói đều phải có sự cho phép của Tòa Đô Chánh, như vậy có sự kiện nào tăng giá mà Tòa Đô chánh không biết có không?

Chính chúng tôi, kẻ viết bài này, xin thí dụ, cũng mới mua một cái bình dưỡng nóng mà lên vì giá điện có thấy thính thoảng lại nhích lên một đầu việc dùng điện ở trong gia đình chắc chắn không có thêm hơn những tháng trước.

Như vậy, bản phải có gì về giá tiền điện mà người dân tiêu thụ không biết tìm hiểu nơi đâu. Nếu chỉ nghe những lời giải thích là sao không chánh thức của nhân viên tòa ngăn thì không sao đúng được.

Vậy, chúng tôi ước mong quý vị Nghị viên Hội đồng Đô thành vì quyền lợi dân, dành chút thời gió vùng vẫy, điều tra và cho dân tỏ những thắc mắc về việc điện nước hiện nay tại đô thành. Trân trọng cầu ơn quý vị.

LÊ NĂNG
Nguyễn Cảnh Chân

BÔN PHƯƠNG

THÚY-DƯƠNG phụ trách

Cờ bạc là bác thằng bần

Cô NG.T.L.— Thưa chị, em vào đề ý tiu xem có ai tâm sự giống em thì em khỏi phải biết thư bối rối thế nhưng chắc mình không có nên em lại phải phiền chị đây.

Năm nay em 18 tuổi, mới nghỉ học sau kỳ nghỉ hè vừa rồi. Mà em bắt ở nhà vì nhà sáu tập lắm «bà mụ trợ» chị ạ. Mà em bắc học như thế chẳng rồi.

Bà mẹ cho em lớp gần định sớm để cho bà bớt lo nghĩ. Em đăng lớn sao được, phải vừng thôi ý mà em. Hiện giờ em có hai người bồi. Một người tên B làm giáo-sư và một người tên C là một nhà báo.

Ông giáo sư có nghề nghiệp chắc chắn, tính cổ và chỉ thích lao tâm lại không có gì đáng chú, nhưng cũng chẳng có gì đặc biệt. Còn C, là một người tài hoa, đưa giỏi, ca hay lại đẹp trai, thích thú thách với số mệnh hay tính việc ăn thua hơn hai bạn.

Thế thật với chị nhưng em có cảm tình với C nhiều hơn vì ông giáo sư, nhưng em e ngại cuộc đời làm cự một người và phiền lòng bà. C chắc sẽ có nhiều ảnh giá Em phải vào không biết tính sao bây giờ. Lần vừa qua người biện tình sống em đem phòng lang quả, sống chơi cái mấy em nghĩ cũng buồn. Mà lấy một người chẳng tài hoa tuy có lắc vui lòng đợi, nhưng cũng chả thấy gì lắc lo lắng phiền nhiều em cũng khiếp. Bạc em ngày xưa vẫn là người hay bồi bạc, mà em đã bao nhiêu phen khổ sở vì sự nông tháng. Bà vẫn thường bắt chuyện cho em nghe và nói rằng từ khi ba em mất tay tiền bạc em hợp hơn chưng lại ít lo lắng, bởi bà biết chỉ tiêu đồng bực chứ không bề bối như bởi sinh thời ba em.

Ba em lắm ra nhiều tiền nhưng cả bà lẫn tiền không kịp đem về chả đã bết ra thế rồi đáng sự vợ bỏ ông đi luôn với hơn mới về. Ngày nay em có cảm tình với C nhưng em lại sợ sắp phải cảnh mẹ ngày trước.

Chị ơi, có thể nào khuyên em được người ưa cờ bạc không? Lựu em có thể sống hạnh phúc bên một người chẳng ưa lắm bạc, nếu chẳng công hết lòng yêu quí em?

Trong tai người đó, chị khuyên em chọn ai?

ĐÁP.— Chị nghĩ rằng em có thể hiểu mỗi em đã biết rồi hơn ai hết về sự người cờ bạc hại bao em được hạnh phúc đến mức nào? Chẳng thế sự vợ bỏ ông đi luôn với hơn mới về. Ngày nay em có cảm tình với C nhưng em lại sợ sắp phải cảnh mẹ em ngày trước.

Chị ơi, có thể nào khuyên em được người ưa cờ bạc không? Lựu em có thể sống hạnh phúc bên một người chẳng ưa lắm bạc, nếu chẳng công hết lòng yêu quí em?

Trong tai người đó, chị khuyên em chọn ai?

ĐÁP.— Chị nghĩ rằng em có thể hiểu mỗi em đã biết rồi hơn ai hết về sự người cờ bạc hại bao em được hạnh phúc đến mức nào? Chẳng thế sự vợ bỏ ông đi luôn với hơn mới về. Em cho em thấy sự người cờ bạc hại bao em được hạnh phúc đến mức nào mà em lại sợ sắp phải cảnh mẹ em ngày trước.

Mẹ em là người tiêu phung cả bạc lẫn tiền trong tay lẽ ở nghề đến đi đánh bạc, mỗi khi thì đánh gần mới được thì đánh mạy ra phải lên lan cầu.

Cứ cái đà sự người đánh bạc phần đông chỉ gỡ vốn, nên tục nghề ta đã có câu: «Cờ bạc là bác thằng bần, ăn quần bán hết trở chiếu vẫn cùn». Cờ thua thì nói cùng đem thụ kết, ăn hối lộ... đã mà vẫn tù tội.

Nếu em muốn có một cuộc sống êm đẹp thì không nên lấy ông chồng ưa bài bạc. Nếu em lại chấp nhận sống phẳng lặng như một nước ao tù em chịu không nổi thì em hãy cho người nào có đủ điều kiện bớn sẽ hay.

Em cho tôi cho nhiều thì giờ lựa chọn em sẽ chọn cho lần thứ hai kết, ăn hối lộ... đã mà vẫn tù tội.

Nếu em muốn có một cuộc sống êm đẹp thì không nên lấy ông chồng ưa bài bạc. Nếu em lại chấp nhận sống phẳng lặng như một nước ao tù em chịu không nổi thì em hãy cho người nào có đủ điều kiện bớn sẽ hay.

Em cho tôi cho nhiều thì giờ lựa chọn em sẽ chọn cho lần thứ hai kết, ăn hối lộ... đã mà vẫn tù tội.

HỘP THƯ Y-HỌC

TRẦN V.H.— Tôi năm nay 56 tuổi có một chứng bịnh mà lâu nay chưa hoài không mạnh. Đó là chứng khí hơi suy yếu. Năm một nhớc, thở như hơi hơi. Đương ngồi tôi là bị khí hư. Con bịnh thế nhỉ đâm nhỏ: đó lâm bài khác hoài, trong cuộc bụng có nhiều mạc nhỏ, lưới đóng trắng đó lâm nhỉ ngày nhỉ cạo 2, 3 lần. Ban đêm lối 2 giờ nhớt trong cuộng bụng đẩy phải bụ vai ba tiếng mớc ra thì hết mà đau nào cũng vậy.

ĐÁP: Có lẽ là ông bị nhỉ cuống phổi (Bronche-tasie). Nên đi mổ BS chuyên về phổi xin tại kiến và nếu cần làm bronchographie (iodolée. Nếu không điều kiện, tạm chích D.dréhéas 2 ngày 1 chai, uống thêm Bétadine ngày 3 muỗng canh, Cortisyn ngày 4 viên và Calcium VitB12 Hadrer ngày 2 ống trong 10 ngày.

NG.V.L.— Kính gửi ông xui lòng mách giúp một việc như sau:

Tôi có một người vợ đã 8 lần sanh đẻ nay đã 34 tuổi, muốn gọt buồng trứng, vì vợ tôi hay bị bàng huyết. Vậy, cọt có hại không?

ĐÁP.— Cọt buồng trứng là người đàn bà đã ly y nên bồ hết nữ tính của mình cái lợi và cái hại của việc cọt buồng trứng rất nhiều không thể kể ra đây cho ông hết được vì cột bảo có hại. Ông nên mua cuốn «Tri tri trước người» của bác sĩ khám «của BS 7 mà thăm khám.— Người việc cọt con có thể dùng thuốc uống ngăn ngừa sinh sản được.

GIẢI ĐÁP PHÁP LUẬT

NHÀ ĐẤT

ÔNG NGUYỄN VĂN HUÊ (LONG AN)

HỎI: Cấp một năm nay, tôi có nước của ông A một cái nhà để 3 và bưu bản (dĩ nhiên là có tờ khai gia đình hợp lệ). Không ngờ ông A đã bán đất (trước khi cải phê) cho ông B nhưng vẫn người nầy ở sau nên không biết vì ngày nay ông B chạy hình mấy cái nhà để đưa ra Tòa xin trục xuất tôi cả.

Theo ông A, trước kia ông cấp cho ông B một số bao rồi làm thế tục sang bộ số đất và người lại, ông B có làm cho ông A một tờ cam kết bao giờ muốn bán miếng đất ấy, phải có sự đồng ý của ông A (có trước bạ). Như vậy, nếu ông B thua Tòa, tôi có bị đuổi đó nhà đi không? Trong trường hợp ông B bắt thường thiệt hại, tôi sẽ được hưởng? Ông A hay tôi? Xin lưu ý: Tôi muốn nhà của ông A có giấy tờ và có đóng thế thế chưa sẵn.

ĐÁP.— Ông muốn nhà sau không bị kỳ vì vấn đề đất cái, đã ngày nay vẫn có sự? Lại nhà + kỳ cực + một chuyện nữa là thuê mướn không ai bán đất sang lộ tôi của bước người mua ngày con có bao lại cho ai, thì phải có sự ưng thuận của người bán trước? Ông A lấy cớ gì, quyền lực gì mà bước ông B làm tờ cam kết bao ông B có bao miếng đất cho người khác, thì phải có sự đồng ý của ông A mới được? (Có cam kết lại còn trước bạ nữa chứ!)

Nói vậy để mà nghe chớ nó không liên quan gì lắm tới vụ nầy cần phải đi! Ông A đã làm cái việc ấy

(Xem tiếp 6 trang 4)

bạn gái - bạn gái - bạn gái - bạn gái

CƠ QUAN SẢN DỤC CỦA PHỤ NỮ KHÔNG PHẢI LÀ MỘT ĐỘNG CƠ CÓ THỂ ĂN NÚT TỰ ĐỘNG LÀ CHỦA ĐỂ THEO Ý MUỐN!

BỘ MÁY ĐẺ VÀ THIÊN-CƠ

(Tiếp theo)

Người Việt Nam bao giờ cũng lo sa nữa và luôn luôn để phòng mọi chuyện vô thường ở đời.

Đương sanh đẻ đẻ 4, 5 con mà đã chắc ăn để kế hoạch hóa sản dục.

Tôi xin hỏi, sau khi kế hoạch hóa sản dục, có chắc chắn 100% muốn để của là để được như ý muốn không?

Tôi nghĩ rằng rất có thể để được ví cũng rất có thể... không thể để được nữa!

Tôi lại xin hỏi sau khi đẻ 4,5 con rồi có ai đâm chắc 100% là 4,5 con đã đẻ nữa nuôi dưỡng được khoẻ mạnh, thông minh, tốt đẹp khi gia đình cho đến lúc cha mẹ chết hay không?

Có chắc cả mấy con đã đều hiếu đễ, đều sống thuận hòa với nhau cho đến lúc tăng lớp, đều bậc hay không?

Dưới đây, tôi lại xin thuật một gia cảnh nữa mà chính mắt tôi đã được thấy:

Hồi đó, miền Bắc đang bị lụt mấy tỉnh. Tôi đi điều tra về cảnh lụt được gặp 1 gia đình 2 mẹ con: mẹ 91 tuổi con già 70 tuổi. Bà con gái hiện đang đi xin ít gạo về nấu cháu nuôi, mẹ. Nhà của cụ rất rộng, vườn đều bị ngập hết.

Bà con kể cho tôi nghe bà ta lấy 'ré sanh được 2 trai 2 gái rồi đến dân, các con lần lượt chết hết đến lúc đó con trở lại bà mẹ con bà. Hai người con trai đã lấy vợ chưng lúc chết đều không có con, mấy nàng đau đi lấy chồng khác.

Hai con gái bà cụ lấy chồng, có con nghĩa là bà cụ có mấy cháu ngoại nhưng 2 vợ đều đã lìa bà ra và cả 2 con gái bà cụ chết rồi, vợ đi lại giữa các rể với mẹ vợ không nhớ nổi nữa nữa.

Ta thử đặt vấn đề, nếu có các rể hỏi hỏi bà sản dục, có chắc chắn khi gia lão không phải vấp phải các cảnh đứng thương cho bà lão kể trên không?

Ấy là bà cụ chỉ đẻ thôi mà thôi, nếu dùng thuốc để «kế hoạch hóa» sản dục chẳng hóa ra vô tích sao?

Rồi sau vài năm, nếu số sanh theo tự nhiên chỉ là 3 lần, thì làm sao mà «muốn» sanh thêm được nữa?

Tôi cũng đã thấy một bà khỏe mạnh, giàu có nuôi con hợp vệ sinh theo Tây học, sanh đến 7 lần mà không nuôi được lần nào!

Bằng đi 3 năm, bà ta mới lại bắt đầu chửa và lượt nầy sanh luôn 4 năm, 4 con đều nuôi được. Với những trường hợp đó, biết nên kế hoạch hóa như thế nào để thụ thai nữa?

Kể ra về những chuyện chửa, đẻ thì một ngàn trường hợp đều khác nhau chứ không có một trường hợp nào giống trường hợp nào.

Cô nhân đã có câu: «mỗi con, mỗi mẫu», ý nói sự chửa đẻ của người đàn bà thay đổi bất thường, không ai tính chắc nổi. Về sự nuôi dưỡng hài nhi, sự sống của con người cũng vậy. Khoa học chưa đủ tài để nuôi cả 100 hài nhi thành người cả 100 và đảm bảo cho người đó sống đến một hạn tuổi nhất định.

Vấn đề kế hoạch hóa sản dục để thụ thai theo «kế hoạch», để theo ý định có mấy con, đều liên hệ mật thiết đến những điều vừa trình bày trên.

Nếu người Việt mong có con để nối giòng giống, phụng sự cha mẹ lúc tuổi già đau yếu, chăm sóc khi xế bóng khói quanh hiu thì không thể nào không để phòng những hậu quả có thể có.

Những hậu quả khôn lường, dù cho các sản phụ có chịu khó theo tự nhiên cũng chưa bảo đã được vừa ý thêm hay hướng hồ lại chửa để theo kế hoạch để trước lấy những sự hấp hánh suốt cả trong một cuộc sống?

Người sản phụ không phải là một cái «máy đẻ» như một động cơ xe hơi hay một máy sản xuất chỉ cần bấm nút tự động là sẽ chửa và sẽ đẻ! Bộ máy sản dục của phụ nữ là bộ máy tạo hóa, có thể gọi được là «thiên cơ», chỗ cơ đây là máy, tức bộ «máy trời».

Tôi chắc tia chắc và quả quyết không thể nào dùng thuốc nhân tạo để điều khiển bộ máy của sản phụ mà thành công. Ở đời, đã số phụ nữ chỉ sanh nở có thể vậy có hạn. Không phải ai cũng chửa đẻ 5, 6, 7, hay 9, 10 con mà cần áp dụng kế hoạch chửa để theo ý muốn. Cũng nhiều người đẻ vài ba con.

Nếu một sản phụ qua một thời kỳ tuổi nào đó, tôi tin chắc đẻ muốn đẻ nữa cũng khó lòng được chửa dưng trường hợp chỗ qua thời kỳ tuổi (đã đẻ vài 3 lần) rồi ít sản «sau vấn có thể thụ thai như thường đâu!

Ta không nên làm trái với tự nhiên về vấn đề sinh lý và nếu số gây nhiều hậu quả tai hại chỉ có kinh nghiệm bản thân mới có thể chứng minh.

TUỆ NHIÊN

● Sau khi kế hoạch hóa sản dục một thời gian, có chắc chắn 100% muốn thụ thai nữa là sẽ được toại nguyện không?

● Ở đời, đa số phụ nữ chỉ sanh nở có hạn. Quá một thời hạn tuổi, người đàn bà sẽ không chửa đẻ nữa! Hãy theo luật tự nhiên trong vấn đề sinh lý.

Hộp thư SẮC ĐẸP

NG. NGỌC S. (Cần Giuộc) — Chiêu muốn tiếng thanh và êm. Vậy có thể thuốc nào làm tiếng được thanh và êm? Có thuốc nào trừ được tiếng khàn không?

Răng chiu đính chất gì đó. Có thuốc gì trừ được chất đen đó không?

(Chiêu xác miệng hăng tuan).

ĐÁP: Theo thos cô nghệ, cần phải kiên nhẫn mới có kết quả tốt đẹp. Về tiếng nói muốn cho thanh và êm nên dùng Alucyl ngày 6viên. Các tiệm thuốc tây đều có bán thuốc nầy— Răng đen có thể dẫn nha sỹ xin đánh cho trắng— Nếu ngâm nước ngày 2 viên Fluôrur vết giữ gìn răng.

Kim - Khuê

Tổng phát hành: 3 Đồng đốc Phương Chiêu.

Tổng cước: 309 Hai Bà Trưng Saigon.

Cô Đông Y Sỹ coi mạch tính ni và điều trị mau chóng.

K.NT100.41093

Sinh hoạt — Sinh hoạt — Sinh hoạt

GIẢI THƯỞNG

Giải văn chương của Sống

Ông Chu văn Bình, tức Chu Tử, Chủ nhiệm nhật báo Sống, cho biết «Nhóm Sống» của ông sẽ mở hàng năm một giải thưởng trị giá 350.000đ cho tác phẩm những bộ môn văn học, kể từ năm năm nay.

Giải thưởng Sống

Giải thưởng nói trên, theo ông, được gọi là «giải thưởng Sống» và chia ra như sau:

Giải nhất 100.000đ cho những người đã có công với nền báo chí nước nhà.

Giải văn chương 150.000đ cho những sáng tác phẩm xuất sắc trong năm qua đã được in thành sách, không phân biệt thơ, kịch, tiểu thuyết.

Giải văn chương 50.000đ cho những sáng tác phẩm xuất sắc chưa là bản thảo chưa in thành sách.

Ban tuyển chọn «Hàn Lâm Viện Sống»

Ông chủ nhiệm báo Sống cho biết trước kia «Nhóm Sống» định mời những văn nghệ sĩ nổi tiếng vào Ban tuyển chọn giải, nhưng vì lan tuyển chọn theo quan niệm của «Nhóm Sống» phải trường cửu, không thay đổi lối thái trong năm, nên «Nhóm Sống» sẽ thành lập một Giải thể thao 50.000đ cho những bộ môn túc cầu, bóng bàn, bơi lội xuất sắc.

«Hàn Lâm Viện» theo kiểu những hàn lâm viện ở nhân Tây phương, có sự tin, để chọn lựa và chấm giải.

«Hàn Lâm Viện» này sẽ được giới thiệu và công bố quy chế sau.

Những giải mạnh Thường Quân

Với mục đích khuyến khích mọi bộ môn văn học hoạt động, thoát khỏi tình trạng bế tắc hiện nay, người những giải vừa kể, theo lời ông Chu Tử, ông sẽ đi cổ động những vị «Mạnh Thường Quân» mở các giải thưởng khác lấy tên họ cho riêng trong bộ môn mới.

Ông cho biết rất có thể những giải «Mạnh Thường Quân» sẽ lên đến 700.000đ.

«Tuần báo Sống» tìm hậu thuẫn

Được hỏi về việc báo tự «giải thưởng Sống», ông Chu Tử cho biết thêm hiện giờ đã nhật báo Sống trong giới. Nhưng một nhật báo không thể thoát về văn chương, mà cần phải đa mang nhiều tiết mục khác, do đó một tuần báo mang tên «Tuần báo Sống» ra mắt vào ngày 24-11-66 tới đây sẽ là cơ quan hậu thuẫn cho «giải thưởng Sống».

Tuần báo này, theo ông, sẽ hoàn toàn chuyên về mặt văn hóa và sẽ do nhà báo Nguyễn Sa làm chủ bút, Chu Tử làm chủ nhiệm.

Ngoài ra ông, Chu Tử cho biết «Sống» sẽ mở một ấn quán để in những tác phẩm trúng giải.

Tạ Kha, trúc gia thơ Đen cho biết ngày cùng bà và phát giải sẽ thông báo sau.

Riêng về báo chí, người đầu tiên được giải là ký giả Tô Công, cô thư ký tòa soạn Chính Luận. Hàn rồi «nhóm Sống» đã trao giải thưởng đầu tiên Tô Công trước đã giúp đỡ phần vào nề nếp giải thưởng. Ngày phát chính thức sẽ tổ chức sau.

Đêm nay, sau bơn một tháng lo-o bôn, ông Tạ Kha Tổng thư ký giải thưởng Sống đã nhận được vào 10 tác phẩm. Trong số đó kịch thơ chiếm gần nửa: 4 quyển, 3 truyện ngắn, số còn lại là thơ.

Ngoài ra theo lời ông Chu Tử cho biết, hiện có khá nhiều thư gửi về yêu cầu gia hạn ngày nhận bài, do đó có thể lùi hạn chót độ hai ba tháng nữa, để nhiều người được tham dự cuộc thi.

Ngoài việc thành lập Hàn Lâm Viện, trao giải thưởng Sống mà chủ xuất bản ra tuần báo văn nghệ «Nhóm Sống» cho dự định mở mới Câu lạc bộ Sống tại Saigon.

thơ CỜI ANH

Anh ơi! Em khóc đã nhiều,
Tình em trái hướng sai chiều phải cam
Nên giả riêng chỉ thổ than!
Chớ nào đâm trách dám hờn ai đâu.

Cuối hạ ngày gần ALPHA
Rời trường vô bị phế qua nơi nầy
Nhà em lội cũ còn đây
Đón người nâm tháng trước chốn nầy ra đi
Người sử dụng nửa mà chi
Đẳng cay đang đỏ còn gì tăng thêm
Đã em giấc ngủ êm đềm
Gợi chi chuyện cũ, lòng thêm não nề
Bởi lần đi... đẳng tro khuya
Khơi chi lại nữa ngày chia đôi đường
Tà lâu nơi ở cũng vương
Mối tình nam trước những buồn cách —
Người đã đắp mộng tương lai
Xây lâu lành ở cối ai Phước Thành
Đã em thân khác thân cành
Tất cho duyên số mong manh của mình
Anh ơi! Em muốn cu qui
Quên đi người cũ với đi phế phàng
Giận mình sơn mất đa mang
Không đành lòng bước ngang ngăng quên người

Người xưa đã phụ em rồi
Sao em cố mãi đợi người xa xưa.

SƯƠNG DẠ THẢO

Nhận định của H.N: Những câu lục bát của Sương Dạ Thảo mang nặng hơi thơ Nguyễn Bính. Vần điệu có nhiều cố gắng nhưng chưa được trau chuốt lắm.

ANITA

thuốc nuôi dưỡng da, có nhiều chất bổ dưỡng, khiến da mềm mại, hồng hào tươi trẻ, có bán tại các nhà thuốc tây và hiệu mỹ phẩm (Beta)

Hãy đến là kết quả!

Cô ông Đông Y sĩ TĂNG TÔNG và TĂNG BÁ KIỆN trị các chứng bịnh như phong ngứa, phong thấp, đau lưng, đái đêm, thận suy, ăn ngủ không được. Đau bụng cũng đang ngày, các chứng bịnh đều tăng mau thấy bình mạnh, và tại tiệm có bán sâm, quế, yến, nhung nhân thuốc tốt thật.

Nhà thuốc QUẢNG THÁI-HÒA (Được Hàng)
Số 60, đại lộ HÀM NGHI — SAIGON (Chợ cũ)
Sáng sớm mạch 7 giờ 30 đến 19 giờ
K.N. No 1.158 BYT ngày 10-5-65

ĐỌC VÀ CÔ ĐỘNG Quyết Tiến

Dưới cặp mắt của bà Janine Brégeon, tác giả quyển «Một ngày vô dụng», đây là những

PHẢN ỨNG CỦA NGƯỜI ĐÀN BÀ

NGÀY NAY BỊ KẺM HÃM BỞI GÁNH NẶNG GIA ĐÌNH

Bà Janine Brégeon, ở Ấn độ, một xứ thuộc Châu Á gần nhau, về Pháp, đã làm kinh ngạc các giới bằng một quyển sách đầy ý tưởng đã kích tác hại, chán biếm những xác động, trong đó bà đưa ra vấn đề ủng mình liệt của người đàn bà ngày nay bị kẹm hãm trong những bức chắp vá của gia đình. Quyển sách ấy được mệnh danh là «Một ngày vô dụng».

Ở Madras, vào tháng 3-1965, bà Janine Brégeon đã viết: «Một ngày vô dụng» gồm 150 trương, nói quá tình thác lỗ i h cho các giới phụ nữ bộ i «Femina», đem lại một sự bất ngờ em địu trong vấn hồi thương của bà. Chính chồng bà, tổng thư ký của hội «Liên Pháp văn» ở Madras đành cam kết bán quyển sách ấy và gọi cho nhiều chủ xuất bản.

Ông Georges Lambrichs, giám đốc tạp chí «Les Temps» rất vui mừng được quyển sách ấy trước nhớt. Bà Janine Brégeon, với những chiếu rực lửa đầy hăng đang điện của cô gái nhỏ lạc loài giữa trước tuổi, không giống chỗ nào với bà Suzanne, nhân vật chính của tác phẩm «Một ngày vô dụng», một bà người gia đình thường xung đột với chồng con.

Với ông chồng được biết trước kia ở đại học đường Sorbonne, bà Janine Brégeon đã đi khắp miền Bắc Âu Châu và Trung Đông trước khi sang Ấn độ; nơi đây bà sống gần 15 năm. Mới năm bà về Pháp nghỉ hè chung quanh miền Carpentras, nơi nhà bà sống đàn sống nghề trồng nho. Chồng được bà khuyên nên ở cho ở đó nên; nhưng trước khi trở về Ấn Độ, bà đã tạo được một cảm nhà khá ở miền thôn quê nầy.

***

Trong một buổi sáng tối trời, có một người đàn bà, vợ và mẹ một gia đình không chưa thức dậy, đang trùm trong chiếc mền lên ngồi cho đỡ lên lại bởi nóng của người mệ lúc chín thứ ba... Dưới như hôm ấy, mặt trời khóa mọc...

Đây là một sự bất thường, một điều lạc trong nếp sống bình thường với những bức chắp vá tạp quán hàng ngày; không ai đi chợ, lấy bếp, rước con... Phải chăng là một cuộc cách mạng?

Chính bà Janine Brégeon, với tác phẩm «Một ngày vô dụng» đã đề xướng cuộc cách mạng ấy. Đây là sự bực tức, sự bất mãn của phụ nữ có chồng, con đã với những điều kiện sinh sống gia đình. Người đàn bà ấy muốn vùng dậy để vứt bỏ bộ mặt giả tạo gò gượng bị gắn vào mình để khỏi có gia đình.

Bà Janine Brégeon nói lên sự phản ứng mãnh liệt của người đàn bà ngày nay muốn tự hưởng mọi thú vui vật chất, mọi tiện nghi của khoa học. Quan niệm của người đàn bà nếu bỏ lý lý là ở thôn quê «phải có một con lừa và một người đàn ông», ở đô thị «phải có 1 chiếc xe, 1 người đàn ông». (Còn nữa)

tin cần biết

NĂM BÍNH NGỌ — 1966

Thắng Mười (Dủ)	Thắng Mười Một (dương lịch)
Kiếp : Kỷ Hợi. Tiết : Lập Đông	
8	19
NGÀY NHÂM NGỌ	THỨ BẢY

Ngày Nhâm Ngọ khắc tuổi Canh Tý

GIỜ KIẾT : Hợi, Mão, Tỵ, Mẹo, Sửu — HUNG : Thìn, Ngọ, Dậu

NÊN : Công tế, Kết hôn

CỮ : Lợp nhà, Chôn cất.

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC

(Tối thứ sáu 18-11-1966 từ 19 giờ đến 6 giờ sáng thứ bảy (Trưa thứ bảy 19-11-1966 từ 13 giờ đến 14 giờ 30)

B.S. Đặng ngọc Tùng 86, Không Tử — CHOLON
B.S Nguyễn Tường S. Trần văn Thạch, Tân Định SAIGON
B.S. Đinh xuân Minh 160 Trương minh Ký GIADINH
(Tối Thứ Bảy 19-11-1966 từ 19g. đến 6 giờ sáng (Tối Nhật (Trưa Chủ Nhật 20-11-1966 từ 13 giờ đến 14 giờ 30)

B.S Nguyễn văn Thọ 77, đg Võ Tánh Phú nhuận GIADINH
B.S Nghiêm Hồng Thắng 444, đường Phan-đ.Phùng SAIGON
B.S Võ minh Ngọc 76, đại lộ Đồng Khánh CHOLON
Trung Tâm Y-Tế trực vấn thức Tòa Đô Chánh (miễn phí)
Từ 7 giờ tối đến 7 giờ sáng hôm sau
— Y-Viện Tân Định số 3 B Đường Hai Bà Trưng Saigon.
— Y-Viện Khánh Hội (góc đường Hoàng Diệu và Lê Quốc Hưng) Saigon.
— Y-Viện Chợ Lớn số 211 Đại Lộ Hồng Bàng, Chợ lớn.

Bộ Xã Hội kêu gọi LÃNH PHIẾU CẤP NHÀ

SAIGON 18.11.— Bộ Xã hội vừa ra một văn thư yêu cầu bấy người có tên được cất nhà tại xa Phú Thọ Hòa và Tân Quý Đông chung chưa đến lãnh phiếu, hãy liên lạc gấp với Phòng Gia Cư Bộ Xã hội, 61 Nguyễn Du, Saigon trước ngày 1-12-66.

Bảy người vừa nói là : Bà Nguyễn Thị Năm cần cước số 755390 ấp ngày 27-4-62 tại quận II hiện cư trú số 6/77 khu 4 ấp Tân Sơ Nhất Tân Bình Gia Định, Ông Đinh văn La cần cước số 194282 cấp ngày 16-11-61 tại Gò Vấp, ngụ số 9 đường Nguyễn An Ninh Saigon; Ông Nguyễn văn Đang, cần cước số 472883 cấp ngày 9-8-61 tại quận II, ngụ số 24546 đường Võ Tánh Saigon; Ông Nguyễn văn Tu cần cước số 232227 cấp ngày 6-12-61 tại Gò Vấp, ngụ số 25311 đường Võ Văn Kiệt Gò Vấp Gia Định; Ông Vũ Văn Lập cần cước số 312131 cấp ngày 1-2-62 tại Tân Định, ngụ số 9/197 ấp Lò Hủ Tân Bình Gia Định. Ông Phạm ngọc Đăng cần cước số 265526 cấp ngày 11-1-61 tại quận 5, ngụ số 135/9 Bạch Đằng Gia Định, và Ông Ngô văn Ngọc, cần cước số 016316 cấp ngày 25-6-62 tại Lái Thiêu ngụ số 473/1 Hai bà Trưng Saigon.

Bộ Xã Hội cho biết qua ngày 1-12-66 những phiếu chưa có người tới lãnh sẽ được Bộ đem ra cấp phát cho người khác.

Mọi khiếu nại của những người trên sẽ không được cứu xét.

Phái đoàn PhậtGiáo Tứ Ân đến V.N.Q.T. viếng thăm thượng tọa Thích Tâm Châu

SAIGON (TV) 18-11 — Người tin Phật giáo cho biết một phái đoàn Phật giáo Tứ Ân gồm 12 người do ông Nguyễn Long Châu hướng dẫn sẽ đến VN Quốc Tự viếng thăm Thượng Tọa Việt Nam Thích Tâm Châu vào lúc 17 giờ thứ sau 18-11.

Nhân dịp này, phái đoàn Phật giáo Tứ Ân sẽ cùng Thượng Tọa Việt Nam Thích Tâm Châu luận bàn về vấn đề cần thiết liên quan đến những hoạt động tương lai của Giáo Hội.

THÁI LAN

Tư lệnh Không quân D. THULASPAYS tiết lộ :

Khoảng 5 ngàn quân C.S. hiện hoạt động tại Thái Lan

VỌNG CÁC 17-11 (UPI) ... Theo ước lượng của chính phủ Thái Lan thì vào khoảng 5000 quân cộng sản, trong đó có 400 phần tử nòng cốt hiện hoạt động tại Thái Lan.

Tin này đã do tư lệnh không quân Thái Lan Dawee Chulasapya tiết lộ trong ngày hôm qua. Con số này thấp hơn nói tự ước lượng mà người ta loan báo trước đây và điều này chứng tỏ có sự gia tăng quan trọng về lực lượng cộng sản tại Thái Lan.

Trong khi đó, nhà đương cuộc Thái cho biết là bắt giữ phần nhiều nhóm 50 tên không bố hoạt động tại khu vực Nakae gần Phaseum. Toán không bố này đã sắt bại ít nhất sáu cảnh sát viên và gây thương tích cho hơn 150 cảnh sát khác các cuộc bố ráp trong vùng.

Trong ngày hôm qua đã có những cuộc giao tranh lẻ tẻ giữa quân chính phủ với lực lượng cảnh sát Thái Lan, với quân không bố quanh vùng Nakae, theo như các tin tức địa phương loan báo. Tuy nhiên, các tin tức này chưa thể xác nhận ngay được.

1 quả bom khinh khí đã rơi lầm xuống gần PUERTO RICO HÔI THÁNG 8 VỪA QUA ?

HOA THỊNH ĐỐN 17-11 (UPI).— Hôm thứ Tư, Bộ Quốc phòng Hoa Kỳ cải chính một nguồn tin, cho rằng một quả bom khinh khí đã rơi lầm xuống gần Puerto Rico hồi tháng Tám vừa qua.

Một thông cáo của Bộ Quốc phòng cho biết ngày 30-6 vừa qua một phi cơ tấn công A4 của Hải quân Hoa Kỳ đã cất cánh từ hàng mẫu hạm «Roosevelt» đã thả một loại vũ khí thí nghiệm tại gần mục tiêu. Trong thời gian này, Ngũ Giác Đài Hoa Kỳ đã phủ nhận là loại vũ khí đó chứa đựng chất nguyên tử.

Công thương gia không lấy hàng hóa ra khỏi khu Thương Cảng trong vòng 10 ngày sẽ bị bôi tên hành nghề

SAIGON 17-11 — Bộ Kinh Tế mới đây đã ra thông cáo nhắc nhở các nhà chập cảng tiếp tục thi hành đúng đắn Thông cáo số 144-KTC/VP/TUV ngày 3-5-1966 về việc lấy hàng ra khỏi Thương Cảng Saigon trong vòng 10 ngày như qui định. Bộ Kinh Tế cũng lưu ý các nhà nhập cảng có tình chậm trễ trong việc lấy hàng rằng Bộ Kinh Tế áp dụng triệt để những biện pháp qui định trong Thông cáo ngày 3-5-1966.

Trong văn nhắc lại, theo Thông cáo số 144-KTC/VP/TUV ngày 3-5-1966, nếu hàng hóa không được lấy ra trong vòng 10 ngày kể từ khi hàng hóa được đem vào Kho hay bến Thương khẩu, công thương gia có thể bị bôi tên hành nghề.

Người ta nhận hàng hóa để quá hạn lưu khỏ quan thuế, hàng hóa sẽ bị tịch thâu.

Cũng nên biết rằng theo Sắc luật số 010/51 U ngày 28-7-1966, thời hạn lưu khỏ quan thuế được ấn định là 30 ngày kể từ ngày được đưa lên khu Quan Tiền (tức là đó vào Kho hay bến Thương Khẩu).

Thi tuyển 15 khóa sinh lớp cô đầm hương thôn

MỸ THO — Chương trình Giáo trợ Mỹ nhi Định Tường sẽ mở cuộc thi tuyển 15 khóa sinh vào lớp Huấn luyện Cô đầm Hương thôn do chương trình này tổ chức vào ngày 5-12-66, tại Tỵ Y tế Định Tường.

Thời hạn chót nhận đơn : 17 giờ ngày 30-11-66 tại Tỵ Y tế Định Tường.

Thêm nhiều nhân viên thương cảng Mỹ tới giúp thương cảng Saigon

NÔU ƯỚC (TM).— Ông Thomas Gleason, Chủ Tịch Hiệp Hội Công Nhân Thương Cảng Hoa Kỳ (ILA), người đã có công trong việc giải quyết vụ tranh bạo ở đương tại Thương Cảng Saigon, sẽ lại sang Việt Nam lần thứ tư trong tháng Chạp tới để xem xét lại tình trạng Thương cảng này. Ông đã loan báo rằng ông sẽ cùng một phái đoàn 22 nhân viên của tổ chức ILA đến Saigon để xác tiến công việc điều khiển giải tiến Thương cảng này.

Tin mừng

Được hồi tin, đến ngày mồng 8 tháng 10 Âm lịch năm Bính Ngọ (19-11-66), Ông Bà **LƯƠNG VĂN TRÀ** sẽ làm lễ vu quy cho Trưởng nữ của Ông Bà là cô **LƯƠNG THỊ NGỌC SƯƠNG** cùng cậu **ĐẶNG TRUNG THÀNH** con của Ông Bà **ĐẶNG TRUNG HIẾU**, 34 Nguyễn thái Học Lang Xuyên, và hôn lễ sẽ cử hành trong vòng tháng mặt tại tư gia 7/15 Nguyễn khắc Nhu Saigon.

Chúng tôi xin chúc thật chân vui cùng Ông Bà Lương Văn Trà và chúc hai chú Ngọc Sương—Trung Thành bền duyên cầm sắt.

O.D. TỪ THÀNH

Hãng VIỆT-Á LIÊN-HIỆP Cty
12, Tạ-Thu-Thâu — SAIGON
Trân trọng thông báo Quý Vị đã đặt
TELEVISIONS NATIONAL
LOẠI 16" MEUBLES (63 M) tới lấy hàng thuộc các số CONTRATS 0001 tới 0500 kể từ ngày 15-11-66 và xác mang theo Contrat cùng Reçu Zeme Versement đăng tránh nhầm lẫn danh tánh, tiền sung
Con các LOẠI 16" PORTABLES, LOẠI 19" MEUBLES, LOẠI 23" MEUBLES chúng tôi đang có giảng lãnh ra giao trả Quý vị cuối tháng 12-1966
Thành thực cảm ơn
HÃNG VIỆT-Á LIÊN-HIỆP CTY
12 Tạ Thu Thâu Saigon

ÚT BẠCH-LAN

gặp lại Ái Trà Ôn, Hữu Phước, Việt Hùng, Hoàng Giang, Thanh Thanh Hoa, Kim Giác, Kim Quang, Thanh Lệ, Chí Hiếu... trong «Xuất hát Đặc biệt» 3 giờ chiều Thứ Bảy 19-11-66 tại rạp Hưng Đạo (do Hưởng ứng Minh tổ chức)

Trên sân khấu **TRĂNG MÙA THU**

Trình diễn lại vở hát đã sử điểm tình Ai Cập khét tiếng của THU AN từ 8 năm qua trên sân khấu «THANH MINH» :

Cung Đàn Trên Sông Lạnh

— Vở hát thật tốn kém và nhiều cố gắng mới có dịp thực hiện lại được với thành phần nghệ sĩ mà khán giả không mong đợi...

— Vở hát mà Út Bạch Lan được khán giả nhớ mãi khi có dịp nhắc đến vở tuồng : «CUNG ĐÀN TRÊN SÔNG LẠNH».

— Đề đảm bảo cho xuất hát vở kịch thật ; y trang, ánh sáng, âm thanh, đàn cảnh đều do các chuyên viên của đoàn T.M.T.N. đảm nhiệm.

— Khán giả lịch lãm dáng điệu, sinh điệu và ái mộ cái lương, hãy mua vé đến lấy vé thường thức cho kỳ được vở hát bất hủ này.

— Muốn khỏi thất vọng, vì bỏ sau khi mua vé tuồng hát, kính mời quý vị hãy đến xem vở hát « CUNG ĐÀN TRÊN SÔNG LẠNH » với thành phần nghệ sĩ lý tưởng kẻ trên chắc chắn quý vị sẽ hài lòng và không tiếc rẻ tiền bạc, thì giờ trong một buổi giải trí chiều Thứ Bảy.

— Hãng được quý vị đặt nhiều uy tín, chúng tôi cũng cố gắng tổ chức thật chu đáo và chịu trách nhiệm cho buổi hát.

Vé đã có bán tròn tại rạp Hưng Đạo, riêng hôm nay Thứ Sáu (trên tới 10 giờ đêm).

HUỲNH CÔNG MINH *kính mời*

Mỗi đêm nhớ đến xem đoàn TRĂNG MÙA THU
diễn vở « BẠCH HẢI ĐƯỜNG »

giải trí hôm nay

REX
Les Ambitieux
George Peppard — Alan Ladd —

ĐẠI NAM
Công chúa Thủy Tề
Lăng Bà — Lý Thanh

EDEN
Cuộc đua vui nhộn
nhất hoàn cầu
Tony Curtis — Jack Lemmon
Nathalie Wood

CASINO SAIGON
Tay súng bất tử
Jiro Tamiya — Mitsuka Kusabuya

CASINO SAIGON
Tay súng bất tử
Jiro Tamiya—Mitsuka Kusabuya

ĐẠI ĐỒNG (Bản Cũ)
1) Sexy Al Néon
2) Nữ điệp viên SZ hành động

PALACE CHOLON
Les Ambitieux
George Peppard—Alan Ladd

HỒNG BÀNG
1) Điệp viên 077 ở Tange
2) Les Félins

CAO ĐỒNG HƯNG
1) Hiệp sĩ mù giang hồ diệt bạo
2) Thiên đăng tuổi trẻ

MODERNE
1) Hiệp sĩ mù giang hồ diệt bạo
2) Vườn hoa của quỷ.

CASINO DAKAO
1) Attack Squadron
2) Inquiétante.

VĂN HOA
La baie aux emeraudes
HayleyMills — Peter Mc Enery

LONG VĂN
1) Le plateau de brasières
2) Nữ điệp viên 008

THANH BÌNH
Tay súng bất tử
Jiro Tamiya — Mitsuka Kusabuya

KIM CHÂU
Tay súng bất tử
Jiro Tamiya — Mitsuka Kusabuya

VIỆT LONG
Tay súng bất tử
Jiro Tamiya—Mitsuka Kusabuya

OLYMPIC
KIM CHUNG 1 và 4
Vượt trời

HƯNG ĐẠO
TRĂNG MÙA THU
Cung đàn trên sông lạnh.

QUỐC THANH
DẠ LÝ HƯƠNG
Người cha vô thừa nhận.

THỦ ĐÔ (Cholon)
Thanh Minh Thanh Nga

THỐNG NHỨT
ÁNH CHIẾU DƯƠNG
Khi nắng hoàng trị tội

NHÀ HÀNG KHIÊU VŨ TRƯỜNG
OLYMPIA
123, ĐẠI LỘ LÊ LỢI — SAIGON—Đ.T : 25.417
TRÂN TRỌNG GIỚI THIỆU CHƯƠNG TRÌNH ĐÊM NAY HOÀN TOÀN ĐẶC SẮC tại Vũ Trường
OLYMPIA
LÀU I : Nữ tài tử danh tiếng ÚC - ĐẠI - LỢI
Cô SIMONE MONIN
với những vũ điệu bập bềnh, độc đáo, mê ly và hoặc ảo, sẽ trình diễn mỗi đêm từ : 9 giờ 30.
LÀU II : Nữ tài tử nổi danh ĐẠI - HÀN
Cô KIM - ROSE
Sẽ trình diễn những vũ điệu và nhiều bài ca dân tộc thuần túy Á ĐÔNG.
Trình diễn mỗi đêm từ 10 giờ — THỨ BẢY và CHÚA NHỰT có xuất chiếu từ 15 giờ đến 19 giờ.

rao vặt _ rao vặt _ rao vặt _ rao vặt _ rao vặt _ rao vặt

GIÁ TIỀN RAO VẶT
4 giòng đầu : 70 đồng
Mỗi giòng sau : 15 đồng

Cần một nữ thư ký đánh máy thạo. Hỏi ông HIẾU 107 B.S Calmette Saigon.

Cần mua nhiều tác phẩm trình thám hoặc phòng tế hoặc sáng tác. Hỏi ông ĐỨC 54 Võ Tánh vào buổi sáng.

Cần Chiêu đãi viên biết tí tiếng Mỹ. Mức sống lý biết nhiều tiếng Mỹ. Hỏi 13, Đông Khánh Cholon (Revlon Bar).

Cần mướn 2 nữ võ sĩ hay thiếu nữ biết judo, võ vy chánh đang truyền nghề.
1 người hấp sẵn ka Pháp sinh cho gia đình ngoại kiều. Tốt cả lương cao. Hỏi 15 Thái Lập Thành Saigon.

Có xe Suzuki 50cc chưởng lại Hỏi 121/11 Ngô Tùng Châu Saigon.

Đất Xa lộ : một lô đất 1244m2 mặt tiền đường, mặt hậu rạch, hướng đông nam, đã được phép xây cất, gần cư xá COAGECO giá rẻ.

Đất An Khánh 1 mẫu 50, đất gia viên, mặt tiền đường (diện Dashin) mặt hậu sông Saigon. Đầu mặt Quốc Lộ Xa lộ, cách cầu lớn Xa lộ 400m.

Nhiều lô đất rất đẹp từ 250m2 đến 500m2, đường Ngô tùng Châu Gia Định gần bờ rào Chi Lăng, vùng Bình thạnh sang trọng.
Hỏi : 97 Đại lộ Nguyễn Huệ Saigon.

Đi xa, bán rẻ nhà ngói, gạch bông có cầu, điện, gần chợ Hòa Hưng, bề mặt 400, số 37 (180.000$). Hỏi chủ số 40, ngoài giờ làm việc.

Bán một căn nhà trệt, 'có điện nước diện 6m×20m.
Hỏi 463B/29 Lê văn Duyệt Saigon.

Cần tài xế xe du lịch : hoặc lý tính trong quốc dịch. hỏi 43 Lê Quí Đôn Saigon. Đ.T. 93422 ông Vinh.

MATADOR Mic ebon EC. 67...
VOLKSWAGEN Microbus E.E 19.. Cả bóng đèn, kiểu origine. 25 Nguyễn Thái Học Sg Đ.T. 21.276.

Kim - Khuê
Tổng phát hành : 3 Tăng đốc Phương Chiểu.
Tổng cuộc : 809 Hai Bà Trưng Saigon.
Cô Đông Y Sỹ cam mạch tính ít và điều trị mau chóng.
K.N1100 41093

Nhắn về Miền Trung !
Kính thưa quý vị, bắt đầu từ ngày 20-11-1966 chúng tôi có mở thêm một chi nhánh **TÂM PHƯƠNG PHÁT HÀNH VỰ TRAI LÀ BỒ ĐỀ** và bột Đậu TÂM PHƯƠNG tại 66C Quốc Lộ 1 Nha Trang. Vậy quý vị ở Miền Trung, cần mua Vị Trai Là Bồ Đề, Bột Đậu Tân Phương xin liên lạc với đại chi trên. Con quý vị ở Miền Nam, xin liên lạc TÂM PHƯƠNG 47A Trần Quốc Toản Saigon như cũ.
Kính cáo
TÂM PHƯƠNG

Lớp may cắt Bà Ngà
373 Trần Quốc Toản — Cholon
Nơi dạy cắt may danh tiếng Thủ Đô. Do bà Hiệu Trưởng tận tâm chỉ dẫn, phương pháp giản dị dễ hiểu. Kết quả mau chóng.
(Vì rất nhiều bạn yêu cầu, nhà trường đã mở thêm Lớp tối từ 19 giờ đến 21 giờ).

Cogéxim Địa ốc
16 Ngô đức Kế — Saigon
Điện Thoại 91.789-23535
CẦN NHIỀU : Villa—Appartement vùng Saigon, Chợ Lớn, Gia Định cho người kiều mướn.
— Bán phố lầu trung tâm Đô thành (217m2 ; 7 500.000đ), 2 căn phố trệt khu B Phú Thọ (420.000 đồng 1 căn).
ĐẤT BÁN : Đất quận 8 Đô thành gần trường gần chợ (900 1m2). Đất Linh xuân Thôn Thủ Đức (từ 150đ đến 350đ 1m2). Đất trống Võ Tánh sau nhà thờ Phú Nhuận giá hạ.
Đất sẵn An Khánh Thủ Thiêm có nhiều nhà. Đất khu Gò cơ giá COAGECO bán kèm cho cán phần tay trái chia là từ 700m2 đến 1.000m2.

Coi Tay Tướng Số
MAITRE KHÁNH-SƠN 18/74
Yên Đỗ 30 năm trước ở Hà Nội, đã coi cho Toàn Quyền Pasquier và cựu Hoàng Bảo-Đại. Khỏi cần quảng cáo rườm rà và khoác lác.

GIA CHÁNH BÀ LỘC
44 Lê Lợi Sg. ĐT. 22.066
Dạy làm bánh, nấu ăn Việt, Pháp, Tây 29-10-66 mở thêm khóa bánh Pháp mỗi chiều thứ bảy. Rất tiện cho các nữ công, tư chức. Xin nói các bạn đã ghi tên đến lấy chương trình.

ĐỊA ỐC CỤỘC
Trần - quang - Huy
35 Võ Tánh—Saigon—ĐT.22.477
BÁN :
— 1 căn phố trệt mặt tiền Võ Tánh — Saigon.
— 1 căn phố trệt mặt tiền Hương Lộ 14.
— 1 Villa Chi Lăng 5.500 000đ.
— 1 Biệt thự Nguyễn Huệ—Gia Định.
— 1 căn phố lầu tại chợ Vũng Tàu, đã tiện nghi.
— 6 căn phố trệt mới cất luôn cả đất khu Mỹ Kiều, Vũng Tàu (có thể bán riêng từ căn, giá 800.000đ.00).
CHO THUÊ :
— Phố lầu mặt tiền, đường Hồng Thập Tự.
— Phố lầu đường Nguyễn văn Thoại Cholon.
— Phố lầu mặt tiền Gia Long Saigon.
LÍNH TINH :
— Đang 1 quán ăn mặt tiền P.T.G Đakao.
CẦN : Mua 1 căn phố đường Lê Lai Saigon.

Kim Long
Xem tướng, chỉ tay và số Tử Vi
Đoán vận mạng, sang, hèn mọi việc, biết tuổi, anh em, vợ chồng bền sau. Chỉ tiêu 30 đồng, xem rất kỹ lưỡng. Gặp cô trên lầu 82 Cô Giang, trước hàng thuốc Melia—Saigon.

ĐẶC BIỆT
Nước hoa nguyên chất của Pháp ! Mới về !
EXTRAIT
Mille Et Une Nuits « Ba Số »
Bốn mùi cách biệt:
111 — Dành cho buổi sáng.
✱ Thích hợp thiếu nữ
✝ 222 — Dành cho buổi trưa. Thích hợp thanh niên
♈ 333 — Dành cho buổi chiều.
✱ Tình yêu, khiêu vũ, hẹn hò
444 — Dành cho buổi tối. Lưu ý : và quyến rũ sẽ giúp cho quý bạn có một giấc ngủ vàng của MỘT NGÀN MỘT ĐÊM LÊ.
Ve chăng đuy : 30đ.
Xịt tối tân : 400đ

Sanh lợi
Có vốn muốn sanh lợi khéo hàng tháng, có bảo đảm gấp 2 bằng Trái Khoán Vốn Danh (Greyer au Porteur) xin đi MYKIM, 8 Ngô tùng Châu Saigon. ĐT : 23.959. (Có nhiều việc Sanh Lợi qui giá).

Dùng xe hơi chú ý !
ARONAS A.R. thơm mát, sát trùng, lọc không khí sạch vô cùng ! Pha với nước xịt trong xe hoặc lau ghế nệm. Chăng sẽ khóc khoác đu trời nắng lại kẹt xe. Bán tại Pharmacies, Bazars, hoặc Saigon 60/12 Võ Tánh.

Các bạn muốn giã thoát bệnh nghiện đã cả THUỐC CAI
Đông - Kinh
rất hiệu nghiệm
Với 4 ĐẶC ĐIỂM :
trong khi uống thuốc cai
— Vẫn đi làm việc như thường
— Không mất mặt, không nhức xương, không biếng chăng.
— Khi cai không thèm hút
— Thuốc dễ uống.
Tổng phát hành :
101 Ngô Tùng Châu, Saigon.
1997 B.YT. 2-12-1965

Quách Chín
11, Nguyễn Trãi—Saigon
khu Chợ Quán
Lớp khiêu vũ chuyên nghiệp 25 năm được tin nhiệm. Dạy bảo đầu thước nhiều riêng từng người có cả lớp thực tập chung với nhiều sanh sử buổi luyện riêng lanh nghề đều đặt. Giấy phép số 2737CNVHTI.

KỸ NGHỆ LẠNH
LÊ THÁI
910 và 983A, Hai Bà Trưng — Saigon Đ.T. : 25.486
Sửa chữa, mua bán. Các loại TỦ LẠNH, MÁY LẠNH, các loại điện cơ, máy phát điện. Nhận đặt và sửa chữa mọi hệ thống điện các nhà máy, cơ xưởng v.v... LƯU Ý QUÝ VỊ : Xài máy điều hòa và tủ lạnh, bền hàng có nhận thêm máy sự hư hỏng hàng trong và hàng cấm.

SUYÊN
Uống thuốc Hen Suyễn
THƯ HƯƠNG
hạ cơn ngay, trị hết cần
Đ.D.S. BÙI VĂN THƯ
331/4a, đường Phan T. Giản Saigon. K.N số 969 21-8-66

ĐỌC ĐỌC
GIA ĐÌNH số 2
Phát hành ngày 19-11-66
— Không biết cắt may bạn tự may cắt lấy mặc : cách rất khoa học và mau chóng mới số đầu người lớn : đầu đủ, hợp thời trang...
— MỘT CÁI TIỀN MỚI : Dạy nhau vì làm sao ăn bằng phim (một phương pháp khoa học, công phu chưa từng thấy).
— Các trang điểm của các em 18 tuổi đã có Mỹ Lan tốt nghiệp Institut H R Paris pip trắng hồng hình ảnh và tiền.
— Phụ bảo « Tiếng nói phải khác», «Kết quả cuộc thi Vi Đạo», Khởi đăng Nghệ thuật nói đối vợ...
GIA ĐÌNH xin cáo lỗi vì số lượng bao in tăng gấp bội nên số 2 và số 3 phát hành chậm 5 ngày, đã không có hoàn toàn để tái bán ngày số 1 như ý bạn đọc.

IN THIỆP CƯỚI
Nhiều kiểu mới, đặc biệt in trên giấy vàn gỗ, đủ màu, đẹp, giá hạ, ấy hàng trong 24 giờ.
Nhà In Chân Hưng
Số 216 và 222 Lê văn Duyệt Saigon

Muốn nhà đẹp và mỹ thuật chỉ có bàn ghế ở hãng :
PHAN-VĂN-NHỊ
Nệm văn ngồi êm như bên Pháp.
Lần bằng máy tối tân, mau lẹ bền chắc và bảo đảm.
Có nhiều bàn ghế đặt tiền chưng bày tại số 73A Hồng Thập Tự Saigon. Đ.T. 20.743. Đã có đặt lấy đã mới.

KHI BỊ → ĐAU TIM
Đừng coi thường bệnh Nhồi Hơi, Đau Tim hay mệt, rất nguy hiểm, bạn là bộ bền công việc thường xuyên và chân não. Mời tới ngay nhà thuốc :
Kim-Tân
311 Hai Bà Trưng Tân Định
Đ.T. : 24.478
Có thầy coi mạch, đưng thuốc không bị tiêu mất tại mạng.
Nhà thuốc KIM-TÂN trước cửa rạp Tân-Định đường Trần văn Trạch trong thăng vào quầy hàng có treo cái khánh vàng Mẹo.
K.N. số 670 17-3-66

Bố cáo tìm con
Ông Lê văn Tép và Lê thị Mỹ cư ngụ nhà số 26/1 Sp (5) xã Thới An quận Phong Phú (Cần Thơ), con là Lê văn Đại 15 tuổi lang thang ở Saigon lạc hồn ngày 29-10. Cơ ơn gặp được xin báo tin Thơ đến Lê minh Châu nhà số 49/2 hẻm 4 Công Quỳnh (Cần Thơ). Trực tiếp đưa nhìn con sẽ hậu tạ trên 2.000đ.

HONDA S.S.50
như loại 5.90 giá 34.000đ tức lực 100 km/giờ 60km 1 lít xăng giao trong 75 ngày. Xem mẫu và cật cọc tại
Đại Lý
SAIGON HONDA
264C Hồng Thập Tự Saigon

Có Máy Lạnh chú ý!
ARONAS A R. thơm mát, sát trùng, lọc không khí sạch vô cùng Pha với nước để xịt hoặc chui trong phòng em ngay ; vì giá trong phòng lạnh rất lên thổi xuống có bấy nhiêu hoài mà không đổi mới !
Mát thì mát lắm nhưng chưa vì trong mực nhọc...thêm khêm mùi hôi...
Phải có ARONAS chăng ơi ! Mua ngay tại Pharmacies, Bazars, hoặc Saigon 80/12 Võ Tánh.

Anh, Pháp, Nhựt
Dạy vở lòng đàm thoại cấp tốc khóa 3, 4 tháng. Bảo đảm kết quả. Nhận đi dạy tận nhà. Hỏi 82/3 đường Yên Đổ Tân Định. Có dịch thơ.

Ở VICTORIA
VICTORIA là :
— Là nơi hẹn hò của những tài tử giai nhân.
— Là nơi giải trí của những người hào hoa phong nhã.
— Là nơi lý tưởng của những người sành điệu.
KHUNG CẢNH — Huyền ảo
— Ấm cúng
— Sang trọng
NIGHT CLUB VICTORIA
417 Võ - Di - Ngụ Phú Nhuận

TIỆU HÓA DỄ DÀNG KHUẾCH TRƯƠNG
FESTAL
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

Nhiều HÀNG THÊU
Làm bằng tay kỹ vô cùng
NHƯ : nếp bàn ăn, bàn trà, drap-mouchoirs, kimono, drap-de-table, đồng bộ để tặng cho thích hợp và vừa ý bạn bè.
THÁI-VĂN-BIỂU
30, TỰ DO — SAIGON

TRƯỜNG ANH NGỮ **TRẦN-GIA-ĐỘ** 420 Trần quý Cáp — Saigon
Trường chuyên khoa mở đầu tiên nhiệm mầu Nam Việt.
Đặc biệt có lớp đàm thoại với G.S. Mỹ và lớp các em nhỏ.
Mỗi đầu tháng có mở lớp mới, các lớp đủ trình độ Sáng Chiều, Tối, Có lớp 5 giờ Việt, 5 giờ Anh-Mỹ G.S, ANH, MỸ, VIỆT, Luyện đi thi và đi làm. Có lớp đàm thoại thực hành. Đặc biệt Lớp Hè đủ trình độ.

NHÀ HÀNG và KHÁCH SẠN
ĐỒNG KHÁNH
Số 2, ĐẠI LỘ ĐỒNG-KHÁNH CHOLON Đ. T. 36.156
ĐẶT TIỆC XIN DÀNH CHỖ TRƯỚC
PHÒNG VỚI ĐỦ TIỆN NGHI GIÁ PHẢI CHĂNG
QUÝ KHÁCH Ở TỈNH LÊN
Tiện lợi đi mua hàng
Nơi nghỉ ngơi yên tĩnh
với phòng đủ tiện nghi, giá phải chăng
NÊN LẠI
KHÁCH SẠN HAWAII (tức THIÊN THIÊN) số 228, PHÙNG HƯNG CHOLON Đ.T. : 36848

Bình chữa lửa Stopfire
Hiệu DIỆT HỎA. Bảo vệ sực các loại bình bọt mousse và CO2 99A Bùi thị Xuân—Saigon.

Hãng Canon mới về.
Bán tại Long Biên,
118—120 Tự Do, Saigon.

VÕ HIỆP KỲ TÌNH
TRƯỜNG THIÊN TIỂU THUYẾT

—157—

LII.— Trận đấu của song Ông

Cái tên Hận Thiên Ông Công Dương Thọ không bên gì các người chuyên môn của các đại môn phái trong đương kim võ lâm, nhưng Âm Dương Song Mê lại khu nói lên ra nỗi khinh thị

Công Dương Thọ thấy thế cả vô bực mình, đang định chỉ danh khiển chiêu, thì đã cả tiếng cười rung động cả trời đất nổi lên.hàng vàng thấp thoáng, liền có một cái bóng người bẻo lên lăng không phi lên. Người đó vừa lên tới nơi, Công Dương Thọ đã nhận ra ngay : chính là Thiết Chưởng Tiêu Tiên Ông Ủất Tri Cảnh, nên ông ta liền trợn mắt quát ầi lên, giả bộ không biết cười giọng kiêu ngạo và hỏi :

— Các hạ là ai ?

Ủất Tri Cảnh chớt một mắt, nhu y cũng trợn một bên mắt lên, con người duy nhất ấy tia ra một luồng ánh sáng chói lọi, liếc nhìn Công Dương Thọ và lạnh lùng đáp :

— Ta là người thợ hàn của nhân Hoàn Vũ Cửu Sát, trước kia là Ái Cước Tôn Thà...

Không đợi cho y nói dứt, Công dương Thọ đã cười giọng quái dị ngắt lời nói tiếp:

— Có lẽ hay giỏi các hạ đã đắt tên Thiết Chưởng Tiêu Tiên Ông Ủất Tri Cảnh phải không ? Hà hà...hân hạnh thực, hân hạnh thực !

Nói tới đó, y đột nhiên cười như điên như khùng một hồi cười sang, lại vuốt bộ râu để gật đầu lia lịa và nói tiếp:

— Mày nào thực, may nào thực ! Sao lại có chuyện nào hấp dẫn như thế ! Các hạ là Tiêu Tiên Ông, tại hạ là Hận Thiên Ông, lưỡng Ông tương phùng thì thực là thích hợp quá. Nhưng lão phu nghĩ đi nghĩ lại, nhận thấy mình vẫn chiếm phần hơn một chút, chả lẽ các hạ không sợ bị thiệt thòi hay sao ?

Cau mày lại, Ủất Tri Cảnh thắc mắc không hiểu cười khẩy đáp :

— Khi lão phu nổi danh, chưa hề nghe thấy trong giang hồ nói tới cái tên Hận Thiên Ông. Trọn người hai mặt quái dị là Công Dương Thọ nói tiếp :

— Nhưng bây giờ các hạ chỉ còn lại có một mắt thôi.

Ủất Tri Cảnh nghe Công Dương Thọ nói nong mới biết đối phương có phép bàng mình vào bài bẻ mười năm về trước ở trong Ly Hồn Cốc bị Nam Mô Vệ đùng « Thiên Cương Chỉ Lực » đâm chột một mắt.

Bất cứ là ai hễ bị người khác công bố mà kỷ đại phục của mình thế nào cũng tức giận chịu không nổi. Ủất Tri Cảnh cười khẩy luôn miồn và trả lời :

— Công Dương Thọ người đâm cam đoan ngày hôm nay không bị người ta hãy một mắt như lão phu không ?

Công Dương Thọ nghe thấy Ủất Tri Cảnh nói như thế thì cũng cười lớn tiếng thêm, tiếng cười lão nay của y rất bén nhọn và khiến vô đài cũng phải rung động.

Thấy đối phương cười như vậy Ủất TriCảnh cũng phải kinh hãi thầm biết đối phương đã định tâm đón nội gia chân khí xem vào tiếng cười đó để khiêu chiến với mình vì mình có biệt hiệu là Tiêu Tiên Ông. Nghĩ tới đó, y không chịu lép vế liền xua chân bước ra đem điểu lên ngông đầu nhìn trời, rồi bỗng bật ra những tiếng cười ha ha vang mạnh vô đài.

Tiếng cười của y làm dinh tai mọi người và khu vực vô hoài. Mọi người cười cùng cùng cho mọi người cười rất bén nhọn nhưng nói đến công lực thì có thể nói hơi người ngang tài chưa. không ai hơn ai kém cả.

Nếu tiếng đồng hồ sau hai người mới nín cười nhìn nhau một hồi, Tuy Công Dương Thọ đã thấy rõ công lực của đối phương không kém gì mình, nhưng vẫn lộ vẻ khu ngạo mới.

— Dù Công Dương Thọ này có bị người hãy mất một mắt, thì cũng chả như người hãy thôi mà biến thành một ông già chột mắt thôi. Nhưng nhưng người, nếu bị người ta bẻ mất chiếc mắt chột nữa, thì người sẽ biến thành thằng mù mà trở nên tàn phế ngay.

Nói xong y lại cười hà hà hoài.

Tự biết mình mếp của mình không bằng đối phương, Ủất Tri Cảnh đành phải nghiến răng nín nhịn giữ quát lên :

— Chưa biết ai mất hay được mắt của ai, phải đâu qua một trận thì mới biết được mạo nào của mình nào.

Nói xong, y chưa kịp chuẩn bị, thì Công Dương Thọ đã ngửa đầu cười lớn. Y vội thâu vai trái xuống, gây cánh tay phải lên giữa thế «Hoành Đao Giang Lưu»chặn ngang giữa ngực, thế nó này của y vốn thành vững mạnh tuyệt hảo. Ngờ,thế công ấy của Công Dương Thọ chỉ là bề đã đầu tiên y thôi nên tay của Ủất Tri Cảnh vừa gai tới chưa đủ thì, không thấy tay của đối phương đâu hết, y nói biết nào hơn. Vì đúng sức quá mạnh, nên người y đâm bổ ngay về phía trái, nên mình của nghiêng hẳn sang phía Thiên Ông bằng cuối giọng quái dị, tay vuốt bộ râu để trông rất khôi hài, hai mắt lim dim gật đầu lia lịa nói :

— Kì người phản ứng cũng khá nhanh đấy, nhưng vẫn cho thêu tiếu thôi !

Tức đến bực dọc ra được, Ủất Tri Cảnh phải cố nén lửa giận xuống và nghĩ bụng :

« Đằng nào thì người cũng đã lên đây đấu với ta, ta chỉ cần giết chết người là có thể trở được nổi thù hận này ngay ».

Nghĩ như vậy, y mới ấn định tâm thần và người con giận, nên y lại cười ha hà và hỏi tiếp :

— Dương Thọ người nói ta đã lên tiên đài rồi, bây giờ người định đấu cách nào ?

Công Dương Thọ gật đầu đáp :

« Khiêu thấy chủ tiện, người muốn đấu như thế nào lão phu cũng tiếp hết.

Ủất Tri Cảnh lại cười như điên như khùng, cố ý làm ra vẻ khinh thị, hiểu ngạo nói :

— Dù sao lão phu cũng nổi danh trước người, nên lão phu không muốn chiếm phần hơn, để tỏ người muốn đấu thế nào cũng được. Người có việc nói ngay ra đi ?

Công Dương Thọ không tức giận gì hết, tay vẫn vuốt bộ râu để gật đầu nói tiếp :

— Như vậy cũng được. Vừa rồi lão phu đã lãnh giáo một trận bổ ba chữ TiêuTiên Ông của người rồi, tuy không cao minh gì cho lắm, nhưng không đến nỗi tệ lắm, vẫn còn có thể đồng ba chữ Tiêu Tiên Ông ấy được. Bây giờ lão phu lại muốn thử thách xem Thiết Chưởng của người có thực công tác như thế không ?

Thấy Công Dương Thọ đối so tài thì thường cũng với mình, Ủất Tri Cảnh những thầm chớp nhảy con mắt chột mấy cái rồi hỏi lại :

— Công Dương Thọ, người muốn đấu như thế nào cứ việc nói đi ?

Công Dương Thọ giơ song chưởng lên đưa về phía trước và đáp :

— Người ngoài nghề chỉ thích xem cho vui mắt, chỗ người trong nghề thì lại cần xem tài nghệ.

Ủất Tri Cảnh gật đầu lia lịa đáp :

— Nếu vậy chúng ta hãy đấu mấy thế rồi nào nhận cho vui mắt đã, rồi lại như hai con hổ đến đọa bức đấu vào nhau để thử nội lực mới hội nhé ?

Nói xong, y đã tiến ngay vào giữa đài, để chiếm lấy địa vị có lợi hơn.

Công Dương Thọ thấy thế trợn mắt mắt lên, cười khẩy và nghĩ bụng :

«Thực không biết xấu hổ, nói khoác nói lác nữa ngày, rốt cục người vẫn chiếm phần hơn vẫn mình».

Nghĩ đoạn y liền bước chếch lên ba bước, đứng ở phía bên phải Ủất Tri Cảnh.

Mắt bên phải của Ủất Tri Cảnh đã bị Nam Mô Vệ đùng «Thiên Cương Chỉ Lực» đâm mù vào hồi ba mươi năm về trước, nay Công Dương Thọ đứng ở bên phải cũng y thì y lâm vào mà trông thấy được, nên y vội xoay người ; quay mình lại ngay.

Công Dương Thọ lại quay người vừa vòng, lướt sang bên cạnh tiếp. Ủất Tri Cảnh cũng không chịu lép vế, vội quay người lướt. Hai người quay như vậy mấy lần, Ủất Tri Cảnh không sao nhịn được, liền giận dữ quát hỏi :

— Công Dương Thọ, người làm thế nào là có dụng ý thế nào ?

Công Dương Thọ trợn to lên mắt lên cười ha hà và đáp :

— Người đã không biết hỏi chọn chiếm lấy địa vị có lợi nhất ở ngay chính giữa này thì tất nhiên lão phu phải có quyền nhẫn chỗ yếu nhất của người tên công ha thế vô trước chứ ?

Ủất Tri Cảnh nghe thấy Công Dương Thọ nói như thế mặt đỏ bừng, giận dữ đáp :

— Đúng nói Công Dương Thọ người muốn tấn công ta ba thế, đó người có tấn công ba mươi thế, Ủất Tri Cảnh này vẫn đợi xức chống đỡ và còn đã thương người suy cười chưởng là khác.

Công Dương Thọ nói tiếp :

— Người đúng có hối hận đấy nhé ?

Ủất Tri Cảnh cau mày lại, Y không dám phân đối, nên chỉ đành lên cười khẩy đáp :

— Anh em Hoàn Vũ Cửu Sát chưng ta xưa nay giữ rất đúng lời, nói, nói là một, chứ không bao giờ lại là hai đâu người ơi.

Công Dương Thọ liền tiếp tiếp :

«Được lắm !» đồng thời tiếng lên một Bước, nhân phía bên phải của Ủất Tri tấn công, giữ nguồi thành công ra xử dụng thế «Lưu Hồ Tiên Yêu» (hồ lưỡi vượn yêu) đã thấy hạnh một thế.

Bị nói khích, chịu không nổi, Ủất Tri đã nói khoác, tất nhiên y không thể để cho đối phương biết mình bắt ép bị tấn công phía yếu chất ấy. Y đành phải vận hết công lực vào cánh tay phải, giữ thế Vân Long đầu giáp (rồng mây trên đầu giáp) để chống đỡ chưởng phong như vũ bão của Công Dương Thọ tấn công tới.

Sau một tiếng kêu rất lớn, dư kinh của hai bên bay sang từ phía không khác gì những phát tới vậy, đã thấy lại hại biết bao.Cũ tay đều vỡ tay khan ngưi.

Nhưng sau khi chống đỡ chưởng của Công Dương Thọ, Ủất Tri Cảnh lại bị thiệt thòi lần nữa.

(CÒN NỮA)

(SỐ-13)

PHẦN VI

Người ta đều đến kiếm mấy người như cô không ra à. Cô Liễu con ông Ngọc vậy chồng bằng. Cô đẹp sắc sảo mà kiêu ngạo. Dung cười chua chát :

— Người ta học giỏi lắm ra nhiều tiền. Mỗi tháng 3,4 chục ngàn là tí. Đối bây giờ đau nhiều đó cũng đủ ăn tiêu rồi. Cô gì biết lành phục hạ ? Nếu có sẵn như Chung vô Diệm cũng cho được, hướng chi người ta lại đẹp, con nhà danh giá nữa thì «đắt hàng» lắm !

Di Ba nhìn Dung trìu mến :

— Từ ngày cô vô đây, nhà nay vui vẻ thêm ra, chúng cô đi rồi lại trở nên buồn tẻ như trước. Tôi buồn quá chắc cũng xin nghỉ việc quá.

— Thành thoảng tôi lại về thăm ba tôi chứ. Vì cô ở lại giúp việc cho bà mà. Ít lâu anh bai cưới vợ vui cửa vui nhà chớ gì.

— Sao tôi buồn quá cô ba ! Chẳng thì vui vẻ mà tôi lâm tôi chết cũng được.

Dung cảm động trước chân tình của người giúp việc.

Trên chiếc giường cây cổ kỹ, đã lắp ngôi khoanh tay bó gối, như lo rầu cho tâm sự của chính mình. Trong tâm hồn thất phác nghèo nàn đó cô ấy một chút gì thanh tao mà không ai cũng cô được.

Bầu trời ảm u. Gió rít từng cơn gió thổi qua từa những chiếc lá khô hay đầu vô phía cuối vườn. Nơi đó có cây bụi chuối rộng rạp làm chỗ ẩn nấp cho từng mớ lá bị cơn giông oai hùng bắt nạt. Chúng nằm yên dưới mấy gốc chuối nhìn từ ấn sáng cho chớ cho đến khi mục nát xương thịt rã.

Rồi trong tiếp hàng bà ra số con chúa chăng cũng lần lượt chịu chung số phận của kẻ yếu thế.

Đêm nay cũng vậy. Con giông tàn bạo lại ra tay xua đuổi những chiếc lá mình mai vô vị trí cố định.

Chúng phải chôn vùi thân xác ở đó và mục ra thành phân bón tốt tốt.

Trời thăng mây đã bớt mưa. Những đêm nay, vườn trời đen kịch, Bao nhiêu tình tứ lẫn trốn đâu mất cả.

Trận mưa cuối mùa này chắc khá lớn, cần có vào con giông và những lần chớp ở vòn trời Dung hàng bàng đưa tay khép cửa sổ lại.

Những lần mưa gió trên miền.— Dung thân phiền trăm năm ngủ ngon lành. Trái lại đêm nay bỗi rối không yên. Mình ở đâu vào giờ cây ? Chàng oán trách hay nhớ thương nàng ? Nhưng khẽ đau đầu vật vã lắt hẳn đó vô nàng trong thời gian chăm chọn trời bên khác khoắt.

oOo

Một tuần lễ trôi qua thật chậm. Mình vẫn chưa vẽ.

Cô ai nhớ được cảnh thời gian ? Vậy mà khi người ta muốn ngày tháng qua mau thì trái lại, ngày giờ qua cứ lan chậm như những bước chân lâm khác lo sau xa vàng. Qua nhiều ngày nói mòn trông ngóng, bà Điệp đã bịnh. Chồng đau lìm của bà lại tái phát.

Mối lân Dung vẽ phòng bà một chục bữi :

— Cô ơi đi tìm thầng Minh chưa? Luôn luôn Dung nói cho bà yên giấc :

— Dạ ba đi rồi. Chắc ảnh sắp về. Cô khỏi bận nói nhiều.

Vì ai mà con tôi phải bỏ nhà cửa bỏ mẹ bơ vơ. Bây giờ nó ở đâu trời biết nào. Ai kiếm được nó về đây, tôi làm tiêu mạt để đền ơn

Cũng quả Dung phải đăng bão. Nhưng Minh có đọc tới hay không mà chàng vẫn biệt dạng.

Cô khi nói ngay bà Điệp lâm một tối mấy lần. Bà luôn miệng gọi tên con ngông chuyên lâm.

Ông Tam có ao đi bà :

— Tôi đã khắc tin trên báo rồi. Nó nghe bà đau nhiều đây thì nó cũng về mà. B. ráng mạnh đi, để nó về nó biết.

Mỹ bà thong hiện nét vui mừng:

— Vậy hả ông ? Ở nó nghe tôi đau đây nó lo lắm. Ông đưa dùm tôi chút thuốc. Uống cho mau mạnh đặng tôi làm việc ăn mừng.

Tuy không ưa gì bà Điệp, nhưng Dung cũng cảm động trước tình bà tử thiêng liêng. Mình vậy mà có điều phước hơn nàng.

Mấy ngày rồi Dung bàn Vân đi kiếm Minh cùng khắp. Không phòng tra, khiêu vô nhà mà Vân không đâu. Nhưng bằng Minh lần bặt.

Trước mặt Vân, Dung phải gắng gượng tính tác mà nghe. Vân khóc lóc than vãn. Chính nàng đang tan nát rượt gan mà không biết than thở với ai. Nhiều khi nàng phải chịu đựng lời nói nhẹ mai trách móc của bà Điệp nữa.

Không cần ai nói, Dung cũng biết tại nàng mà Minh bỏ đi Tại nàng đã nói trọt vào mặt Minh. Chàng bỏ đi vì đau khổ hay vì tự ái bị chạm ? Đó mới là điều đáng thắc mắc.

Hình như chàng đã chuẩn bị trước rồi. Theo sự dọ hỏi của ông Tam thì Minh xin nghỉ việc trước mấy ngày mới bỏ nhà đi.

Như vậy là chàng đã dự tính một chuyến đi lâu dài. Thế nhưng Dung đâm lo sự. Nàng biết Minh không đến nỗi bán yên mà liều mình. Nhưng một lần lo sự vô cần cứ vẫn xâm chiếm tâm tư nàng.

(CÒN NỮA)

Tiểu thuyết gián điệp

của Người Thứ 8

BÙI ANH TUẤN

SỐ 58

VII.— Đòn hẹn

— Ghen tài hay ghen tình ?

— Cả hai. Ghen tài nhiều hơn.

— Em nói dối.

— Vậy thì ghen tình. Anh đùng khinh thường em.Tuy em chưa là vị hôn thê nhưNguyên Hương, em phen cũng không khiếp không kém.

— Em quên rồi. Em vừa tâm sự là không đòi hỏi gì hết.

— Tri ân, hành nam. Bão chết nó nhân viên Biệt vụ không đòi hỏi, song bão chết người đến hà thêm yêu và thêm độc quyền lại đòi hỏi ghê gớm.

Thế người lặng thinh. VănBình không muốn bội thêm để được nuôi mối ác vọng là nói dối Vì nếu nàng nói thật, chắng sẽ quàng thêm ách thờ ơ, và cái ách thần tiên nầy sẽ làm chàng điêu đứng quanh năm ngày tháng.

Khôn ngoan, chàng chuyển sang đề tài khác:

— Đồng hồ em mấy giờ ?

— 2 giờ sáng.

— Nghĩa là chúng ta còn gần 50 giờ nữa. 50 giờ để khám phá một công việc,bí mật và tối hậu. Cũng rất thật. Anh không biết sẽ thành công hay thất bại. Tuy nhiên, có em ở bên cạnh anh hy vọng thành công. À, Sulivông điện cho Quốc tế Đặc vụ ra sao?

— Như anh từa đoán. Chính phủ Lào thôn chuyển hai triệu đô la vào một trương mục ghi số 0 Thụy sĩ trong thời hạn đã định. Theo chỗ em biết,Thủ tướng chưa quyết định đưa khoản Cọc đợi lệnh Thủ tướng nữa, bộ Tài chính mới liên lạc với ngân hàng. Tuy nhiên em tin là thủ tướng sẽ thuận. Chúng mình chỉ còn hai đêm, một ngày nữa.

— Ca nô từ từ ghé bờ.

Trận mưa bất đầu ngớt hột. Quỳnh Loan đẩy kính bông ngoại tuyến, quan sát từ phía. Một phút sau, nàng ngoái tay :

— Lên được rồi.

Bão nàng trơn như mỡ nên Quỳnh Loan sợt ngã. Không biểu vô tình hay cố ý, nàng ngã vào lòng chàng. Được thế, chàng ôm nàng hôn. Nàng vào chàng một cái nên thân :

— Anh nay chỉ lợi dụng.

Chàng cười vui vẻ .

— Em vào anh nên đi.

Nàng nghiêm mặt :

— Đêm nầy. Đàng việc phen nầy, em sẽ gánh hết trách nhiệm. Chắc chắn Nguyên Hương s' đã tội cho em quyền rủ anh lên anh sao lòng và bỏ bồi.

— Ai chả, Quỳnh Loan quyến rũ vị thanh niên !

Nàng sượt khẽ. Một tiếng động vừa nổi lên. Tiếng giày lội bùn lớn hơn, rồi tiếng bà :

— Đừng lại.

Chết rồi, binh sĩ tuần tiễu. Tay cầm súng

Bầu trời ảm u. Gió rít từng cơn gió thổi qua từa những chiếc lá khô hay đầu vô phía cuối vườn.Nơi đó có cây bụi chuối rộng rạp làm chỗ ẩn nấp cho từng mớ lá bị cơn giông oai hùng bắt nạt. Chúng nằm yên dưới mấy gốc chuối nhìn từ ấn sáng cho chớ cho đến khi mục nát xương thịt rã.

Rồi trong tiếp hàng bà ra số con chúa chăng cũng lần lượt chịu chung số phận của kẻ yếu thế.

Đêm nay cũng vậy. Cơn giông tàn bạo lại ra tay xua đuổi những chiếc lá mình mai vô vị trí cố định.

Chúng phải chôn vùi thân xác ở đó và mục ra thành phân bón tốt tốt.

Trời thăng mây đã bớt mưa. Những đêm nay, vườn trời đen kịch, Bao nhiêu tình tứ lẫn trốn đâu mất cả.

Trận mưa cuối mùa này chắc khá lớn, cần có vào cơn giông và những lần chớp ở vòn trời Dung hàng bàng đưa tay khép cửa sổ lại.

Những lần mưa gió trên miền.— Dung thân phiền trăm năm ngủ ngon lành. Trái lại đêm nay bỗi rối không yên. Mình ở đâu vào giờ cây ? Chàng oán trách hay nhớ thương nàng ? Nhưng khẽ đau đầu vật vã lắt hẳn đó vô nàng trong thời gian chăm chọn trời bên khác khoắt.

(CÒN NỮA)

KIẾM HIỆP MỚI NHẤT CỦA KIM DUNG VÀ NHẠC XUYÊN

—287— TIỀN PHONG đăng

XVII. Môn hạ tầu câu

Các chú của kiếm cốc lại hỏi tiếp :

— Cậu đã nghỉ kỹ chưa ? Trả lời đi !

Thằng Cường ngăn người ra giây lát và nghỉ bụng :

Bây giờ ta có không chạm cũng không được nữa.

Nghĩ đoạn chàng liền đáp :

— Tất nhiên là tiểu bối nghỉ kỹ rồi.

Sắc mặt của các chú rất lạ lùng. Ông ta nói tiếp :

— Như vậy cũng được. Cậu đã nhận có ta là sự thì tất nhiên tôi phải tặng linh dược cho cậu. Nhưng sau khi có ta khỏi rồi, hai vợ chồng không được đi đâu, phải ở trong Kiếm cốc suy ba năm liền.

Thiên Cường ngẩn người ra giây lát, nhìn chú nhân Tiêu Thủy Hồ với Thế giới chủ, biết nhiên hai người chỉ cần cứu sống Lãnh Nguyệt cho những chuyện khác thì bật chấp,nên cả hai người đều đáp :

— Được! Được!

Thiên Cường gượng cười khẽ một tiếng, bụng bảo da rằng ;

« Thời gian ba năm ấy không phải là ngắn, nhưng đã chốt thì phải chốt, đã tiến Phật thì phải tiến lên tận Tây Thiên».

Vì vậy chàng trả lời Cốc chủ rằng :

— Được, tiểu bối xin tuân lệnh,

Cốc chủ của Kiếm cốc ngửng đầu lên, lạnh lùng nói :

— Nếu vậy, các người có thể rút lui được rồi, để kẻ bị thương đây hàn hạ Tăng trông nom.

Chú nhân Tiêu Thủy Hồ ân Thị Lãnh Nguyệt đến cạnh Thiên Cường khẽ nói:

—Thiếu hiệp nên cẩn thận một chút. Tất cả mọi sự tối đều trông mong vào thiếu hiệp. không bao giờ tôi dám quên ơn của thiếu hiệp đâu, nhưng thiếu hiệp phải cẩn thận một chút mới được.

Thiên Cường nghĩ bụng :

« Bà cô chú nhân Tiêu Thủy Hồ vô công cao siêu đến thế nào, bà ta cũng là một người đàn bà, một người mẹ, cho nên lúc nầy bà ta mới chịu nói với mình những lời lẽ cám ơn ấy.»

Ngài đoạn chàng liền đáp :

— Tôi biết rồi.

Thế giám chú với chú nhân Tiêu Thủy Hồ hai người cùng rút lui về phía sau, chắp tay chào Cốc chủ Kiếm cốc một lạy và cùng nói :

— Xin cháu cốc chủ, chúng ta sẽ có nay tái ngộ.

Hai người vừa dứt lời, đã giở khinh công ra, lui ngay về phía sau thật nhanh, Chỉ trong nhấy mắt hai người đã đi thật xa rồi, nhưng mắt của hai người vẫn nhìn vào Lãnh Nguyệt.

Lúc nầy Lãnh Nguyệt tựa vào người Thiên Cường,vừa đỡ nàng Thiên Cường vừa nói với các chủ rằng :

— Thưa các chủ, Kiếm cốc vết thương của Thế có nương...

Các chủ của Kiếm cốc vội ngắt lời :

— Cậu hãy ẩn nàng vào trong thạch ốc, đợi chờ lão phu cao thiệp xong việc nầy sẽ vào cứu cô nàng.

Thiên Cường lại cướp lời nói :

— Vết thương của cô ta...

Xem sét mặt lại, các chủ đáp :

— Bảo ẩn cô ta vào trong kia thì cứu cô ấy ẩn vào đi. Nếu cho nói nhiều lời thêm như thế, thì lão phu sẽ bỏ hẳn không lý tới nữa đâu xem cậu con cháu gì không ? vậy cậu đã chịu đi chưa?

Không dám nói năng gì nữa, Thiên Cường phải cố chịu nhịn, ẩn Lãnh Nguyệt đi vào trong thạch ốc. Vừa đi tới cửa thạch ốc, chàng đã nghe thấy các chú lạnh lùng hỏi :

— Lỗ phu nhân của mình gì nữa ?

In hơi lặng tăng từ hồi nãy tới giờ, người đàn bà trung niên nghe thấy các chú nói như vậy liền trả lời :

— Tôi chỉ có một cậu ấy thôi.

Các chú vừa cười vừa nói tiếp .

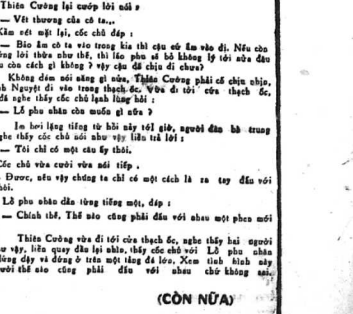
— Được, nếu vậy chúng ta chỉ có một cách là ra tay đấu với nhau thôi.

Lỗ phu nhân đáp từng tiếng một, đáp :

— Chính thế. Thế nào cũng phải đấu với nhau một phen mới được.

— Thiên Cường vừa đi tới cửa thạch ốc, nghe thấy hai người nói như vậy, liền quay đầu lại nhìn, thấy các chú với Lỗ phu nhân cùng đứng vững và đồng ở trên một tầng đá lớn. Xem tình hình này hai người thế nào cũng phải đấu với nhau chứ không sai.

(CÒN NỮA)



CON NGƯỜI MUÔN MẶT

Tiểu thuyết trinh thám, sôi động, ly kỳ

ĐẠI - HÀI phóng tác

SỐ 13

CHƯƠNG I

V.— Thiên tài giết người

— Dạ.

Hai người trẻ tuổi rất khách khính.

Linh mục Tam nhìn theo Nguyễn Châu thuất dạng, quay lại hỏi nữ chủ nhân :

— Cậu kia là con ai vậy ?

Bà phó Lan đáp :

— Ấy, cậu ấy là con nhà thiếu khoán Nguyễn Thiệp bà con bên ngoại của ông phó nhà tôi. Tội nghiệp ông ta lấy vợ cách đây hai chục năm mà bà vợ đau ốm luôn bị bệnh thần kinh... Vừa rồi ông Thiệp phải gởi bà vô dưỡng trí viện.

Ông ta có lẽ cũng buồn vì gia đình, phần lo kinh doanh, nên đi đây đi đó luôn... Cậu con học nội trú ở Dalat, vừa nghỉ lễ xin phép tôi về ở chơi tại đây cách đây bao lâu rồi. Cũng vì ông Thiệp phải gởi bà vô dưỡng trí hôm kia.

— Thế ông Thiệp ngày mai lên đây đón cậu ta ?..

— Vâng.

Bà phó Lan định nói cho cha Tam biết thêm về người cháu họ nhà chồng, nhưng thấy Nguyễn Châu từ lại, nên lại thôi. Người sinh viên đến cạnh ông tha Tự có vẻ rụt rè, bỗng đột ngột nói :

— Xin ông Chánh nói cho nghe thêm về Người Muôn Mặt nữa, chứ thấy thế quá !..

Ông tha trả lời lạnh nhạt :

— Tôi thấy các vụ án mạng không có gì là thích thú như câu vừa nói đó !

Thanh niên như không để ý đến lời ngăn trách của ông tha, nói luôn :

— Thiệt chẳng thấy là một việc kỳ dị, phi thường... giữa thời buổi nầy lại có nhân vật bí mật như Người Muôn Mặt ! Làm sao một người mà có thể gây nên bao nhiêu việc động trời như vậy, và lại thoát khỏi mọi công cuộc truy tầm, khám phá của nhà chức trách được ?

Ông tha nhìn thanh niên, tỏ vẻ ái ngại :

— Coi bộ cậu mê con người ấy lắm hả ?

— Thưa, chẳng không mê, nhưng nhận thấy rằng Người Muôn Mặt cũng là một kỳ tài xuất chúng, mà chưa ai động tới được !

Linh mục Tam mỉm cười khoan dung nói :

— Cậu còn trẻ, đúng nên để tâm trí đến hạng người xuất chúng làm chuyện ác.

Bà phó Lan dịu dàng bảo :

— Thôi, cậu đi nghỉ đi đã mai con đây sớm đi ra ga chớ !

Thanh niên biết mình đã quá trớn, ngượng nghịu chào mọi người, đi thẳng về phòng riêng.

Năm trên giường, Nguyễn Châu trằn trở thao thức không ngủ được. Tưng lúc chợp đi, anh mơ thấy hình ảnh của Người Muôn Mặt hiện ra với nhiều lớp quái dị,mơ hồ như mơ quái.

I.—Buổi sáng khủng khiếp

Chiếc tắc xi ngừng lại trước nhà ga Saigon. Nguyễn Thiệp nhìn đồng hồ tay, thấy còn mười lăm phút nữa chuyến xe lửa đi Đalat mới chạy. Ông gọi một người phu xách chăc va li nặng, trả tiền xe, rồi bước vào sân ga đang tôn rịp tìm toa xe.

Một nhân viên hỏa xa thấy khách sang trọng đi sau người phu xách hành lý đang tìm chỗ trên chuyến xe tốc hành,vội lên tiếng hỏi .

— Ông đi đâu ?

—Tôi đi chuyến xe Đalat có ghé Di Linh,

— Ông lấy vé hạng mấy ?

— Hạng nhất.

— Có hai toa hạng nhất, đeo cuối chuyến tốc hành, ông cứ việc lên đó mà chọn chỗ...

Nguyễn Thiệp gọi người phu xách va li theo mình được lên toa cuối, bảo đặt hành lý ở đầu lối đi, rồi móc ví trả tiền, Nguyễn Thiệp bước tới, nhìn qua toa hành khách vắng, vừa quay ra thấy một nhân viên hỏa xa vội vã đi ngang qua, liền gọi giật lại bảo :

— Ông bạn này, tôi mua vé hạng nhất đi Dalat, tôi đang mệt, muốn kiếm nơi nào tối, ngủ yên một mình, không bị ai quấy rầy, ông chịu khó tìm hộ, tôi không quên công ông đâu.

Nhân viên đội nón kết gật đầu lia lịa, đưa Nguyễn Thiệp đến một ngăn chỉ có một chỗ nằm, kéo màn của lại, nói :

— Nếu ông nghỉ ở đây, khóa cửa lại thì không còn ai đến phá giấc ngủ của ông nữa.

(CÒN NỮA)

Tiếp theo 1 trang 1

đồng mua gỗ rách, chỉ chú để lên quốc tự số quốc hội, và 13 triệu mua xe hơi. Vì chuyện này mà ông chủ tịch Phan khắc Sửu đã đề nghị quốc hội không lấy lương và vẫn phòng không đi xe hơi.

Nên thuê xe

Ông Giếp văn Thập đề nghị hãi bỏ mục chi tiêu mua xe vì mua xe rồi lại mất xe như quốc hội thời Diệm mất 26 chiếc xe thì sẽ mang tiếng lắm. Tuy nhiên, ông Thập lại đề nghị hãi ra 1.200.000 thuê xe hơi đi QH dùng.

Tố cáo lẫn nhau

Ông Diệp văn Thập đề nghị hãi số cáo ô. Giếp văn Thập là người chuyên cho thuê xe hơi nên mới đề nghị QH đi thuê xe. Người kia, ông Thập tố cáo ông Hưng làm chạy đua xi măng bị ông Thập vạch trần ở Hội đồng đô thành, nên nay vu cáo lại.

Xin cho mỗi dân biểu một bông mua xe

Ông Nguyễn đình Quát cho rằng mỗi ba triệu chỉ mua có mấy cái xe thì quốc hội yếu quá. Chỉ bằng vận phòng cho hiệp cho mỗi dân biểu được mua một cái xe hơi giá chánh thức. Như vậy, có phải ai cũng có xe hơi đi, mà quốc hội lại tiết kiệm được tới 13 triệu.

Thông qua thể

Sau một hồi bàn cãi loạn xạ rồi, tới 11 giờ 30, Quốc hội chúng qua ngân sách mua gỗ rách hai trăm ngàn, thuế luật gia làm cũ và luật pháp hai trăm ngàn, mua xe hơi 13 triệu. Tổng cộng tư lương bằng đều các khoản khác, kể cả linh tinh, là 36 triệu bốn trăm lẻ một ngàn.

Dân biểu cựu quân nhân cựu công chức lập khối riêng

Vào lúc 16 giờ chiều, 28 dân biểu cựu quân nhân và cựu công chức đã họp nhau tại quốc hội quyết định ân giải ngũ và xin thôi làm công chức để dự tập đối với chính phủ. Đồng thời, các dân biểu này cũng tách khỏi các khối biệt tại, và lập một khối riêng. Đa số các dân biểu này trước đây tham gia khối Đại đồng. Nếu các dân biểu cựu quân nhân và cựu công chức rời khỏi khối Đại đồng thì khối này mất từ cách đa số. Vai trò khối đa số về khối Liên minh đa biểu.

Mời đại diện chính quyền đầu QH tường trình hiện trạng đất nước

Qua phần hai của nghị trình khóa họp khoáng đại thứ nhất, QH.H đã chấp thuận việc mời các đại diện chính quyền đến QH tường trình thực trạng của nước nhà.

MIỄN LÊN THƯỚC
NGUYỄN-THANH
85 Pasteur Saigon
25 năm chuyên nghề
OPTICIEN

Tiếp theo 3 trang 1

Bộ Công Lý nghệ, Bộ Thương Mại — do ông Nguyễn hiện Thiện Ân.

SAIGON.— Theo nguồn tin của giới thân cận Ủy ban Liên Quốc Gia.H.L.H thì Ủy ban này vừa nhận được đề nghị của một vị dân biểu trong ký ban, đặt vấn đề thảo luận bãi bỏ tòa đại biểu chính phủ các vùng chiến thuật.

Được biết hiện nay tại nước ta có hai tòa đại biểu chính phủ tại hai vùng chiến thuật và chức vụ đại biểu chính phủ do vị Tướng tư lệnh vùng chiến thuật kiêm nhiệm.

Vẫn theo nguồn tin trên thì đề nghị của vị dân biểu kia không đề cập đến vấn đề phân chia vùng chiến thuật trên phương diện quân sự.

Tiếp theo 9 trang 1

56 người chết trong tuần trước là 127 và số người bị thương là 605

Một phái ngôn nhân quân sự Mỹ cho biết: ngày 1000 VC bị giết trong trận «Attleboro» ở Tây Ninh.

Bộ tư lệnh quân đội VNCH cho biết có 237 quân sĩ bị giết so với số 113 người trong tuần trước. Quân đội VNCH cho hay có 1637 VC bị giết.

Các sự thiệt hại của quân đội đồng minh khác là 21 người chết và 45 người bị thương.

Với các sự thiệt hại trong tuần vừa qua, tổng số người Mỹ chết ở VN là 5.949 và số người bị thương là 25.354.

Lực lượng đối bên

Quân số Mỹ ở VN đã tăng lên tới 358.000 người hôm thứ bảy vừa qua. Con số này gồm có 6000 quân mới được đưa vùng đến với tuần lễ trước. Tổng số quân ở đồng minh khác vào là 52.000 người.

Trong khi đó thì lực lượng của địch đã từ 279.000 người lên 277.000 người. Phái ngôn viên quân sự Mỹ cho rằng sự suy giảm độ lẻ đó các sự thực lực của V.C. trong trận đánh Attleboro ở Tây Ninh và những sự quy chánh gần đây.

Đạo quân hòa bình của Đại Hàn

HÀN THÀNH (AFP) 17-11.— Chánh phủ Đại Hàn vừa sửa soạn gửi đạo quân hòa bình gồm 10.000 người, và chỉ cho chở sự chấp thuận của chánh phủ Nam Việt Nam và Hoa kỳ là thực hành.

Theo dự án này, Đại Hàn sẽ tham dự chương trình định cư các người tỵ nạn Cộng sản, bường dân nhà nông gốc sang V N các đồng ý để vì trao đổi các giúp sự và sinh viên với VN.

Tiếp theo 12 trang 1

cuộc oanh tạc Bắc Việt không hoàn toàn chấm dứt các sự tấn công nhập của Cộng sản vào miền Nam nhưng nó đã làm cho sự xâm nhập đó giảm đi nhiều và của nhiều mạng sống của quân sĩ Mỹ ở Việt.

Mặt khác, ông Mc Donald nói rằng hãi quân Mỹ không có phần tích bỏ hãi Bắc Việt, vì vùng đã bắn trả lại khi bị phòng binh CS trên bờ bên vào chiến bạn Mỹ.

Đề đốc Mc Donald cho cho biết thêm rằng các quyết định liên quan tới các cuộc oanh kích và các cuộc phản kích của Hải quân nhằm vào Bắc Việt hãy cho tùy thuộc ở giới cao cấp hơn.

Được biết rằng vấn đề ngưng oanh tạc BV nhằm điều 18 Giêng sinh đã được đặt ra vì cố tổng Đức Giáo Paul VI đang vận động để đưa ra đề nghị ngưng bắn vào ngày 18 nói đến chỉ cho sự hưu chiến dài hơn bấu tiên tới việc mở các cuộc đàm phán hòa bình.

Thủ tướng Gia Nã Đại muốn ngưng oanh tạc BV

OTTAWA (AFP) 17-11 — Trước thăm dò ngày việc, ông Lester Pearson Thủ tướng Gia nã đại đã trả lời cho ông Douglas nghị sĩ thuộc đảng đối lập rằng «chưng tôi muốn hãy các cuộc oanh tạc BV ngưng lại, chúng tôi cũng muốn thấy sự can thiệp của các lực lượng chánh quy Bắc Việt ở Nam Việt, ngưng lại».

Thủ tướng Gia Nã đại cũ nói rằng chánh phủ Gia Nã Đại luôn luôn tiếp xúc với Chánh phủ Hoa Kỳ và vẫn đề ngưng oanh tạc BV, và coi đó như bước đầu cần thiết để mở những cuộc thương thuyết và về nhiều phương diện khác nữa về tình hình Việt Nam.

Tiếp theo 6 trang 1

lower tới thăm T. T. Johnson, ông Carl Albert, lãnh tụ khối đa số ở Hạ nghị viện đã nói với các phóng viên rằng TT Johnson đã tỏ ra hài lòng khi hay tin cựu TT Eisenhower dự định đi thăm Á châu và các phần đất khác trên thế giới.

Tuồng như nhắc lại rằng trước đây Cựu TT Eisenhower đã từng chỉ trích chánh sách của ông Johnson ở VN Cựu Tổng thống Eisenhower đã từng tuyên bố phải dùng mọi cách để lấy thắc mục lẹ chiến tranh VN. Tướng Eisenhower không hề bao đùng rằng ông ủng hộ mục tiêu diệt Cộng quân ở VN, nhưng khi được bảo chỉ phòng vấn, ông đã nói là ông không bác bỏ việc dùng uy lực nguyên tử trong mọi cuộc chiến tranh khi cần phải sớm tỏ thắng.

Ông Eisenhower tuyên bố

AFP.—Sau cuộc hội đàm với TT Johnson, cựu TT Eisenhower tuyên bố về vấn đề VN như sau: «trong thời kỳ không hoàng này tôi cố mọi người đều phải ủng hộ TT Johnson. Đó là việc mà nói sẽ làm».

Ông Johnson cải chính tin bảo ông là « Phệ »

Cũng trong buổi sáng hôm nay, Tổng thống Johnson tuyên bố với báo chí đã cải chính tin cho rằng Tổng thống... phệ.

Tổng thống Johnson nói: với một người 58 tuổi, cao 1 thước 88 phân thì nặng 96 kí là vừa.

Tiếp theo 7 trang 1

Trong hãi điều vào khoá mục, Bà Chủ tịch Hội Bảo Trợ Gia đình Binh sĩ cho biết, Bệnh viện Trung Vương gồm 1 chân y viện, một bên nội khoa với 80 giường, các bên Sản khoa, Điệu trị, Dược liệu, Giải phẫu với một phòng mổ trang bị đầy đủ tiện nghi và một phòng cấp cứu.

Khi hoàn tất, bệnh viện Trưng Vương sẽ có 400 giường và được trang bị thêm các khu Nhi khoa, Nha khoa. Tiếp liệu vẫn thiếu.

Khu Nhi khoa hiện đã có cơ sở nhưng cần sửa sang lắm lắm hãnh chiến, quân đội trị bệnh viện. Kinh phí xây sửa lên đến 4 triệu đồng.

Tiếp theo 5 trang 1

cách thẳng đối phương bằng đường lối mềm dẻo, nói cự ông hộ cho một hội nghị tại Á Châu.

— Đồng thời hai, ông Hatfield đề nghị Mỹ nên đề cho binh sĩ Á Châu thay binh sĩ Hoa kỳ tại những nơi có thể thực hiện được, trong chiến cuộc hiện nay.

— Đồng thời ba, ông Mark Hatfield đề nghị tiến công binh sĩ tại Á châu, cần cứ vào ý chính là thành lập một thị trường chung Á châu theo đường lối của thị trường chung Âu châu.

Tiếp theo 2 trang 1

để lộ nhiều khoảng đường trước đây vẫn được rừng rậm che khuất hoặc đủ để cho phi cơ Hoa Kỳ vẫn đến đó bom liên tiếp vào những con đường mòn.

Khi đó, người ta thấy nhịp độ xâm nhập của BV qua ngã khu phi quân sự có phần chậm lại.

15.000 quân BV canh phòng đường mòn

Theo tinAFP giới chánh quyền Mỹ cho rằng Bắc cho hay BV có chừng 15 ngàn quân tại Lào để canh phòng con đường mòn Hồ chí Minh vào Nam Việt.

Các giới trên còn cho biết tiếp, quân đội Trung cộng cũng đang bảo vệ cho một số lớn công chân của họ làm đường tại Phong Saly — Bắc Lào.

Tiếp theo 3 trang 1

Bác đã yêu tự cuộc hành quân Attleboro.

VC pháo kích bệ chỉ huy trung đoàn kỵ binh

Không vận BV

SAIGON 17-11.— Nguồn tin quân sự Mỹ cho biết hôi đêm hôm qua VC đã pháo kích khoảng 25 quả súng cối 82 ly vào Bộ chỉ huy Trung đoàn 11 kỵ binh không vận Mỹ cách Xuân Lộc 12 cây số trong tỉnh Long Khánh, nhưng chỉ gây thiệt hại nhẹ cho đơn vị này.

Phía binh, phi cơ AC- 47 trực thăng được/gọi thả trái sáng, bắn yểm trợ và thiệt hại của địch không rõ.

Tỉnh ly Trúc Giang bị pháo kích

SAIGON 17-11 (VTX) — Nguồn tin quân sự Việt Nam hôm nay cho biết, ngày 16-11 lúc 23 giờ 10, Việt cộng bắn 6 quả súng cối 81 ly vào tỉnh ly Trúc Giang (Kiến Hòa) gây cho 2 dân bị thương và 9 thường dân khác bị thương.

VC bắt các cán bộ và pháo kích trường trung học

Ông Nguyễn văn Ghi, Phó trưởng ấp 2, xã Tân Tức (Gia Định) đưa 14 ngày 15-11 vừa qua, bị lôi 1 Trung đội du kích VC lên ngay vào chỉ bắt các cán bộ nắm đang và bường Đông ấp 4, cùng xã cách Bắc Quận ly Bình chánh chừng 3 cây số. Ngoài ra, cũng đêm nói trên VC pháo kích vào ấp Tân Sinh 1 xã Bình Chánh (Gia-Định) gây cho 1 phòng trường Trung học Mới bị hư hại. Đoàn Nghĩa quân đóng trả liền truy kích địch nhưng không có kết quả. (Hồng Tân)

Tiếp theo 4 trang 1

chiến dịch nhằm tranh tiếp nhân tâm quân các quân nhân Hoa kỳ tại Việt Nam.

Chiến dịch «Hanoi Hanoi» gồm những buổi phát thanh những bản nhạc Tây phương có tính chất truyền truyền nhằm mục đích khiến cho các quân nhân Hoa kỳ nhớ quê hương.

Cho chiến dịch «Saigon Sally» do một nữ tài tử từ Hollywood thực hiện bằng cách cho thu vào đĩa các chương trình từ Hollywood để phát thanh trên đài quân lực Hoa Kỳ khắp lãnh thổ Nam Việt Nam.

Tiếp theo 5 trang 1

Mục đích của chương trình

Mục đích chính của chương trình này là lôi đến đầu VC. Theo những sự ước lượng bên chánh thức thì 25 phần 100 đã đạt của Nam Việt Nam kể Việt cộng kiểm soát và 40 phần 100 đã đạt nằm trong «vùng xám» đầu tranh.

Trung tướng Nguyễn hữu Có tuyên bố tiếp: mỗi khi vùng đã đạt sẽ được quản đội Hoa kỳ giải phóng thì phải giữ lấy. Để là nhiệm vụ của quân đội Nam VN. Quân đội bảo vệ của quân đội Nam VN, mỗi khi đã thiết lập được nhằm cho an ninh thì các đoàn bên quân sự sẽ tới để bình định. Giai đoạn chính mục đích mang đến chống về với chánh phủ khắp bên tay vô trong không bỏ của Việt Cộng.

Trung tướng Cô nói tiếp: quân Mỹ ở Việt Nam hiện nay chưa đủ để có thể tái xuống vùng đồng bằng và diều hiện tiên quyết là phải tăng cường thêm quân số Mỹ.

Về mặt quân sự, chính phủ có 3 vùng bên đồng ở vùng đồng bằng để chống lại quân VC.

Một vài chuyện viên quân sự ước lượng phải cần ít nhất là 4000 quân Mỹ trong giai đoạn đầu để mở các cuộc hành quân ở vùng đồng bằng, sau nó sẽ cần lên phải biến bị hình rạch cắt ngang chống chịt.

Có một số trại binh Mỹ thuộc Lực lượng đặc biệt đóng ở đây và một lực lượng hải quân Mỹ cũng được phái nhiều lên để tiêu cần các vùng rạch đã có thêy 2500 dân.

Một mục đích khác của chương trình

Tướng Cô cũng đã ra lực quan về điều tiếc của tình hình chiến sự.

Ông nói: «ở phương diện quân sự, chúng ta có thể nói là chúng ta đang thắng. Lực lượng Mỹ đã hoàn toàn làm đảo lộn tình thế. Hiện nay chúng ta giết mỗi tháng 10.000 Việt Cộng.

Ý kiến của một đề đốc Mỹ

Hãi hãi tư Đề đốc David L. Mc Donald người chỉ huy các cuộc hành quân của hải quân, cho hay rằng Mỹ sẽ gửi bộ binh hay thủy quân lục chiến xuống đồng bằng đây CS ở Nam VN trong năm nay. để phối hợp với các lực lượng Hải quân đã đóng ở đây từ 7 tháng nay.

Tướng tính với 17 ngày đi thăm vùng Thái bình Dương và VN, đề đốc Mc Donald nói rằng hiện nay hải quân có 114 tuần giang đỉnh và hơn 1.200 binh sĩ đang hoạt động ở vùng đồng bằng phì nhiêu nầy.

Các trực thăng vũ trang cũng được phái đến để tham dự các trận đánh.

Tuy nhiên VC vẫn cho xâm nhập từ 6 đến 7 ngàn người mỗi tháng. Vấn đề đặt ra hiện nay là chặn đứng cuộc xâm nhập và tiêu diệt quân đu kích địa phương.

Dưới như vậy tỏ giao cho quân đội Hoa kỳ sẽ là việc chặn đứng sự xâm nhập của các đơn vị Bắc Việt vào Nam Việt Nam qua vùng phi quân sự và các biên giới giữa Ai Lao. Cam bốt và Việt Nam.

Một Sư đoàn VC nhảm vào Saigon

SAIGON (UPI).— Phái ngôn nhân quân sự Mỹ cho biết Cộng sản hình như đã mưu toan tập trung một sư đoàn ở gần các cơ sở quân sự của quân đội đồng minh ở chung quanh Saigon.

Phái ngôn viên nói rằng Cộng sản hy vọng đóng chiến khu C ách Saigon 30 dặm về phía Đông Bắc làm căn cứ xuất phát chính.

Tiếp theo 9 trang 1

thảo nhằm hiểu dương ý kiến và đề luận nhân dân, hiểu dương yêu sách của các đoàn thể quân chúng, thanh niên, sinh viên, học sinh, giáo chức, phụ huynh đối với vấn đề đóng cửa trường Tây chấm dứt nạn lệ vân hóa, sau bằng bất công xã hội công như chuyển ngữ tiếng Việt toàn bộ Đại học. **Quyết nghị** của các trường **Trung học Phổ thông và kỹ thuật Saigon** — Gia đình Sau buổi bội hội ngày 13-11-66 tại trường Trung học Chu văn An, Bao Đại Dược Học Sinh các trường Trung học: Trưng Vương Gia Long, P. Trương Vĩnh Ký, Hồ Ngọc Cẩn Trần Lực, Võ Trường Toản, Chu Văn An, Mạc Đĩnh Chi, Cao Thắng đã quyết nghị yêu cầu Chính phủ tìm mọi nhiệm phép thích đáng để CẢP THỜI đóng cửa các trường Pháp».

CẦN TUYỂN

Công Ty TRUNG-HOA HÀNG-KHÔNG
cần tuyển bốn (4) nữ tiếp viên phi hành.

ĐIỀU KIỆN :
1. Quốc tịch Việt Nam
2. Độc thân, tuổi từ 18 đến 25 (dưới 21, phải có giấy ưng thuận của cha mẹ).
3. Cao tối thiểu : 1thước 55
4. Học lực tối thiểu : Tú Tài I, nói thạo Anh ngữ (biết thêm tiếng Pháp, Nhật càng tốt).

HỒ SƠ DỰ TUYỂN :
1. Đơn xin dự tuyển bằng tiếng Anh, kèm theo ảnh và địa chỉ rõ ràng
2. Bản sao khai sanh
3. Bản sao văn bằng.

HẠN NGHỊ ĐƠN :
Trước ngày 15 tháng 12 năm 1966.

Hồ sơ dự tuyển gửi tới địa chỉ :

CHINA AIR LINES 16 Tự-Do SAIGON

Ngày phỏng vấn sẽ có thư riêng mời sau.

TIN MỪNG

Vừa được hồng thiệp của ÔngBà Trần Kim Cương báo tin sẽ làm lễ vu quy cho thứ nữ là cô :

TRẦN THỊ KIM HÂN

đẹp duyên cùng cậu :

TRẦN DANH CHƯƠNG

thứ nam của Ông Bà Trần vănHợi, vào ngày 23 tháng 11 tới đây, chúng tôi xin thành thật chúc vui cùng 2 họ và cầu chúc cho đôi vợ chồng mới trăm năm hạnh phúc.

Ông Bà HỒ VĂN ĐÔNG

DIỄN THUYẾT

Tại Trụ sở Chi bộ KIÊM ÁI Hội THÔNG-THIÊN-HỌC số 380 Phan thanh Giản Saigon, chiều Chủ nhật 20-11-1966 đúng 5 giờ 15, như thường lệ, sẽ thuyết trình về đề tài :

TẠI SAO HỘI THÔNG THIÊN HỌC CHỦ TRƯƠNG TÍNH HUYNH ĐỆ.

Vào nghe tự do.

KIM-CHUNG.I tăng cường tại rạp OLYMPIC 4 buổi chiều và tối Chủ nhật 18, 19 và 20-11-1966

THANH HẢI ! THANH HẢI ! kẹp đẹp, kẹp ca đặc giá nhất, CHIẾN HIỀN ! DIỆU HIỀN ! với giọng ca tràn ngập sầu thương sẽ gặp BÍCH HỢP để nhắc đến thương Bà.Hà, NGỌC BÍCH sẽ mới đang lên và đã nhắc danh ca miền Nam ÚT TRÀ ÔN cùng tuồn bao KIM-CHUNG.I trong vở Ca kịch Huyền vũ Hồi Tế Lịt của YÊN LANG :

Tối thứ hai 21-11-66 Hai đoàn KIM-CHUNG.5 và KIM-CHUNG.1 hợp nhất trong vở Vũ hiệp kịch Trung Hoa : HÔNG Y NỮ HIỆP với KIM CHUNG trong vai kép đẹp, ÚT TRÀ ÔN, KIM NGUYÊN trong vai Người Đại Bàng, BÍCH HỢP, LỆ THÚY vai Cô gái áo hồng, NGỌC BÍCH, KIM TUYÊN trong vai Cô gái áo xanh, NHƯ NGỌC, TÓ KIM HÔNG trong vai Cô gái áo vàng, hai kép trẻ đương lên PHƯƠNG BÌNH, HOÀI TRÚC PHƯƠNG trong vai trăng sĩ giang hồ, 2 HỒ VĂN HƯƠNG, VĂN SA «đầu cơ» vợng cô và 10 o 2 Ban trong vở tuồng Chưởng đầu tiên trên sân khấu KIM-CHUNG — Mặc dù phí tổn nặng nề của 2 đoàn liên hiệp, giá vé chỉ thu thường lệ.

Vượt Trời

Xuất hát đặc biệt tại rạp QUỐC-THANH, 3 giờ chiều thứ Bảy 19-11-66 Trên sân khấu **DẠ LÝ HƯƠNG**

— Với vở hát mới và giá trị :

HOA ĐẸP BẾN TÂM DƯƠNG

— Với sự tham dự đã mặt tài danh Tân Cô hợp mặt thi đua hào hứng Đề đây đủ phương tiện đã chuẩn nên đoàn DẠ LÝ HƯƠNG đành thêm xuất hát đặc biệt này.
— Góp mặt «3 HCV» : Bạch Tuyết — Thanh Sang — Diệp Lang — Hùng Cường — Tấn Tài — Văn Hương — Kim Ngọc — Hồng Hoa — Thanh Tuyền và đầy đủ nghệ sĩ đông nữ lực tinh diễn vở hát hoàn toàn mới.
— Vé có bán trước suất ngày tại rạp từ thứ Năm. Mời quý vị chọn chỗ tốt sớm tránh sự chen lấn.

Trung tâm Văn hóa Đức Quốc

Thứ sáu 18-11-66 hồi 20 g 00

Nhạc dĩa
— Le Chevalier à la Rose (Opéra de Richard Strauss)

Tại Thư Viện của Trung Tâm 120, Phan Đình Phùng

Vào cửa tự do

VACO — VACO

(Sản phẩm độc nhứt ở Việt-Nam)

Sơn tôle lợp nhà không nóng, sơn sắt không rét ! Sơn gỗ không mối mọt, sơn ghế không bẩn ; Sơn bàn ghế, xe hơi bóng như gương Nóng không nứt cũ không trầy, sáng không 5.

Công ty VALIXACCO 52 Châu văn Tiếp Gia định.

Cần đại lý ở tỉnh.

Tập 8 sắp phát hành

ĐỒNG - NAI VĂN - TẬP

— *Đã nhiều văn đề thời đại Việt-Nam nảo nề và sôi động.*
— *Có nhiều bài văn học miền Nam.*

ĐẶC CHẾ MỚI NHẬP-CẢNG
CỦA VIỆN BÀO-CHẾ SQUIBB "HUỲ KỲ"

Noscomel COMPOSE
STOP
LES TOUX
DE TOUTES ÉTIOLOGIES

THUỐC NƯỚC MÙI TRÁI CÂY THƠM NGON, DỄ UỐNG

CÓ HIỆU LỰC CHẶN ĐỨNG CẤP KỲ :
CÁC CHỨNG HO BẤT KỂ NGUYÊN DO

ĐẶC-BIỆT : + KHÔNG ĐỘC
+ KHÔNG LÀM CHO LÚN THUỐC
NGƯỜI LỚN, TRẺ EM ĐỀU DÙNG ĐƯỢC — GIÁ PHẢI CHĂNG

DƯỢC CHẤT :
(ROSCAPINE ..... 10 mg
(CHLORPHENIRAMINE MALEATE ..... 0,66 mg
(PHENYLEPHRINE HYDROCHLORIDE ..... 5 mg
(AMMONIUM CHLORIDE ..... 50 mg
(MENTHOL ..... 0,25 mg
(ALCOOL 3%

Quản-lý : HOÀNG-KỲ-ANH
Dân-Nguyện, 54, Võ-Tánh Saigon

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
BỘ CÔNG-CHÁNH
NHA TỔNG-GIÁM-ĐỐC KIẾN-THIẾT VÀ THIẾT-KẾ ĐÔ-THỊ

CÁO THỊ

ĐẤU THẦU KHẨN HẠN (*lần thứ 2*)

ĐỀ MỤC :
Công tác xây cất 1 Trại Bệnh có 3 tầng lầu (Dãy 3) tại Bệnh Viện Nhi Đồng.
— Ước lượng công tác : 8.711.026đ.00
— Kỹ quỹ tạm : 145.000đ.00

NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :
Ngày 28 tháng 11 năm 1966, hồi 10giờ tại Nha Tổng Giám Đốc Kiến Thiết và Thiết Kế Đô Thị, 29 kép Phan đình Phùng Saigon.

ĐIỀU KIỆN DỰ THẦU :
Ghi tại Điều 5 của Điều kiện kích riêng công tác

NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ :
Nha Tổng Giám Đốc Kiến Thiết và Thiết Kế Đô Thị số 29 kép Phan đình Phùng Saigon.

Saigon, ngày 15 tháng 11 năm 1966
K.T. TỔNG GIÁM-ĐỐC KIẾN-THIẾT VÀ THIẾT-KẾ ĐÔ-THỊ
PHẠM-GIA-HIỀN

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
—
TỔNG BỘ AN - NINH
—

Số: 3.888/TBAN/HC/11

ĐÍNH CHÁNH

Cáo thị đấu thầu

-★-

Cuộc đấu thầu cung cấp gạo, củi, thực phẩm sống và vật dụng linh tinh cho các Trung Tâm Cải Huấn Saigon. Cáo thị kích đăng tạo ngày 30-11-1966 do cáo thị đấu thầu công khai số 3721/TBAN/HC/11 ngày 10-11-1966, nay được dời vào ngày 8-12-1966 đúng 9giờ 00 tại Tổng Bộ An Ninh.

Các khoản chi tiết khác không thay đổi.

Saigon, ngày 15 tháng 11 năm 1966.

NIGHT CLUB - RESTAURANT
Queen Bee
106 Nguyễn-Huệ — Đ.T. 91.291
Hân hạnh giới thiệu chương trình vũ đêm nay 1
Nữ tài tử lôi lực của nền trời Á-Đông.
Cô : RAQUEL-ATIENZA
với những điệu bay bướm, hấp dẫn và khích động trăng rằm ngoạn mục sẽ làm hài lòng Quý Khách,
Độc-quyền trình diễn của
Vũ Trường
QUEEN BEE
Trình diễn mỗi đêm từ 10 giờ.

BLUE LIEN-SON
MATELAS MOUSSE LISOTEX
EAGLE QUALITY SUPERIOR GARANTI
Sản xuất nệm cao-su Mousse
ĐT : 24779 VĂN-PHÒNG 71B HỒNG-THẬP-TỰ, SAIGON
24594 CƠ-XƯỞNG 180/312/2 TRƯỜNG-MINH-KÝ, GIAĐỊNH

DOCÉMINE
VITAMINE B12 DE QUALITÉ
SINH-TỐ B12 TINH-KHIẾT
DOCÉMINE 1.000 GAMMA — DOCÉMINE 100 GAMMA

HONDA SS. 50

Giống Kiểu S.50 — Giá phỏng định VN$ 55.000.
Hàng xuống tàu ngày 26-11-66
VÌ SỐ XE CÓ HẠN, KÍNH MỜI QUÍ VỊ ĐẾN GHI TÊN VÀ ĐÓNG TIỀN CỌC 15.000$ MỖI CHIẾC.
Đại lý : VIỆT NAM CỬU LONG CÔNG TY, 31 đường Pasteur (lầu 1) Saigon

DẠ LÝ HƯƠNG *Tại rạp Quốc Thanh từ 19 đến 27-11-66*
Hùng Cường — Hùng Cường
Tổng hợp tài danh nghệ-sĩ toàn tuồng : HÙNG CƯỜNG — BẠCH TUYẾT — TẤN TÀI — THANH SANG — KIM NGỌC.
Lấy đầu tiên kép đẹp HÙNG CƯỜNG thì thể tài nghệ trên sân khấu DẠ LÝ HƯƠNG trong vở tình Sầm TRUNG HOA của HÀ TRIỀU HOA PHƯỢNG.
NGƯỜI CHA VÔ THỪA NHẬN
TIN ĐẶC BIỆT : Nghệ sĩ HÙNG CƯỜNG ngỏ lời chào mừng và tiên tượng lính mới quí khán giả sẽ đến với DẠ LÝ HƯƠNG.

CHÁNH TRỊ * VĂN HÓA * KINH TẾ * XÃ HỘI * CHÁNH TRỊ * VĂN HÓA * KINH TẾ * XÃ HỘI

THIẾU NHI PHẠM PHÁP: VẤN ĐỀ NGHIÊM TRỌNG VÀ BẾ BÁT

VẬN MỆNH VIỆT-NAM

CUỘC CÁCH MẠNG CỦA CHÚNG TA

của TRẦN-VĂN-TUYÊN

PHẦN THỨ TƯ : *(Tiếp theo)*

CÁC VẤN ĐỀ QUAN TRỌNG

VẤN ĐỀ I.– HIẾN PHÁP

II.– NHỮNG NÉT CHÍNH CỦA MỘT HIẾN PHÁP

A) Những tổng tắc

1) Chánh thể VN là chánh thể Cộng hòa.
2) Chủ quyền ở nhân dân : Dân Vi Quý.
C: công chức chỉ là những công bộc.
3) Lãnh thổ Việt Nam là một khối duy nhất, từ Cà Mau tới Nam Quan. Nhưng Hiến Pháp công nhận chế độ nào tự trị địa phương về mặt hành chánh, kinh tế xã hội.

Các luật pháp sẽ phải sửa đổi cho phù hợp với chế độ tự trị và phân quyền địa phương.

4) Quyền lợi các dân tộc thiểu số phải được tôn trọng.
5) Tôn giáo và Nhà Nước hoàn toàn phân biệt.
6) Quân đội không liên chánh trị. Quân nhân sẽ mua lấm phánh trị phải xin giải ngũ.
7) Các chánh đảng được tự do thành lập để nhân dân có thể hãy tổ chánh kiến. Các chánh đảng được Nhà Nước bảo vệ nhưng có thể bị Việt Tân Hiến quyết định giải tán nếu hoạt động trái với tự tự dân chủ.

B) Những quyền lợi và bổn phận căn bản của người công dân

Hiến pháp thừa nhận những quyền căn bản ghi trong bản Tuyên ngôn nhân quyền của Liên Hiệp Quốc 10-12-1948.

Trong những quyền căn bản đó, chúng ta nên chú trọng tới những quyền quan trọng hơn những quyền khác.

1) Quyền tự do cá nhân
2) Quyền tự do ngôn luận
3) Quyền được hưởng an ninh xã hội
4) Quyền về kinh tế.

Bản quyền này khi được thực thi thì tất cả những quyền lợi khác của người dân sẽ được đảm bảo. Không có những quyền trên thì tất cả những tuyên ngôn nhân quyền, những điều khoản hiến pháp chỉ là những danh từ trống rỗng, những hoa lá giả tạo mà thôi !

Muốn cho các quyền căn bản kể trên có hy vọng được thực thi, và không bị phá đổi như thời kỳ hiến chánh 1956-63, Hiến pháp mới phải minh định một số bảo đảm.

ĐỐI VỚI QUYỀN TỰ DO CÁ NHÂN.— Hiến pháp phải ghi rõ ở điều kiện :

1) Không ai có thể bị bắt nếu không có giấy của biện lý cuộc hay nếu không phải là ở trường hợp phạm pháp quả tang. Bất cứ ai cũng có quyền xin đưa người bị bắt ra trước mặt vị thẩm phán để vị này xét xem việc bắt bớ có hợp pháp hay không (đó là quyền Habeas Corpus, bảo vệ thân thân). Người bị bắt có quyền được cử người bào hộ ngay sau khi bị bắt.

2) Vô hình luật, nếu trong trường hợp vì bị tra tấn, đau nặt, giam giữ, lừa dối mà họ can tự thú nhận, cũng như trong trường hợp chỉ coi lời thú nhận của bị can là BẰNG CHỨNG DUY NHỨT thì từ thú nhận đó không thể coi là căn bản tội trạng và trừng phạt.

ĐỐI VỚI QUYỀN TỰ DO NGÔN LUẬN.— Hiến pháp bảo đảm quyền tự do ngôn luận bằng cách ấn định rõ ràng rằng báo chí xuất bản không phải xin phép « không bị kiểm duyệt. Báo chí có thể bị tịch thu nhưng trong hạn 24 giờ, lệnh tịch thu phải được Tòa án xác định.

ĐỐI VỚI QUYỀN ĐƯỢC HƯỞNG AN NINH XÃ HỘI.— Các tự do, các quyền dân không có ý nghĩa gì nếu người dân không được giải thoát khỏi chứng xiềng xích áp bức của đói rét, bệnh tật, ngu dốt.

Vì vậy Nhà nước có bổn phận phải bảo dảm công ăn việc làm, bảo dảm việc y tế (chữa bệnh), cứu tế, giáo dục tối thiểu cho tất cả mọi người.

ĐỐI VỚI QUYỀN LỢI KINH TẾ.— Quyền tư hữu tài sản, tự do thương mãi phải được tôn trọng. Nhưng phải phối hợp với lợi ích chung.

Nhà Nước bảo vệ Lao Động và cổ gắng phát triển quyền lợi riêng nhân. Công nhân có quyền tự do nghiệp đoàn, có quyền tham gia việc quản trị xí nghiệp và cũng phân lời lãi của xí nghiệp.

BỔN PHẬN NGƯỜI CÔNG DÂN

1) Bắc phận bảo vệ lãnh thổ, thi hành quân dịch
2) Bắc phận đóng thuế
3) Bắc phận tôn trọng luật pháp.

C) Các cơ cấu chánh quyền

1) QUỐC HỘI : Quốc Hội do dân bầu theo lối phổ thông lấu phiếu kín. Nhiệm kỳ 4 năm.

Quốc Hội tân phong vị Thủ tướng và Quốc Trưởng chỉ định, có quyền chất vấn, điều tra, hiểu triệu và bỏ phiếu bất tín nhiệm toàn thể chánh phủ, hay một số nhân viên chánh phủ.

Tiêu Quốc hội bất tín nhiệm một hay một số bộ trưởng thì các vị này phải từ chức.

Nếu Quốc hội bỏ phiếu bất tín nhiệm Chánh phủ thì toàn thể Chánh phủ phải từ chức. Nhưng Quốc hội cũng đồng thời bị giải tán Quốc trưởng sẽ triệu tập một Quốc hội mới.

Quốc Hội thảo luận và biểu quyết các luật pháp do Quốc hội hay Chánh phủ đề ra. Những dự án luật vào cá tánh chánh kinh tế, xã hội như kế hoạch, ngân sách, luật xã hội, tiền tệ vv... sẽ phải được Hội đồng kinh tế xét định trước khi đưa sang Quốc hội. Nhưng đạo luật khác do Quốc hội biểu quyết ưu tiên tối đưa qua Hội đồng kinh tế xã hội. Một đạo luật của Quốc hội đưa sang Hội đồng kinh tế xã hội phải được Hội đồng này xét định trong một thời hạn là 2 tháng, nếu không sẽ đương nhiên thành luật.

Luật pháp do Quốc Hội thông qua sẽ đệ lên Quốc Trưởng. Quốc Trưởng sẽ ban hành trong vòng 15 ngày. Quốc Trưởng có quyền phúc quyết (đòi xét lại). Nếu Quốc hội biểu quyết với đa số 2/3 thì Quốc Trưởng bắt buộc phải ban hành.

Quốc Hội cũng nhận các Hiệp ước Quốc tế, biểu quyết việc tuyên chiến, nghị hòa.

Quốc Hội toàn quyền ấn định khóa họp 1 phiên họp và chương trình nghị sự.

Quốc hội có quyền đàn hạch Quốc trưởng. Thủ tướng các nhân viên chánh phủ, các thẩm phán, các nhân viên Viện Giám sát và các cấp công chức và đưa ra tòa án tối cao xét xử về những vi phạm hiến pháp và luật pháp trong khi thi hành chức vụ.

2) HỘI ĐỒNG KINH TẾ XÃ HỘI

Hội đồng Kinh tế xã hội là một hội đồng gồm đại diện các tổ chức nghề nghiệp, các phòng Thương mại, Phòng Kỹ nghệ, Công nghệ, các tổ chức công đoàn nghiệp đoàn, hợp tác xã, các đoàn thể tiêu thụ, các đại diện các Hội đồng kinh tế địa phương v...

Hội đồng Kinh tế xã hội có quyền góp ý kiến, thảo luận và biểu quyết ưu tiên đối với những dự luật về những vấn đề kinh tế, xã hội.

Những dự luật khác của chánh phủ và của Quốc Hội thì sẽ được Quốc Hội biểu quyết trước rồi đưa qua Hội đồng Kinh tế xã hội xét sau.

Sẽ đặt ra một hệ thống trao đổi ý kiến giữa Quốc Hội và Hội đồng để đi tới quyết định chung (có thể là những dự luật lưỡng hợp).

Một dự luật của Quốc Hội nếu không được Hội đồng kinh tế xã hội xét trong 2 tháng thì sẽ đương nhiên thành luật.

3) QUYỀN HÁNH PHÁP.— Quyền hành pháp gồm Quốc trưởng và một Chánh phủ do một vị Thủ tướng cầm đầu.

a) QUỐC TRƯỞNG do toàn dân bầu cử theo lối phổ thông phiếu. Nhiệm kỳ 5 năm.

Quốc trưởng là người đại diện, Quốc gia, có quyền kỷ các hiệp ước với quốc tế : tuyên chiến, nghị hòa, giữ quyền Tối cao chỉ huy quân đội.

Quốc trưởng đưa chọn và chỉ định Thủ tướng, các nhân viên Chánh phủ, các đại sứ các, nhân viên cao cấp theo đề nghị của Thủ tướng, và theo luật pháp.

Quốc Trưởng có quyền đặc xá, ân xá, miễn tội. Nếu những hiệp pháp trên áp dụng một cách tổng quát thì phải có sự thỏa hiệp của Quốc Hội.

Trong lãnh trạng đặc biệt giữa lúc Quốc Hội không có khóa họp, Quốc Trưởng có quyền quyết định lấng các luật những biện pháp cần thiết. Nhưng phải triệu tập cấp tức Quốc Hội để hội ý kiến.

Quốc Trưởng có quyền gởi một dự luật đi đưa Quốc Hội hay Hội đồng Kinh tế xã hội biểu quyết đề xét lại (quyền phúc quyết).

Quốc Trưởng trực tiếp kiểm soát Viện Giám Sát và Viện Kế Hoạch. (còn nữa)

✱ Phải chăng Trung tâm hướng dẫn thiếu niên và thiếu nhi phạm pháp là trung tâm trừng trị,

✱ Tại sao du đãng lại gia tăng tới độ đáng sợ trong những năm vừa qua ?

☆ BỘ XÃ HỘI ĐÃ GIÚP ĐƯỢC GÌ TRONG VIỆC GIÁO HÓA NHỮNG PHẦN TỬ NON DẠI LẠC HƯỚNG ?

Bài của CÔNG XUÂN PHƯƠNG và ANH ĐỨC

Sự bị đát và nghiêm trọng đã đến nước lần phải nói tất cả sự thật về vấn đề thiếu nhi phạm pháp tại quê hương chúng ta. Tại sao chúng ta lại có thể thờ ơ, lãnh đạm phó mặc cả một thế hệ non nớt nhóng rồi của tương lai trong tay quỷ dữ.

Chúng tôi đem mổ xẻ khía cạnh « thiếu nhi phạm pháp, và đưa ra những bằng chứng cụ thể tại đây không có nghĩa là tôi đã bác bỏ quan trọng hóa một tệ trạng thông thường của xã hội mà chính là muốn chính phủ lưu tâm đến, nhất là các nhà xã hội và giáo dục có trọng trách về vấn đề trên 1ấy trở lại với THỰC TẾ, trở về với NHIỆM VỤ THIÊT THỰC để tránh đến lại, để giúp bao lại thế hệ non nớt đang trượt xuống bờ sâu tội lỗi.

Muốn tìm hiểu nguyên nhân và sự tiến triển không khoẻ của thế hệ đu đưng phải nhìn vào lịch sử, nhìn vào khía cạnh xã hội và tâm lý trong đó giáo dục đóng phần quan trọng.

Hầu hết các quốc gia bị chiến tranh tàn phá hoặc lâm vào chiến cuộc đều đóng đến tình trạng chính yếu của nhân nông du đãng.

Thế giới du đãng và sinh hoạt kỳ lạ của giới nay

Trong cảnh đói khổ, nhọc nhốc, trong sự xụp đổ của bao gia đình tất nhiên lắt lẻo nhiều phần tốt vào đường tội lỗi. Mét đóa trẻ trong tầng chưa bể 14m bậy, tâm hồn như trang giấy nguyên trinh đã bài trái cảm. An cắp, đối trá, trốn học, lêu lổng bắt đầu xâm nhập, đục khoét. Hơn nữa vì trẻ con để bị ảnh hưởng, nhất là ảnh hưởng xấu, vì thế ta thấy càng ngày càng nhan nhản những trường hợp bi đát.

Sinh hoạt kỳ lạ và trường luân luyện ngoài đời

Tại sao nhiều gia đình từ tế lại tạo ra nhiều đứa con du đãng, hư hỏng, đôi tượng ?? Đâu tiên chúng ta nghĩ rằng lỗi tại cha mẹ không biết cố ngày, trong nom, nhưng thì đi sâu vào việc tìm hiểu thì đứa trẻ đã vượt ra ngoài lề giáo dục đang vì sống sinh hoạt kỳ lạ và thích thú của giới du đãng đã lôi cuốn nó đi đang.

Muốn biết trường hợp vì sự sinh hoạt nhy chúng ta chỉ cần bỏ một quan sát ngắn ngủi ở phố, ở quán bọn của đầu xóm, đầu ngõ, nơi tụ họp của chúng « tay anh chị ».

Tại đây chúng nói tục nói tiếng những chuyện thụ hưởng thấp hèn, những lối sống bừa bãi, những mẩu chuyện anh hùng giả tưởng kiếm Đại Quốc-tiếc.

Xe Honda là con ngựa bách chiến...

Muốn tìm hiểu tại sao bọn này lại luôn có tiền, mặc quần áo sang trọng và mới nhất ? Đi lông bông Nhưng thì ra đường thì HONDA, BRIDGESTONE hay SUZUKI ăn lm đong rồi ? ?

Lý do dễ hiểu nhất là cướp bóc, trộm vì lấy tiền thông của giới bán bar. Nhưng các chuyện này mà đặt cả mỗi là một cá nhân đẹp đẽ đoạt xe là thì dụ dỗ hình nhất, tổ chức không vụ cướp tiền của tài xế taxi tại trục xa lộ, cầu Phan thanh Giản. Cuối cùng, dịch vụ đưa đón và bán vé gái bạ bạn đã đem lại mon tiền khá lớn hàng tháng.

Khía cạnh trên đây không mấy tai hại bằng khía cạnh gây ảnh hưởng sâu cho bọn trẻ từ 10 đến 15 tuổi. Chính bọn trẻ này rất khao ý nghĩa trong tay du đãng trên và đó là nguyên nhân của đã tiến triển khiến số lượng « tiểu du đãng » càng ngày càng gia tăng gấp bội.

Chánh án xử kẻ ăn cắp ô của mình...

Câu chuyện dưới đây có thật 100%. Chính ông Chánh Án tên An Thiều Nhi đã bị mất ô và kẻ ăn cắp lại bị chính người nài cắp xử.

Chuyện đưa lòng bon là khi hai bị can tái đưa không lấy luôn cả chuyện ô. Đưa của quan tòa ở cạnh cái ô bị bị can trả lời :

— Thưa, tại cái ô đen bán

Những trùm du Đảng và tay em nghỉ coi về cuộc đời

Nếu xét về khía cạnh tâm lý thì các tay du đãng thường là những đứa trẻ thích sống vội, thích thụ hưởng vội vội mà đang lẽ nó chưa được hưởng. Bị điều áp (refoulement), bị kềm hãm mãi, những ao ước bùng chảy trong tiềm thức và chính đây đứa trẻ thực hiện ước vọng trên.

Còn tay trùm du đãng lại cho mình là những siêu nhân (Super-Homme) giỏi hơn người, thích chi hay, thích kẻ khác phục tòng mình, thích tỏ mình là anh hùng, sẵn sàng đem thân thể, danh dự, đầu là danh dự của kẻ đu đưn, để bảo vệ đàn em. Vì thế, bộ sáu sáng vào Chí Hòa hay ra Nông Sơn để tránh đi lưu đày mà không bỏ khác đồng bọn.

Chính vì muốn giữ uy thế và uy tín, trái lại các trên này đều được nuôi dưỡng tử tế và sung sướng là khác, có ở chỗ mát cần bắt vàng chỗ ngày tự do.

Đây chúng ta thấy là Đại Cathay bỏ 50.000đ mỗi tháng để nuôi em ở ở khám Chí Hòa. Tại Chánh Hung, các tay du đãng khét tiếng đều được cấp 1 ngàn đồng đã ngày đi nuôi, chúng tôi gặp đã bảng người, tù các chân cùng điểm, đến các em bán bao thuốc nhỏ nhặng, bạn các tay mật sát đen xì, mặc áo sẽ sàn...

Cái hư hỏng tâm hồn của giới du đãng

Tại sao các du đãng không bao giờ tới vế đời sống lương thiện được ?

Muốn trả lời câu hỏi trên một cách xác đáng, không có gì thiết tực cho bằng là nêu một ngày với du đãng. Chúng tôi đã làm công việc trên và thành thực mà nói Cũng đáng thời cay ở Nhà tương trại (đây là du đãng chuyên nghiệp).

Sáng cả phải sớm, trừng gã, có người trà, trưa đi ăn, đi ngủ với bè bạn, hoặc với các em sinh như mộng, đến thì nên bắn tán kiếm ăn phe không lại đưa em về... Tại lúc nào cũng vui «gây cuc» (500đ/ hay vui «đóc» ki, ai bảo du đãng là rách !

Vì lý do trên con đường cá chiếu đoàn lương rất ca tài nên không áp dụng điều kiện tâm lý.

Riêng giới « du đãng bạng cả » thì trong đó cũng không mấy chịu

Tại sao du đãng lại gia tăng tới độ đáng sợ so với những năm vừa qua...

«Vấn đề thiếu nhi phạm pháp đã nói độ g và trên trong đều rất cách đây không lâu trong chuyến ông đại sứ Đức, ông Ủy viên Xã Hội đã là hoàng với thế giới sự vấn đề» của vấn đề trên. Các bà ở Đức đã đáng rất lời tuyên bố của ông Ủy Viên nhưng cũng số nếu ta có là qua to nên ông Ủy Viên Xã Hội đã nói lên nào ngày thời gian trên qua mau qua, các phái đoàn ngoại quốc như Đức, Mỹ đều đến thăm viếng các trung tâm trên nhưng việc cải tổ thì hội ơi, sói thêm dân lòng, xót đy.

Cơ-sở thường xét đến thế hệ con trẻ VN đâu ? Thật là vô cùng nhầm lẫn vì nếu chiến tranh chấm dứt, các thế hệ hoạnh trưởng sẽ thay thế hồi thế hệ nào, nếu kh ng là thế hệ non trẻ trên, tre gái mang mọc ? Nếu đã là mầng bị sau đó thì thế hệ người lớn nước phải lo chạy chữa chữ ?.

Chúng ôi nghĩ rằng Trung tâm hướng dẫn thiếu niên và thiếu nhi phạm pháp, các trại giáo hóa ở nước ta chỉ là những trại trong phạt và chánh là em thiếu nhi ở đây khônhận bạn ra sẽ là những nhân tố đang sự hoạn lúc trước vì trại hướng dẫn chỉ là một bộ máy trừng chứng bắn tay gây lên để dẫn dắt bọn trẻ các khác ác nên trở lo trao lầm cho quý.

KỲ TỚI :

- Bộ Xã hội đã giúp gì trong việc giáo hóa thiếu nhi lạc ngõ ?
- Bộ mặt thật của trại Giáo Hóa Thủ Đức.

Nhơn có tin làm đường xe lửa Saigon-Stambouk dài 10.000 cây số, thử đề nghị :

1 HỆ - THỐNG THIẾT-LỘ cho Nam phần V.N. nối liền đường thiết lộ Xuyên Á

Bài của NGUYEN-NGOC-BÈ

Chủ Tịch lâm thời Tổng Liên Đoàn Nông Gia V.N.

Trước năm 1945—với chương trình xây dựng Đại Đông Á, Nhựt Bản đã đưa ra một kế hoạch làm đường thiết lộ Xuyên Á đi từ Trung Hoa qua Việt Nam, Cambôt, Lào, Thái, Miến, Ấn Độ, A Phú Hãn, Ba Tư, Thổ Nhĩ Kỳ v...

Chương trình này chưa được hiện được thì chiến tranh thế hai chấm dứt. Nhựt bị bại trận. Nay các bào ngày thứ hãy (12-11-66) vừa qua, đăng tin Nhựt Bản đã tính nghiên cứu, vào năm tới, một kế hoạch xây dựng đường xe lửa dài bao 10.000 cây số nối liền Saigon với Stambouk (Thổ Nhĩ Kỳ) do nhân nước A Châu như Nhựt Bản nghiên cứu.

Con đường này dự định bao thành phần mất hơn 20 năm, tốn hơn 3.000 triệu Anh kim, từ Saigon xuyên qua Nam Vang, Vang Cac, Calcutta, Delhi, Rawalpindi, Karachi, Cweidar, Bardar và Ankara. Nếu thiết lộ Xuyên Á xây thực hiện được, thì sẽ giúp các nước Á châu phát triển mau lẹ, nhờ đường thông thương tiện lợi, trao đổi văn hóa, kinh tế, thương mãi, kể tạo nên nâng, tận dụng các tài nguyên của miền giàu tiềm đất nước.

Xa hơn nữa, sẽ giúp cho các nước Đông Nam Á liên kết chặt chẽ với nhau, chống hiểm họa xâm lăng tự phương Bắc có hiệu lực. Giúp các nước chậm tiến Việt, Miên, Lào, Thái, Miến, Ấn, Hồi... vừa thâu hái độc lập, sẽ được phát triển mau chóng.

Con đường xe lửa Saigon-Stambouk này thiết lộ nên lớn, với chánh sách độc tài của Nhà Nước không thấy xa, tích kỷ, mù quáng, đang lẽ ra, nếu không đóng con đường này, vì giữa giá, VC phá hoại, là thì nên để vậy, đừng phá, chỉ thì nào bắn bích nên hồi thì tu gần lại mở rộng thêm ra, cho xe lửa tốc hơn để vận chuyển hàng hóa và hay hành khách rẻ tiền, đỡ tốn kém hơn là xe hơi, tàn thủy.

Con đường này đi qua từ Mỹ Tho tới Mỹ Thuận, xuyên Đồng Tháp, xuyên Hậu Giang, giúp dân ta mau phát triển.

Cũng như lúc trước Saigon có xe điện, lưu thông điều hòa, giúp cho nhân dân lưu thông dễ dàng, thay lợi ích thành chung. Nhà Nước cũng phải hãy nghĩ, sẽ thiết lại cho nhân dân, nếu phương tiện vận chuyển lanh lẹ, ích lợi.

Nhân dân ta tin tưởng sẽ hiểu quả cũng vì chánh sách độc tài chiến tranh, ích kỷ của Nhà Nước gây nên vô chánh sách cải cách điền địa sai lầm vô Dụ 57 CCDD ngày 10-10-1956 người ta đã hứa ban giấy cấp nhà đất cho, sau bằng giấy cấp nơi khu trù mật, ấp chiến lược, sẽ nhập tịch, cộng đồng phát triển v.v...

Bây giờ chúng ta phải làm gì để thực hiện tinh thần Hòa Bình, Hòa bình đối với cả 2 phe đều có nghĩa là chấm dứt chiến tranh và thăng lợi của Hoa Kỳ, chấm thắng phái đầu hàng, phương bộ Cộng sản.

Như trên đã nói chấm sẽ, trong những ngày sắp tới, Tổng thống Johnson sẽ theo chính sách cho phù hợp với tình thế chiến tranh Tr ều Tiên 1950 vì khi đó một số lớn người rám sắm, rộ rộ bỏ súng máy, bỏ bộ đường tính quyền đầu quận, đôi ra mặt trận.

Tuy nhiên tình thế không phải như phe Cộng sản hy vọng là du luận Hoa Kỳ sẽ chống đối chiến tranh, sẽ đòi chánh phủ của họ phải nhượng bộ và chấp nhận điều kiện của địch. Thực ra những sự chống đối của một số tổ trí thức đối lập không quan trọng vì bộ chỉ là 1 số rất nhỏ.

Chứng ta cũng không thể quên những người Hoa Kỳ liên hành đã tham dự cuộc chiến đấu này mà bộ cho là chiến đấu cho chánh nghĩa bộ kiên hành vì cương vị độc lập hoàn cạo thế giới Tự do của bọ. Nhờ bọ không thăng lợi loàn tòm thì bọ không thể sẽ chịu đến được.

Hộ chưa thua ai bao giờ và chắc chắn sẽ không có một Điện Biên Phủ thứ hai. Vì Hoa Kỳ có những phương tiện mà người Pháp xưa kia không có.

Và chắc cũng không có một Điện Biên Phủ chánh trị hay tâm lý.

3) Tổng thống Johnson ở vào một thế khó xử giữa hai phe chủ bào (Bồ Câu) và chủ chiến (Diều Hâu).

Cả hai cùng đòi cả « hòa bình». Hòa bình đối với cả 2 phe đều có nghĩa là chấm dứt chiến tranh và thắng lợi của Hoa Kỳ, chấm thắng phái đầu hàng, phương bộ Cộng sản.

Nhưng khác nhau ở chỗ hành tranh Tr ều Tiên 1950 vì khi đó một số lớn người rám sắm, rộ rộ bỏ súng máy, bỏ bộ đường tính quyền đầu quận, đôi ra mặt trận.

Tuy nhiên tình thế không phải như phe Cộng sản hy vọng là du luận Hoa Kỳ sẽ chống đối chiến tranh, sẽ đòi chánh phủ của họ phải nhượng bộ và chấp nhận điều kiện của địch. Thực ra những sự chống đối của một số tổ trí thức đối lập không quan trọng vì bộ chỉ là 1 số rất nhỏ.

Chúng ta cũng không thể quên những người Hoa Kỳ liên hành đã tham dự cuộc chiến đấu này mà bộ cho là chiến đấu cho chánh nghĩa bộ kiên hành vì cương vị độc lập hoàn cạo thế giới Tự do của bọ. Nhờ bọ không thăng lợi loàn tòm thì bọ không thể sẽ chịu đến được.

Hộ chưa thua ai bao giờ và chắc chắn sẽ không có một Điện Biên Phủ thứ hai. Vì Hoa Kỳ có những phương tiện mà người Pháp xưa kia không có.

Và chắc cũng không có một Điện Biên Phủ chánh trị hay tâm lý.

3) Tổng thống Johnson ở vào một thế khó xử giữa hai phe chủ bào (Bồ Câu) và chủ chiến (Diều Hâu).

Cả hai cùng đòi cả « hòa bình». Hòa bình đối với cả 2 phe đều có nghĩa là chấm dứt chiến tranh và thắng lợi của Hoa Kỳ, chấm thắng phái đầu hàng, phương bộ Cộng sản.

Nhưng khác nhau ở chỗ hành tranh

(Xem tiếp trang sau)

VẤN ĐỀ V.N. SAU CUỘC TUYỂN CỬ Ở MỸ

☆ Có thể nào xảy ra một «Điện Biên Phủ Chánh trị và Tâm lý» hay không ?

Bài của X Y Z.

Như người ta đã dự đoán, cuộc tuyển cử ở Hoa kỳ ngày 8-11-66 là một thắng lợi cho đảng đối lập (đảng Cộng Hòa). Điều này là một điềm thắng thường trong chế độ dân chủ Hoa Kỳ. Tuy nhiên người ta cũng nhận thấy rằng tỷ số thắt bại của bọn nhóng thường mạt vàn. Đảng Dân Chủ mất 47 ghế ở Hạ nghị viện.

Đã sau, đảng Dân Chủ của Tổng Thống Johnson vẫn cho chiếm gần một đa số « khang trang » trong hai viện :

1) Ở Thượng Nghị Viện : Dân Chủ còn 64 ghế đối với 36 ghế của đảng Cộng Hòa.

2) Ở Hạ Nghị Viện : Dân Chủ còn 248 ghế đối với 187 ghế của đảng Cộng Hòa.

Đối với các vấn đề ngoại bộ thì cuộc tuyển cử vừa qua tất sẽ có những hậu quả quan trọng.

Đối với vấn đề Việt Nam, ảnh hưởng sẽ thế nào ?

Ai cũng biết ở Hoa Kỳ, chánh sách đối ngoại là do Thượng Nghị Viện quyết định và bao giờ cũng là một chánh sách «trường dàng» do cả 2 đảng đề thỏa hiệp. Vì vậy người ta đã biết được rằng lối tuyển cuối cùng không làm chủ Hoa Kỳ thay đổi đường lường chánh sách đối với Việt Nam.

Tuy nhiên, người ta cũng hiểu rằng, mặc dầu chánh sách hai đảng của Hoa Kỳ là chống Cộng, chống xâm lược, là cam kết bảo vệ Tự do và giúp đỡ phát triển khu vực Á Châu và Thái bình Dương, chính sách hai đảng Cộng Hòa và Dân Chủ có điểm khác nhau ở chỗ đảng Cộng Hòa chế chánh thủ Johnson hành động yếu quá, chậm quá, và đôi đánh mạn bạo, mạnh bạo, tiến tới đảng lợi chống hoà !

Một chính thuật lợi hại của Tổng Thống Johnson là thấy đối phương có đề nghị gì hay, ông tức khắc nắm lấy, rồi coi như là sáng kiến của mình rồi thực hiện ngay.

Chúng có là thì một nhân vật Cộng Hòa lên tiếng chỉ trích Tổng thống về đề đã chậm tiếp tế cho đồn, trách ông sao chỉ oanh tạc đường sắt, cần cũng mà không đánh phá những kho dầu là nguồn phương tiện chuyển chở, ông Johnson bèn ra lịch oanh tạc các kho dự trữ dầu xăng ở Bắc Việt.

Một tỉ dụ khác là khi thấy Nguyễn Phú Tông Thống Nixon đã đề lên một tuyên ngôn Thái Bình Dương trong tự Hiến chương Đại Tây Dương, tập một tổ chức Á Châu Thái Bình Dương để tự vệ và để phát triển kinh tế, như tổ chức Bắc Đại Tây Dương xã hội bạch Marshall ở Âu châu thì Tổng Thống John đã Mariller bèn kêu chương giống tiếng, tuyên truyền cho bản Tuyên Ngôn Hòa Bình và Tự do, và để tập trên một cuộc cộng tác quốc tế ở khu vực Á Châu và Thái Bình Dương...

Sau cuộc tuyển cử vừa qua, những khảo sát đáng Cộng Hòa như ông Nixon có ý kiến rằng nếu Tổng thống Johnson không đề cho chiến tranh trong năm tới (1967)—là năm bầu cử Tổng thống mới nhất—thì có 2 đảng Cộng Hòa và Dân Chủ phải đi tới những nhượng bộ đáng tiếc đối với Cộng sản trong cuộc tuyển cử Tổng Thống vì sẽ phải đối tới Hòa bình !

Chúng ta nên nhớ rằng cả hai phe đều phát ra tiếng hô hoán « Diều Hâu » chủ trương đánh mạnh, thắng mau chóng triệt để Cộng sản Bắc Việt Kỳ thì đối với đng Nixon hòa bình có nghĩa là Cộng sản phải chịu thua.

Như vậy, người ta có thể tiên đoán rằng Tổng thống Johnson, trước thế đó, cũng tấn của phe Cộng sản và đảng Cộng Hòa sẽ phải tìm hòa bình bằng cách đánh mạnh để đánh đảng Cộng Hòa và phe «Diều Hâu » bắt chế tiếc.

Cuộc chiến tranh ở Việt Nam đã kéo dài 1 một số đã tốt tranh cũ, nhưng theo những sự đo bắt du luận gần nhất thì 60% dân Hoa kỳ vẫn ủng hộ chánh sách của Tổng thống Johnson ở Việt Nam.

Tuy nhiên, người ta đã ý tới một sự kiện là số quân thân nguyện sang chiến đấu ở Việt Nam—số đó có 40% tăng số mà thôi.

Điều này có nghĩa là nhân dân

(Xem tiếp trang sau)

LỊCH-SỬ XÂY-DỰNG DÂN-CHỦ Ở PHÁP

Bài của NGUYỄN NGỌC HUY

IV. Cuộc cách mạng Pháp năm 1789

D.— CHẤP-CHÁNH-CHẾ (26-10-1795 — 9.11.1799)

1.— Các cơ cấu chánh quyền thời chấp chánh chế

Hiến pháp năm 1795 là tác phẩm của những dân biểu còn sống sót của Quốc Ước Nghị hội sau những cuộc thanh trừng đẫm máu. Nhưng người này đã trải qua những cuộc đại khủng bố trong đó họ là tác giả mà cũng suýt: là nạn nhơn. Bởi đó, họ tức sợ mạo độc tài tái phát, mà cũng rất sợ chánh quyền họ ra khải tay họ, vì mất chánh quyền họ có thể bị sát hại.

Để tránh sự tái phát của nạn độc tài, họ đã tạo ra một chế độ trong đó quyền hành phân lần ra giữa nhiều cơ quan. Quyền lập pháp chia ra cho hai viện Ngũ bách và Nguyên lão. Quyền hành pháp chia ra cho 5 chấp chánh viên. Các chấp chánh viên này do hai cơ quan lập pháp bầu ra, nhưng sau khi được bầu, họ không chịu trách nhiệm trước các cơ quan lập pháp.

Tuy nhiên, mỗi năm, các cơ quan này lại bầu ra một chấp chánh viên mới thay một chấp chánh viên mãn nhiệm. Cơ cấu chánh quyền này làm cho chánh quyền không lập trung trong tay một người hay một nhóm được, nhưng thật ra cũng khó vận dụng điều hòa, vì nếu có sự xung đột giữa hai bên lập pháp và hành pháp thì không có cách gì giải quyết êm thấm.

Để chánh quyền không lọt ra khỏi tay họ, sau khi soạn xong hiến pháp, những dân biểu còn sống sót là của Quốc Ước Nghị Hội đã biểu quyết hai sắc lịnh gọi là « sắc lịnh hai phần ba ». Các sắc lịnh này quyết định rằng 2/3 nhân viên các cơ quan lập pháp sẽ được bầu phải là dân biểu của Quốc Ước Nghị Hội đã làm việc cho đến ngày Nghị Hội ngy giải tán.

Nếu số dư biểu của Quốc Ước Nghị Hội được dân bầu không đến tổng số 2/3 các nhơn viên lập pháp mới thì những cựu dân biểu đắc cử sẽ họp lại để chỉ định trên các bạn đồng viện của mình trong Quốc Ước Nghị Hội cho đủ số 2/3. Quyết định này hoàn toàn người lại quyết định của Quốc Hội Lập Hiến không cho nhơn viên mình ra tranh cử vào Quốc Hội Lập Pháp năm 1791. Hai thái độ tương phản trên đây đánh dấu cho hai giai đoạn của cuộc cách mạng Pháp lúc khởi điểu và lúc thoái trào

Nhờ đa số 2/3 trong 2 cơ quan lập pháp là Viện Ngũ bách và Viện Nguyên lão các dân biểu cũ của Quốc Ước Nghị Hội đã bầu được vào cơ quan hành pháp là Viện Chấp Chánh 5 chơn viên thuộc phe của mình.

Việc này cũng trái hiến pháp năm 1795 và được xem như là một cuộc đảo chánh.

Trong số các chấp chánh viên mới, có Sieyès. Ông là một nhà lý thuyết được nhiều người biết trong lúc đó và có uy tín khá cao.

Sieyès thấy rõ là tình thế không thể kéo dài được.

Ông cho rằng nước Pháp cần một hiến pháp mới do ông thảo ra, một hiến pháp duy trì được chế độ cộng hòa mà không thiên tả. Nhưng muốn có hiến pháp mới, phải tổ chức cuộc đảo chánh, mà muốn đảo chánh lại phải dựa vào quân nhơn. Đó là lý do ông cho ông cộng tác với tướng Nã phá Luân để tổ chức cuộc đảo chánh năm 1799

Cuộc đảo chánh này đã thành công, theo đúng chương trình mà Sieyès và Nã phá Luân hoạch định. Nhưng trái với dự định của Sieyès, nó chỉ lợi cho Nã phá Luân. Nó đưa đường cho Nã phá Luân lên làm hoàng đế Pháp và chấm dứt cuộc cách mạng năm 1789.

1 hệ thống thiết lộ...

(Tiếp theo trang trước)

Á qua Âu, có nhiều cơ hội để phát triển, tiến nhảy vọt cho kịp các nước tiến tiến. Chúng ta đã phí mất hơi 20 năm qua. không kiến thiết mà chỉ bị trụ phá, tàng tốc.

Ta cũng nên trù liệu đôi nhà ga xe lửa ra ngoài ô, phía Ba Queo.

Khi viết bài này, tác giả nghe đâu như có tiếng còi xe lửa hú lên rồi ít, như xe tàu bầu khoang khi từ đáng xa vọng lại, như thúc giục khách bộ hành từ Mỹ Tho, Tân An về Saigon, khi ghé qua các trạm đợc đường.

Hình ảnh đồng bào lao động, thương mại, gồng gánh rau cải, hoa quả, thùng mẹt, khèn, bao, cần xé chở đầy trái cây, khoai dọc, bắp, bro, gạ, vịt rộn rịp, hối hả lên toa.

Những đầu người lố nhố lố ra trên cửa sổ, hai bên hông toa xe.

Những hành khách sam nữ, trẻ già chen lấn đông chật phía người đầu và sau toa xe, đội nón Tây, ta bay đầu trần, tà áo bay phất phới, tay vẫy vẫy phất nón, phất mùi xoa, tiễn biệt người thân yêu đứng dưới đường, tại các trạm.

Tôi nghe đâu như có mấy tiếng máy xình xịch nổ, khi thì chậm chạp, nặng nề, khi thì thanh tao nhẹ nhàm kéo bàng chục toa xe đen đúi nặng chĩu, bánh xe lăn hối hả thoăn thoắt, chạy trên đường rầy xa thăm... trên khoảng đồng rộng bao la, giả chiều hắt ngài, giữa ruộng lúa, vương khoai, vừa vườn dừa, vườn cây ăn trái, khi ẩn, khi hiện, khi quanh co, khi thẳng tắp, uốn lượn như rồng lộn, nhảy bay trên khoả g đường xa tít, đậm mù khơi, dài vật...

Đường xe lửa Sài on—Mỹ Tho—Tân An biết chừng nào sống lại với cảnh tấp nập khi xưa ? Lớn mạnh và dài hơn nối liền sông Hậu Giang và Miền Đông xuyên Đồng Tháp.

Chừng ngày nào đó thương cảng Cần Thơ, Đại Ngãi, Long Xuyên Vĩnh Long, Mỹ Tho, hải cảng sông Ông Đốc, Hà Tiên tiếu bé tập nập, chứa đựng biết bao lì hàng hoá hoa quả, lúa bắp, giúp nền kinh tế nước ta mau phồn thịnh? Nhiều thương thuyền Đại Việt chạy khắp Á, Âu, gạo thương xuất nhập cảng, chở thổ sản đem bán, đem mặc công kỹ nghệ về...

Cảnh thanh bình, phồn thịnh sáng lang, huy hoàng, vui tươi, bồng bột, biết bao giờ mới đến với Dân tộc ta ?

ĐỌC VÀ CỔ ĐỘNG
Quyết Tiến

Vấn đề Việt Nam sau cuộc luyện cử ở Hoa-Kỳ

(Tiếp theo trang trước)

Nhưng Cộng sản cũng phải thấy rằng cách đây 4 tháng, Lông thống Johnson đã nói tới THẮNG LỢI đành tạm chưa bao giờ ông từng dùng ông cũng đã mạnh danh cuộc chiến tranh hiện nay là một cuộc xâm lăng nước láng giềng và ở Manille, những cam kết của Hoa Kỳ không phải chỉ là cam kết đối với Việt Nam mà là cam kết đối với tất cả các nước Á châu và Thái Bình Dương.

Khi coi miền Nam Việt Nam không của là « một nửa » một quốc chia đôi mà là « một nước » nói tới thắng lợi, cam kết bảo vệ tự do tự trị và thượng cho cả Á châu và khu vực Thái Bình Dương thì rõ rệt là Hoa Kỳ đã tỏ ý không nản, không chịu thua, không bỏ Nam Việt Nam và khu vực Thái Bình Dương.

Đó là những điểm phải làm cho Cộng sản suy nghĩ.

Chắc chắn trong những ngày sắp tới, Hoa Kỳ sẽ tăng viện quân, sẽ đánh mạnh hơn nữa, để tiêu diệt những nhà máy khu dầu, các căn cứ kỹ nghệ ở Bắc Việt, tiêu diệt các căn cứ M.T. Giải Phóng miềnNam.

Nhưng việc tiêu diệt quân đội của địch mới chỉ là một phần công việc chống xâm lược.

Đại sứ Cabot Lodge đã thấy rõ vấn đề khi ông tuyên bố sẵng : đắc thắng quân xâm lược BV, chúng ta vẫn phải nhớ rằng :

« Những quảng đường mà ai ai cũng đùng được chế vẫn như trước ý số nhân dân sống trong tình trạng an ninh cũng chỉ tăng thêm chút đỉnh, phần nhác đau sống dưới chế độ Cộng sản sẽ không bớt được bao nhiêu. Ngày ngày đành sách nhiễu, viên chức bị giết bị bắt tróc, bị tra tấn, vẫn không rút ngắn.

« Ở Hội nghị Manil, chúng ta đã cam kết sẽ cố gắng đảm nhiệm việc « tảo thanh và bảo vệ» (clear and hold) công việc mở đường, giải thông, chống không bỏ phối là việc của chúng ta, và chỉ chúng ta mới làm được.

X Y Z

CARBOGUANIDINE
Nghĩa vụ đi:
CÁC CHỨNG ĐAU BỤNG, TIÊU CHẢY
Ở CHUA, SINH HƠI, ĐẦY HƠI, ĐI NHỮA

PHONG-PHÚ
TẶNG NHAU SỨC KHỎE
Là tặng nhau CÉTONIC
Qúy Vị
Đã dùng nhiều loại sinh-tố "C" nhưng CÉTONIC bào chế bằng phương-pháp mới của HOA-KỲ ngậm đã không chua lại ngọt dịu, không làm rát lưỡi, ngậm ngon cho đến hết viên thuốc
CÉTONIC
Vitamine C Tampone
SINH-TỐ C BÀO-CHẾ ĐẶC-BIỆT _ ĐỂ NGẬM TAN DẦN
Cần khi: MỆT MỎI vì làm việc quá nhiều
MẤT SỨC sau khi đau
CẢM CÚM
Trong các cuộc tranh đua thể thao (QUẦN VỢT, XE ĐẠP, BÓNG TRÒN)
Thuốc mới nhập cảng
CÓ BÁN ĐẦY ĐỦ TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

Nhận đặt mua T.V. theo giá chánh thức để lấy ƯU TIÊN kính mời Quý Vị chọn kiểu ở BÁN HÀNG và .. ĐẠI LY nhập cảng
National
NATIONAL
PANASONIC
RADIO & T.V.
Máy thâu thanh và vô tuyến truyền hình hiệu NATIONAL với những đặc điểm, ĐẸP, BỀN, GIÁ RẺ
MUỐN TỐI TÂN HOÁ SINH HOẠT HÃY DÙNG TOÀN HIỆU NATIONAL
Chi cuộc Saigon tại 74 Nguyễn Huệ sẽ bảo đảm phụ tùng, sửa chữa và chỉ dẫn Kỹ thuật.